

Cilt VII - VIII

Cüz II

TÜRKİYAT MECMUASI

İSTANBUL ÜNİVERSİTESİ TÜRKİYAT ENSTİTÜSÜ¹
TARAFINDAN ÇIKARILIR

Müdür:

Prof. Dr. R. Rahmeti Arat



İSTANBUL, MAARİF MATBAASI

1945

AYASOFYA KÜTÜPHÂNESİNDE TEFSİR İLMİNE ÂİT
ARAPÇA YAZMALAR.

H. Ritter.

Türk arkadaşlardan birinin ricası üzerine, ilmî yazmalar kataloğunun küçük bir nümenesi olmak gâyesi ile, Ayasofya kütüphanesindeki yazmalarдан tefsir ilmine âit olanların kataloğını yaptım.

Kataloğun tertibi şudur: eserler, yâni tefsirler, müelliflerinin vefat tarihine göre, tarihî bir sıraya konmuştur. Yalnız tefsirlere âit hâsiyeler, âit oldukları tefsirlerden sonra gösterilmiştir. Her esere âit olan yazmalar, istinsah tarihlerine göre tertip edilmişlerdir. Ayasofya defterinin numaraları ile bu kataloğdaki numaraların mukabillerini gösterir bir mukabele cetveli de ilâve olunmuştur. O cetvelde, göremediğimiz nüshaların karşısına bir sıfır (0), tefsire âit olmayıp, başka fenne âit olan kitapların karşısına bir çizgi (—) konulmuştur. Makalenin sonuna müellif ve eserleri gösterir fihristler de ilâve edilmiştir.

Müstensihler ile kitapların sâhipleri hakkında araştırmalar yapmak, bu gibi işlerde mühim neticeler verecek gibi görünüyorrsa da, şimdilik bu işten sarf-i nazar edilmiştir.

Bu küçük kataloğun hazırlanmasında asistanım Ahmed Ateş ile talebemden Ali Genceli yardım etmişlerdir.

Kısaltmalar

Ahlwardt = *Verzeichnis der arabischen Handschriften*, von W. Ahlwardt. Bd. 1—10. Berlin 1887-99. (Die Handschriften-Verzeichnisse der Kgl. Bibliothek zu Berlin. 9. Band.)

‘Ali Paşa Mübārak: *al-Ḥiṭat al-cadida* = *al-Ḥiṭat at-taufikīya al-cadida li-Miṣr al-Kāhira wa-mudunhā wa-bilādhā al-ḳadima was-ṣahīra*, telif ‘Ali Paşa Mübārak b. Sulaymān ar-Rūmī. Cuz’ 1—5. Bulak 1305-6.

Anbārī: *Nuzhat al-alibbā’* = *Nuzhat al-alibbā’ fi ṭabaḳāt al-udabā’ ay an-nuḥāt*, telif Abī ‘l-Barakāt ‘Abdarrahmān b. Muḥ. al-Anbārī. Taşbasması, Kahire 1294.

‘Aṭā’ī: *Zeyl-i şak.* = *Hadā’ik al-ḥakā’ik fi takmilat aş-ṣakā’ik*, telif ‘Aṭā’ullāh b. Yaḥyā al-māruf bi-Nawīzāde. İst. 1268.

Babinger: *COW* = *Die Geschichtsschreiber der Osmanen und ihre Werke*, von Franz Babinger. Leipzig 1927.

Bankipore = *Catalogue of the Arabic and Persian manuscripts in the Oriental Public Library*, prepared for the Government of Bengal under the supervision of E. Denison Ross. Vol. 1—24. Calcutta 1908—1940.

Beliğ: *Güldeste* = *Tārih-i Brāsa*, *Güldeste-i riyāż-i ‘irfān ve-vefayāt-i dānişverān-i nādiredān*, telif İsmā‘il b. İbrāhim Beliğ-i Brūsawī. Bursa 1302.

Boigues: *Ensayo* = *Ensayo bio-bibliográfico sobre los historiadores y geógrafos ará-bigo-españoles*, por Pons Boigues. Madrid 1898.

Br. = *Geschichte der Arabischen Litteratur* von Cari Brockelmann. Bd. 1—2. Weimar-Berlin, 1898—1902.

Br. S = ayn. esr., *Supplementband* 1—3. Leiden 1937—1942. (/ işaretinden sonra gösterilen rakamlar da *Supplementband*'a işaret eder).

Bursalı Tāhir: ‘OM’ = *Oṣmānlı Müellifleri*, telif Bursalı Mehmed Tāhir. Cild. 1—3. İst. 1334, 1338, 1343.

Bühār = *Catalogue raisonné of the Bühār Library*. Volume I. *Catalogue of the Persian manuscripts in the Bühār Library*, begun by Maulavī Qāsim Ḥasīr Radavī, revised and completed by Maulavī ‘Abd-ul-Muqtadir. Calcutta 1921. Volume II. *Catalogue of the Arabic manuscripts in...* by Shams-ul-‘ulamā’ M. Hidāyet Husain. Calcutta 1923.

Cawāhir al-mdī'a = *al-Cawāhir al-mdī'a fi ṭabaḳāt al-Hanafiya*, telif Muhyiddin Abī Muḥ. ‘Abdalķādir b. Abī ‘l-Wafā Muḥ. b. Muḥ. b. Naṣrallāh al-Ķurašī. Haydarabad 1332 h.

Dahabī: *Tadkirat al-huffāz* = *Tadkirat al-huffāz*, telif Şamsaddīn Abī ‘Abdallāh ad-Dahabī. 2 ncī tabī. Cuz’ 1—5. Haydarabad 1333—34 h.

Dānişmandān-i Azarbāycān, telif Muhammed 'Alī Tarbiyat. Tahrān 1314 h. ş.

Dawlatsāh = The Tadhkirat 'sh-shū'arā (Memoirs of Poets) of Dawlatshāh Bin 'Ālā'a d-dawla Bakhtishāh. Ed. by E. G. Browne. London-Leiden 1901. (Persian Historical Texts 1.)

Dimashkī, Dayl tadrīz al-huffāz = Dayl Tadrīz al-huffāz, telif Abī 'l-Mahāsin al-Husaynī ad-Dimashkī. Wa-yalih Laħż al-alħāz bi-dayl Tabakāt al-huffāz, telif Taqīyaddīn Muħ. b. Fahd al-Makkī. Wa-yatlibh Dayl Tabakāt al-huffāz id-Dahabī, telif Calāladdīn 'Abdarrahmān as-Suyūṭī. Dimashk 1347.

-Durar al-kāmina = ad-Durar al-kāmina fī a'yān al-mā'a at-tāmina, telif Ṣīhābaddīn Aḥmad b. 'Alī aṣ-ṣāḥīr bi İbn Ḥacar al-Askalānī. Cuz' 1-4. Haydarabad 1348-1350.

EI = Enzyklopädie des Islam. Geographisches, ethnographisches und biographisches Wörterbuch der Muhammedanischen Völker. Herausgegeben von M. Th. Houtsma u.a. Bd. 1-4. Leiden 1913-1934.

Ethé, Persian MSS. India Office = Catalogue of Persian Manuscripts in the Library of the India Office, by Hermann Ethé. Vol. I. Oxford 1903.

Evliyā Çelebi, Seyāhatnāme = Evliyā Çelebi seyāhatnāmesi. İst. 1314-15.

-Fawā'id al-bahiya = al-Fawā'id al-bahiya fī tarācim al-Hanafiya, telif Abī 'l-Hasanāt Muħ. b. 'Abdalħayy al-Laknawī. Kahire 1324.

Geschichte des Qurāns = Geschichte des Qurāns, von Theodor Nöldeke. 2. Auflage. Bearbeitet von Friedrich Schwally. 1. Über den Ursprung des Qurāns. Leipzig 1909. 2. Die Sammlung des Qurāns. 1919. 3. Die Geschichte des Qurāntextes. Von G. Bergsträsser und O. Pretzl. 1938.

Goldziher, Richtungen = Die Richtungen der islamischen Koranauslegung, von Ignaz Goldziher. Leiden 1920.

Hadīwīya = Fihrist al-kutub al-'arabiya al-mahfūza bil-Kutuphāna al-Hadīwīya. Kahire 1888-93.

HH (Flügel) = Kaṣf az-zunān 'an asāmī 'l-kutub wal-funān. Lexicon bibliographicum et encyclopaedicum a Mustafa Ben Abdallah Katib Jelebi dicto et nomine Haji Khalfa celebrato compositum. Ed., latine vertit et commentario indicibusque instruxit G. Flügel. Cild 1-7. Leipzig-London 1835-58.

HH (İst.) = Kaṣf az-zunān ... telif Mollā Kātip Çelebi. Cild. 1-2. İst. sebesiz.

Hwāndamīr, Ḥabīb as-siyar = Ḥabīb as-siyar fī aħbār afrād al-başar, telif Giyās-addīn b. Humāmaddīn Muħ. Hwāndamīr. Taşbasması, Tahrān 1271.

Hwānsāri, Rawḍāt al-cannāt = Rawḍāt al-cannāt fi aħwāl al-'ulamā' was-sādāt, telif Muħ. Bākır b. Amir Zaynal'ābidin al-Müsawī al-Hwānsāri. Taşbasması, Tahrān 1306.

İbn Baškuwāl, aṣ-Ṣila = aṣ-Ṣila fī ta'rīħ a'immat al-Andalus. Dictionarium biographicalum. Ed. F. Codera. Vol. 1-2. Madrid 1882-3. (Bibliotheca Arabico-Hispana 1-2.)

İbn al-Cazarī, Ṭabakāt = Ğayat an-nihāya fī ṭabakāt al-kurrā'. Das biographische Lexikon der Koranlehrer von Șamsaddīn Muhammed al-Gazārī. Nṣr. Gotthelf Bergsträsser ve Otto Pretzl. Cuz' 1-3. Leipzig 1933-35. (Bibliotheca Islamica 8.)

Ibn Hallikān = Wafayāt al-ā'yān wa-anbā' abnā' az-zamān, telif al-Kādī Aḥmad aṣ-ṣahīr bi Ibn Ḥallikān. Cuz' 1—2. Bulak 1275.

Ibn Iyās, Badā'i = Badā'i az-zuhār fī waqā'i ad-duhār, telif Muḥ. b. Aḥmad b. Iyās al-Hanafī. Die Chronik des Ibn Iyās, in Gemeinschaft mit Moritz Sobernheim hersg. von Paul Kahle und Muhammed Mustafa. 3.-5. Teil. Leipzig 1931-36. (Bibliotheca Islamica 5).

Ibn Ma'sūm, Salāfat al-'aṣr = Sulāfat al-'aṣr fī mahāsin aṣ-ṣu'arā' bi-kull misr, telif 'Alī Ṣadraddin b. Aḥmad b. Ma'sūm. Kahire 1324.

Ibn Taġribirdi, an-Nucūm az-zāhira = an-Nucūm az-zāhira fī mulūk Misr wal-Kāhira. Kahire 1929 v.dd.

Ik̄d al-manzām = al-Ik̄d al-manzūm fī dīkr afāḍil ar-Rām, telif 'Alī b. Bali (Munuk 'Alī). Ibn Ḥallikān, *Wafayāt al-ā'yān* (Bulak 1299), ikinci cildin kenarında.

India Office, Arabic MSS. (Loth) = A Catalogue of the Arabic manuscripts in the Library of the India Office by O. Loth. London 1877.

India Office, Arabic MSS. (Storey) = Catalogue of the Arabic manuscripts in the Library of the India Office Vol. II. I. Qur'ānic Literature by C. A. Storey. London 1930.

Maḳka rī, Nafḥ at-ṭib = Nafḥ at-ṭib min ḡuṣn al-Andalus 'ar-raṭib wā-dikr wazīrhā Lisänaddin Ibn al-Haṭīb. Analectes sur l'histoire et la littérature des Arabes d'Espagne. Publ. par R. Dozy, G. Dugat. Cild. 1—2. Leiden 1855-61.

Mecdī, Tere. Ṣak = Ṣakā'iķ-i nu'mānīye'nin tercümesi, telif Mecdī Ef. İst. 1269.

Miftāḥ as-sa'ādā = Miftāḥ as-sa'āda wa miṣbāḥ as-siyāda fī mawdū'at al-'ulām, telif Aḥmad b. Muṣṭafā Taṣköprüzāde. I. Haydarabad 1328 h.

Muhibbi, Hulāṣat al-ātar = Hulāṣat al-ātar fī a'yān al-ķarn al-hādī 'aṣar, telif Muḥ. Amīn b. Faḍl al-Muhibbī ad-Dimashķī. Kahire 1284.

Safadī, Nakt al-himyān = Nakt al-himyān fī nukat al-'imyān, telif Ṣalāḥaddīn Halīl b. Aybak aṣ-Ṣafadī. Kahire 1910.

Sabāwī, ad-Daw' al-lāmi' = ad-Daw' al-lāmi' li-ahl al-ķarn at-tāsi', telif Ṣamsaddīn Muḥ. b. 'Abdarrahmān as-Sabāwī. Cuz' 1—12. Kahire 1553-5.

Sarkis = Mu'cam al-maṭbā'at al-'arabiya wal-mu'arraba, telif Yusuf Ilyās Sarkīs. Kahire 1928.

Sicill-i 'Oṣmānī = Sicill-i 'Oṣmānī yāhud tezkire-i meşāhir-i 'Oṣmānīye, telif Mehmed Süreyyā. Cild. 1—4. İst. 1308-1315.

Storey, Persian Literature = Persian Literature, a bio-bibliographical survey, by C. A. Storey. London, 1927 v.dd.

Subkī, Tabakāt as-Ṣāfiyya al-kubrā, telif Tācaddīn Abī Naṣr 'Abd-alwahhāb b. Taqiyaddīn as-Subkī. Cuz' 1—6. Kahire 1324.

Suyuti, Buğyat = Buğyat al-wu'āt fī ṭabakāt al-luḡawīyīn wan-nuḥāt, telif Calāladdīn 'Abdarrahmān as-Suyūṭī. Kahire 1326.

— —, *Dayl ṭabakāt al-huffāz* = Bak: Dīmaşķī.

- —, *Husn al-muḥādara* = *Husn al-muḥādara fī aḥbār Miṣr wal-Kāhira*, telif Calāladdīn as-Suyūṭī. Taşbasması, yersiz ve senesiz.
- —, *Tabakāt al-mufassirin* = *Specimene literis orientalibus, exhibens Sojutii libram de interpretibus korani*. Nşr. Albertus Meursinge. Lugduni Batavorum 1839.
- Sādārāt ad-dahab* = *Sādarāt ad-dahab fī aḥbār man dāhab*, telif Abī l-Falāḥ ‘Abdalḥayy b. al-‘Imād al-Hanbalī. Cuz’ 1—8. Kahire 1350-1.
- Sākāt iķ* = *as-Ṣākāt iķ an-nū‘māniya fī ‘ulamā’*, *ad-dawla al-‘Utmāniya*, telif Aḥmad b. Muṣliḥaddīn Taşköprüzade. İbn Ḥallikān, *Wafayāt al-a‘yān* (Bulak 1299)’ın kenarında.
- Sāwānī*, *al-Badr aṭ-ṭāli‘* = *al-Badr aṭ-ṭāli‘ bi-maḥāsin man ba‘d al-karn as-sābi‘*, telif Muḥ. b. Ali al-Şawkānī. Cuz’ 1—2. Kahire 1348.
- Tābābāh*, *Ta’rīh Ḥalab* = *I'lām an-nubalā’ bi-ta’rīh Ḥalab aṣ-ṣahbā’*, telif Muḥ. Rāḡib b. Muḥ. aṭ-Ṭabbāh. Cuz’ 1—7. Halep 1923-26.
- Tācāt-tarācīm* = *Tāg at-tarāgīm*, *Die Krone der Lebensbeschreibungen, enthaltend die Classen der Hanefiten*, von Zein-ad-dīn Kāsim İbn Kuṭlūbugā. Nşr. Gustav Flügel. Leipzig 1862.
- Tercüme-i Nafahāt* = *Tercüme-i Nafahāt al-uns*, telif Maḥmūd b. ‘Osmān b. ‘Alī al-Lāmi‘ī. İst. 1289.
- Yāfi‘ī*, *Mir’āt al-canān* = *Mir’āt al-canān wa ‘ibrat al-yakṣān fī ma‘rifat mā yu‘tābar min ḥawādīt az-zamān*, telif Abī Muḥ. ‘Abdallāh b. As‘ad al-Yāfi‘ī al-Yamānī. Cuz’ 1—4. Haydarabad 1337-39.
- Yākūt, İrsād* (Gibb) = *İrsād al-arīb ilā ma‘rifat al-adib al-ma‘rāf bi-Mu‘cam al-udabā’ aw Tabakāt al-udabā’ li-Yākūt al-Hamawī. Dictionary of learned men*. Nşr. D.S. Margoliouth. Vol. 1—7. London 1910-1927. (Gibb Memorial Series VI).
- — (Kahire) = *Mu‘cam al-udabā’ fi ‘iṣrīn cuz’*. *Yaqut’s Dictionary of learned men. Mōgam al-Odabā*, revised By The Ministry of Education. Vol. 1—20. Kahire 1938.
- WZKM = Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes.
- Wüstenfeld, *Geschichtschreiber* = *Die Geschichtschreiber der Araber und ihre Werke*. Von F. Wüstenfeld. Göttingen 1882.
- ZDMG = Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft.

1.

ابن عباس

Ibn 'Abbās

تفسیر

Tafsır

Peygamberin amcâzdesi 'Abdallâh b. al-'Abbâs (ölm. 68-70 h.)'a isnad edilip, bâzi nushalarda Muhib. b. as-Sâ'ib al-Kalbî (ölm. 146 h.) tarafından rivayet edilen, Kur'an'ın kelimelerini kısaca şerh eden bu tefsir bütün tefsirlerin en esorisidir.

B. I 190/331. — Ahmâd Amîn: *Dâhâ 'l-islâm* (Kahire 1934-36) II 141-22. — *Geschichte des Qorâns* II 163-9. — L. Caetani, *Annali dell'Islam* (Milano 1905 v.dd.) I 47-51. — Fr. Bühl, El., 'Abdallâh b. 'Abbâs maddesinde. — Goldzihier, *Richtungen* 65-77. — Levi Della Vida, *Revista degli Studi Orientali* 3,330. — De Goeje, *ZDMG* 38,392. — J. Wellhausen, *Das arabische Reich und sein Sturz* (Berlin 1902) 69. — J. Wellhausen, *Reste arabischen Heidentums*, 2 nei tabi (Berlin 1897) 14.

İbn Sa'd, *Kât-Tabakât al-kabîr*. *Biographien Muhammeds. seiner Gefährten und der späteren Träger des Islams bis zum Jahre 230 der Flucht.* Nşr. E. Sachau (Leiden 1904 v.dd.) II, II 119-24. — İbn Hacar al-'Askalânî, *al-Îshâba fi tamyîz aş-sâhâba* (Kahire 1323) Nr. 4772. — İbn al-Atîr, *Usd al-ğâba fi ma'rîfat aş-sâhâba*, alfabetik yerinde. — Nawawî, *Tâhdîb al-asmâ'*. *The biographical Dictionary of illustrious men chiefly at the beginning of Islamism.* Nşr. F. Wüstenfeld (Göttingen 1842 — 47) 351-4. — *Miftâh as-sâ'âda* I 400.

Bankipore XVIII, 2, Nr. 1322.

Bâsmalar: Bk, Br. S I 331. — Sarkis 158. — A.G. Ellis, *Catalogue of Arabic books in the British Museum* (London 1849-1901) 4-5. — A. S. Fulton and A. G. Ellis, *Supplementary catalogue of the Arabic manuscripts in the British Museum* (London 1926) 3. — Levi Della Vida, *al-Kalbî e gli scismi christiani* (*Revista degli Studi Orientali* 13,330, not 4).

AYASOFYA 113. Sure 1-16 (an-Nâhl), 42. Rivayetsiz.

Bâs: [الله و بحثه] باء باء

Siyah kâğıt kaplı yarı mesin cilt. 24 × 14 cm. 224 varak, sarımsı, kalınca, saykalsız kâğıt.
23 satır nesih; ayetler surh. Nushanın sonunda şu minkütüb var:

قد جمع هذا المجموع برسم سلطان البيرن وخاقان البحرين خادم الحرمين الشريفين سلطان سليمان بن
عثمان ايمده الله بالامن والامان في الدارين ويجمع بين سلطنة الدنيا والآخرة بمحج بيته الحرام

وَيَزِيرَةُ سَيِّدِ الْأَنَامِ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِهِ أَحْقَرُ عِبَادِ الْبَارِيِّ ابْنِ الْفَاسِمِ بْنِ فَارَى تَزِيلُ الْحَرَمَيْنِ الشَّرِيفَيْنِ
وَالسَّنَرُ عَنْ كَرَامِ النَّاسِ مَقْبُولٌ

Bundan nushanın 926 ile 974 h. arasında yazılmış olduğu anlaşılmaktadır.

AYASOFYA 114.

حدثنا ابو علي بن الحسن بن محمد بن محمد جعفر قال حدثنا عبدالله بن المبارك الدينوري قال :
Baş :
حدثنا المأمون بن احمد و عممار بن عبدالمجيد قالا حدثنا علي بن اسحق الحضرمي عن محمد بن
مروان عن الكلبي عن ابي صالح عن ابن عباس رضي الله عنه انه قال الباء بهاء الله ...
(b) 315 ... في شأن ليد بن عاصم اليهودي الذي سحر النبي ... في سحره فرج الله عنه :
Son
 بذلك والله تعالى اعلم بالصواب ...

Açık kahverengi, şemseli, meşin cilt. 23×14 cm. 351 yazılı varak kalınca kâğıt.
27-29 satır Mısır-Suriye neshi ; söz başları ve ayetler surh. 12 Rebiüllahir 1109 h.

AYASOFYA 116.

... ابو موسى قال حدثنا علي بن اساعيل الجندى قال حدثنا علي بن اسحق الخططى السمرقندى :
Baş :
قال حدثنا محمد بن مروان الكوفى عن الكلبى محمد بن الساب عن ابي صالح باذان مولى ام هانى
عن ابن عباس قال

Açık kahverengi, şemseli, zincirikli meşin cilt. 22×16 cm. 196 varak kalınca, sa-
rımıslı kâğıt. 31 satır sağa mail küçük şahsi Mısır-Suriye nesi surh cetvel içinde ; ayetler
ve söz başları surh ; kenarlarda bazan haşiyeler. 1139 h. Ahmet b. Ahmet.

AYASOFYA 118.

... ابو موسى قال حدثنا علي بن اساعيل قال حدثنا علي بن اسحق الخططى السمرقندى قال :
Baş :
حدثنا محمد بن مروان الكوفى عن الكلبى محمد بن الساب عن ابي صالح باذان مولى ام هانى
عن ابن عباس ...

Yıldız şemseli, tamir görmüş koyu meşin cilt. $30,5 \times 20$ cm. 357 varak. 27 satır
Mısır-Suriye nesi surh cetvel içinde ; kısmen harekeli ; ayetler surh. Çarşamba, 8 Zilhicce
1140 h. 'Ali b. aş-Şayh 'Ali aş-Şâhîf.

AYASOFYA 117. Rivayet AS 116 daki gibi.

Vişne rengi, yıldızlı şemseli meşin cilt. $29,3 \times 18$ cm. 184 varak sarımıslı kâğıt. 41
satır küçük talik, altın ve siyah cetvel içinde ; yıldız ve surh başlık. Cuma, awāsiṭi Şa-
ban 1144 h. Shayh Muḥ. b. 'Alī b. Muḥ. al-Ayyūbī Bacākzāde aş-ṣayh as-Sā'īdī.

AYASOFYA 115.

خبرنا عبدالله الثقة بن المأمون الهروي قال اخبرنا ابى قال اخبرنا ابو عبدالله قال اخبرنا ابو :
Baş :
عبدالله محمود بن محمد الرازي قال اخبرنا عماد بن عبدالمجيد الهروي قال اخبرنا علي بن اسحق
السمرقندى عن محمد بن مروان عن الكلبى عن ابي صالح عن ابن عباس ...

Koyu vişne rengi, yıldızlı, şemseli, kenar bendli meşin cilt. $20 \times 13,3$ cm. 485
varak ince, beyaz kâğıt. 19 satır şahsi talik, yıldız cetvel içinde ; söz başları, ayetlerin
altı surhla çizilmiş. Kenarda haşiyeler var. Zilhicce 1152 h. Muḥ. Sālim b. 'Abdallāh
Mīrzā Muṣṭafā.

2.

جامع البيان في تأويل (تفسير) القرآن
الطبرى

Tabarī **Cāmi' al-bayān fī ta'wīl (tafsīr) al-Kur'ān.**

İranlı el-asl olup 224 h. de Tabaristanda vaki Amul şehrinde doğup 26 Şevval 310 da Bağdad'da vefat eden büyük müverrih Abū Ca'far Muḥ. b. Carîr aṭ-Ṭabarī'nin tefsiri tefsirlerin en fazla eski rivayetler ihtiva edeni ve ondan dolayı bilhassa bütün tarihî araştırmalar için en mühimmidir.

Br. I 142/217. — R. Paret, El, *al-Tabarī* maddesinde. — I. Goldziher, *Die literarische Tätigkeit des Tabari nach Ibn 'Asākir*. (WZKM 9, 359-71.) — O. Loth, *Tabari's Korankommentar* (ZDMG 25, 588-628). — J. Goldziher, *Richtungen* 85-98.

Yâkût, *Irşâd* (Gibb) VI 423-62, (Kahire) 18, 40. — al-Ḥatîb al-Bağdâdî, *Ta'rîh Bağdâd* (Kahire 1931) II 162-70. — Subkî, *Tabakât* II 135-40. — Dâhabî, *Tâd-kîrat al-huffâz* II 251-2. — İbn Taġribirdî, *an-Nucûm az-zâhira* III 205. — İbn Hallikân I 651. — Sam'ânî, *Ansâb* (Gibb Memorial Series XX, 1912) varak 367 a. — *Miftâh as-sâ'âda* I 415.

Basmalar: Kahire: Maymanîya 1321; Amîriyya 1330. — Haussleiter, *Register zum Korankommentar des Tabari* (Strassburg 1912) (Maymanîya basmasına göre). — Sarkis 1229.

AYASOFYA 102, 101.

Cilt 1 = AS 102. Sura 1-8 (al-Anfâl), 39. Açık kahve rengi, yıldızlı şemseli meşin cilt. 31,5 × 19 cm. 1046 varak. Yıldız-lâcivert başlık; surh cetveller.

Cilt 2 = AS 101. Sure 8,40-113. Siyah, solmuş, yıldızlı şemseli, meşin cilt. 30 × 19,7 cm. 1253 varak.

قال ابو جعفر محمد بن جرير الطبرى... الحمد لله الذى جئت الالباب بداي ع حكمته ...

Ince, az saykallı, kâğıt. 41 satır küçük Mısır-Suriye neshi. 5 Zilhicce 1144 h. 'Abdallâh b. al-marhûm 'Umar aş-şâhîr bil-Ḥatîb al-Mîṣrî. Minkütüb (AS 101'in sonunda): وكتب هذا الجزء وما قبله من تجزئة ثمانية أجزاء برسم مولانا... شيخى زاده محمد قاضى العساكر...
بالديار الرومية

AYASOFYA 100, 103.

Cilt 1 = AS 100. Sure 1-9 (at-Tawba). Kahverengi, sade yıldız zeminli, şemseli meşin cilt. 990 varak.

Cilt 2 = AS 103. Sure 10 (Yûnus) — 114. Ebru kâğıt, miklapsız bez cilt. 1038 varak; her iki cilt 32,5×22 cm. Ince kâğıt; 47 satır Mısır-Suriye neshi, surh cetvel içinde; söz başları, ayetler surh; başlıklar var. Pazar günü, 29 zilhicce 1144 h.. Şâhîn b. al-ḥâcc Mahâzin (?) الدفراوى (؟)

AYASOFYA 107, 108, 104, 110.

Baş: (AS 107)

قرىٰ علی ابی محمد بن جریر الطبری فی سنۃ سنت و ثلثائة قال الحمد لله الذي بحث الباب (!)

Cüz 1 = AS 107. Sure 1—4 (an-Nisā'). 785 varak.

Cüz 2 = AS 108. Sure 5 (al-Mā'ida) — 13 (ar-Ra'd). 616 varak.

Cüz 3 = AS 104. Sure 14 (İbrāhīm) — 31 (Luqmān). 532 varak.

Cüz 4 = AS 110. Sure 32 (as-Saeda) — 114. 610 varak.

Kahverengi, şemseli zincirikli meşin ciltler; $33 \times 21,7$ cm. Kalınca beyazıntrak kâğıt;
43 satır Misir-Suriye neshi; söz başları surh. Pazar günü, 19 safer 1148 h.

AYASOFYA 111, 112, 109.

Cüz 1 = AS 111. Sure 1—4 (an-Nisā'). 670 varak.

Cüz 2 = AS 112. Sure 5 (al-Mā'ida) — 19 (Maryam). 727 varak.

Cüz 3 = AS 109. Sure 20 (Tāhā) — 114. 681 varak.

Her üç cüzde de kahverengi yıldız zeminli-şemseli, zincirikli meşin cilt; $30,3 \times 21$ cm. İnce saykallı kâğıt; 43 satır kısa boylu güzel nesih, surh cetvel içinde; süslü başlık; ayetler ve söz başları surh. (11-12 ncı asır h.) Milkiyet kaydı (AS 111 vr. 1a):

بِمَا مِنَ اللَّهِ تَعَالَى عَلَى بَلْكَ هَذَا الْكِتَابُ الْمُسْتَطَابُ وَإِنَّا نَقِيرُ إِلَيْهِ سَبِّحَانَهُ عَزَّ وَجَلَ مَصْطَنِي بْنُ مُحَمَّدٍ
الْوَزِيرُ عَنْهُمَا (Mühür)

Başta AS 107 de olduğu gibi yerine بحث الباب yazılmış olduğuna nazaran bu takımın o takımдан veya aksine istinsah olunduğu muhtemeldir.

3.

ابن خالویہ

اعراب ثلثین سورۃ من المفصل

İbn Hälawayh

i'rāb talāṭin sūra min al-mufaṣṣal.

İbn Hälawayh diye maruf olan Abü 'Abdallāh al-Husayn b. Ah-mad b. Müh. al-Hamadānī an-Nahwī, aslen Hemedanlı olup, 314 h. de Bağdad'a gelerek İbn Mucāhid (ölm. 324 h.)'den ilm-i tefsiri ve İbn Durayd (ölm. 321 h.)'den nahiv, arap edebiyatı ve diğer ilimleri tahsil etmiştir. Sonra Haleb'de ikamet etmiş ve emir Sayfaddawla'nın çocuklarına muallim tayin olunmuştur. Kendisi şiir söylemiş ise de, daha zi-yade şiir ravisi idi ve emir Abü Firās al-Ḥamdānī'nin divanını rivayet etmiştir. Meşhur şair Mutanabbi ile munazaalarda bulunmuştur. Bu munazaalardan, rivayet ettiği Abü Firās divanında bahsediyor (*Dīwān Abī Firās*, yazma, Topkapı sarayı nr. 2422). Nahviyun ile de münakaşaları olmuştur; İbn Durustawayh onun kavillerini red için *K. ar-radd 'alā İbn Hälawayh fil-kull wal-ba'ḍ* (İbn an-Nadīm : *al-Fihrist*, neşr. Flügel, 63)

yazmıştır. Kur'an'm şaz kiraatlarını dahi toplamıştır. 360 h. de Haleb'de vefat etmiştir.

Br. I 125/190 (Orada mufassal kiyabiyat vardır). — A rendonk, El, *Ibn Khālāwah* maddesinde. — Oskar Rēscher, *Abriss der arabischen Litteraturgeschichte* II (Stuttgart 1933) 204. — Yākūt, *Irṣād* (Gibb) IV 4, (Kahire) IX 200. — Ta'ālibī, *Yatīmat ad-dahr* (Dimashq 1308) I 76, (Dimashq 1934) I 88. — İbn an-Nadīm: *al-Fihrist* (nşr. Flügel) 84. — Anbārī, *Nuzhat al-ālibbā' fī ṭabakāt al-adabā'* (Taşbasması, Kahire 1294) 383. — Suyūtī, *Buğya* 231. — İbn Ḥalīkān I 222. — Gustav Flügel, *Die grammatischen Schalen der Araber* (Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes II, 4 (Leipzig 1862) 230. — Sadarāt III 71. — Muhtaşar fī şawādd al-Kur'ān min kitāb al-Bādī' l'Ibn Hālawayh. *Ibn Hālawayh's Sammlung nichikanischer Koranlesarten*, nşr. Gotthelf Bergsträsser (Bibliotheca Islamica 7. Leipzig 1934).

AYASOFYA 69/1. Vr. 1b — 4b.

قال أبو عبد الله الحسين بن خالويه النعوي هذا كتاب ذكرت فيه ملائين سورة من المفصل
شرح اصول كل جرف وتلخيص فروعه وذكر غريب ما اشكل فيه وتبين مصادره وتنبيه وجده
اعوذ فعل مضارع ...

Son : ... من الجنة والناس الجنة جر عن والناس نسق عليه والله اعلم

Kırmızı şemseli mesin cilt. 25,2 × 17 cm. Sarımsı kâğıt; 21 satır yuvarlakça nesih-talik; söz başları surh. 885 h. Şihāb المرسى (= al-Murşidī) (30 a).

4.

ابواليث السمرقندی

تفسير

Abā'l-Layt as-Samarkandī

Tafsır

Abū'l-Layt Naṣr b. Muḥammad b. Aḥmad b. Ībrāhīm aṣ-Ṣamarkandī h. IV. asırın ikinci yarısında yaşamış olan bir Hanefî kadı ve fakih idi; tefsirinden maada, fıkıh ve mevaize ait bir çok eserler yazmıştır. Ölüm tarihinde ihtilâf vardır; mehazlarda 373, 375, 383, ve 393 h. seneleri gösterilmektedir.

Br. I 196/347. — El, *Abū'l-Laith* maddesinde.

Tāc at-tarācim Nr. 242 ve s. 153. — G. Flügel, *Die Klassen der Hanefitischen Rechtsgelehrten* (Abhandlungen der Kgl. Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften Bd. VIII, Phil.-hist. Ciasse Bd. III, Leipzig 1861) 302. — al-Cawāhir al-muḍī'a II nr. 610. — al-Fawā'id al-bahīya 211.

AYASOFYA 148. Nisf I. Sure 1—18 (al-Kahf).

الحمد لله رب العالمين والماقة للمتقين ولا عدوان الا على الظالمين .. باب الحث على طلب تفسير
القرآن قال الفقيه ابواليث نصر بن ابراهيم السمرقندى رحمه قال اخبرنا ابو جعفر محمد بن الفضل

قال أخينا محمد بن جعفر الكندي قال حدثنا إبراهيم بن يوسف قال حدثنا وكيع بن سفيان الثوري عن ابن اسحق عن أبي هريرة الهمданى قال قال ابن مسعود ...

Vişne rengi yaldızlı şemseli, zincirlikli, türk işi meşin cilt. $28,5 \times 18,5$ cm. 364 varak sarımsı, kaim kâğıt; 22 satır büyük, harekeli külretsiz nesih. Ayetlerin üzeri surhla çizilmiş; pek çok haşiyeler vardır. Baş ve son varak kopmuş ve yeni kâğıt üzerine yapıştırılmış, bir çok yerleri yırtılmış ve parçalanmıştır.

نجز ... النصف الاول ... كتّابة وقت الفتح يوم الاربعاء العاشر الاول من شهر ربیع الاول
علي بد... موسى... بن عمر... (?)
(700 h. hududunda).

5.

الشعبي

Ta'labi

الكشف والبيان عن تفسير القرآن

al-Kaṣf wal-bayān 'an tafsīr al-Ķur'ān.

Al-ustad Abū Ishaq Ahmad b. Muh. b. İbrāhīm at-Ta'labi b. an-Nisābūri aş-Şāfi'i, tefsirinden ziyade 'Arā'is al-macālis fī kişaş al-anbiyā' adlı kitabıyle şöhret kazanmıştır. Muhammed 427 (başka bir rivayete göre 437) h. de vefat etmiştir.

İbn al-Çawzī bu tefsiri, içine, bilhassa ilk surelerde, bir çok zaif hadisler konmuş olduğundan tenkit etmiş (İbn Tagribirdi, *an-Nucūm az-zāhirā* 660 h. senesinde) ve Aḥmad b. Muḥ. b. Mużaffar ar-Rāzī, *Mabāhiṭ at-tafsīr* adlı bir kitabında hakkında munâkaşât yazmıştır. (*Fihrist al-kutub al-‘arabiya al-mahfūza bil-kutubhāna al-Hadīwīya* (Kahire 1310) I 198). Bu tefsir bir çok şiirleri de şahit olarak naklediyor. Mühimdir.

Br. I 350/592. — El, *Tha'labi* maddesinde — Wüstenfeld, *Geschichtsschreiber* nr. 185. İbn Hallikān I 30. — Subki, *Tabaḳāt* III 23; Yākūt, *Irṣād* (Gibb) II 104 (Kahire) V 36. — Suyūtī, *Tabaḳāt al-mufassirin* nr. 7. — Suyūtī, *Bugya* 154.

AYASOFYA 296. Sure 2 (al-Bakara), 162—6 (al-Anām), 165.

قوله تعالى افْنِ اتَّبِعْ رِضْوَانَ اللَّهِ بِتَرْكِ الثَّلُولِ ... مُخْتَلِفَةُ الْتَّارِكِ عِنْدَهُ ...

Siyah meşin cilt. $26 \times 17,5$ cm. 185 varak sarı kâğıt; 26 satır yazılı nesih; söz başları kalın yazı ile; kahve rengi mürekkep; birinci varak mîklab tesiri ile yırtılmış ve son varaklar tamir görmüş. (VI.-VII. h. asır).

AYASOFYA 289. Mücellet IV. Sure 14 (İbrāhīm) 27—26 (aş-Şu'ařā'), 75.

Yarı meşin cilt. $25,5 \times 18$ cm. 297 varak sarımsı saykalsız yumuşak kâğıt; 19 satır şahsi, az noktalı nesih. İstinsah tarihi yoktur, vr. 1^a da şu samâ' kaydi vardır:

قال صاحب الكتاب وهو محمد بن عبد الله بن عمر الظريف البليخي الشاهفوري ابو الحيوة اخينا بالكتاب مناولة واجازة وبعده سعما القاضي بهاء الدين ابو الحسن على بن ابي المعالي عبد الله بن

الحمد بن الموحد قال اخربنا الحافظ المقرى عبد الله بن احمد بن عمر السمرقندى ببغداد قال اخربنا ابو سعيد محمد بن سعد الفرزادى بتوهان قال قرأت على ابى اسحق الشعى المصنف رحمة الله وصح اولدى ابو المظفر هذا الكتاب بالاستاد وكذاك التصحيح لاهل الحديث والتصحيف للشعر والشاعر وكذلك صح لفتیانی ایاز الترك وابي البيضا مثقال البشی وصح للجامعة بستره في شهرور سنة ٦٨٥ ایام وروید بخوزستان وولاية قمها

6.

الواحدى

Wāhiḍī

الوجيز

al-Wacīz

Abū l-Hasan ‘Alī b. Ahmād b. Muḥ b. ‘Alī b. Mattōya al-Wāḥidī an-Nīsābūrī, Sāveli bir tüccar ailesine mensuptur. Gençliğinde tahsil-i ilim için seyahatler yapmıştır. Ta’labī (bk. nr. 5) ’nin tilmizidir. Ulumu kur’aniyeden maada bilhassa şairlerin divanları ile meşgul olmuş ve kendisi dahi şiir söylemiştir. Mütenebbinin divanına yazdığı şerh mēshurdur. Üç tefsir yazmıştır: *al-Basīt*, *al-Wacīz*, ve *al-Wasiṭ*. *Basīt* ’in mukaddimesinde kendi tahsil hayatına ait malumat veriyor. *Asbāb an-nuzūl* hakkında yazdığı kitaptan daha aşağıda bahsedilecektir (nr. 75). Wāhiḍī Nizamalmulk ’ün teveccühüne nail olmuştur. Ölüm tarihi 468 h. dir.

Br. I. 411/730.

Yākūt, *Irṣād* (Gibb) V 97, (Kahire) XII 259.— İbn al-Cazārī, *Tabakāt* nr. 2161.— Yāfi‘ī, *Mir’āt al-canān* III 96.— Suyūṭī, *Bağya* 327.— Ṣadarāt III 33.— *Miftāh as-sa‘āda* I 402-3.

Bankipore XVIII 2 nr. 1324.

AYASOFYA 291/z. Vr. 6a—244a.

الحمد لله الکریم بالا له ، العظیم بکبریاهه ، القادر فلا يعاني ... أما بعد فان لكل زمان نشوأ ...
Baş بازیاری الغم وقبضه فيما اخربنا الاستاذ ابو طاهر محمد بن محمد بن محش الزیادی قراءة عليه في
شهرور سنة تسع واربعمايه قال حدثنا ابو عبدالله محمد بن يعقوب الحافظ المعروف بابن الاصرم قال
اخربنا ابو احمد محمد بن عبد الوهاب قال ثنا جعفر بن عون عن هشام بن عروة عن ابيه عن
عبد الله بن عمر ان رسول الله صلی قال ان الله تعالى لا يقبض العلم انتزعا يتزععه من الناس ...
سبعينه رجل عن هشام بن عروة ... فاني كنت قد ابتدأت بابداع كتاب في التفسیر لم اسبق الى مثله
وطال على الامر في ذلك بشرایط تقلتها ... ثم استعجلني قبل اتمامه والتقصی عما لزمني في عهدة
احکامه نفر متقارضروا الرغبات ... (٦٦) الى ایجاز كتاب في التفسیر يقرب غلى من تناوله ...
وهكذا كتاب انا فيه تازل الى درجة اهل زماننا تمجيلا لتفعیتم وترك ما سوی قول واحد
معتمد لابن عباس ... او من هو في مثل درجه ...

... والناس عطف على قوله الوسواس ... الممى من شر الوسواس ومن شر الناس كانه اصر :
ان يستعيد من الجن ومن شر الناس ... تم الكتاب والحمد ...

Ebru kâğıt kaplı cilt. $24,6 \times 15$ cm. Sarımsı saykalsız kalın kâğıt ; son varak düşmüş ve sonradan teedit edilmiştir. 21 satır bir birine bitişik harfli, az harakeli, şahsî nesih ; ayetlerin üzerine surh ve siyah çizgiler çizilmiştir. Kenarlarda haşiyeler (VII. h. asır).

AYASOFYA 290.

Ebru kâğıt kaplı cilt. $18 \times 13,5$ cm. 266 varak, sarımsı kâğıt. 19—21 satır şahsî nesih. Ayetlerin üzerine kırmızı çizgi çekilmiş; kenarlarda bazan haşiyeler var; numarasız bir vârakta fihrist var; 1a ve 266a da fevaid. (VIII.-IX. h. asır).

7.

البغوي

Bağawi

معالم التنزيل

Ma'alim at-tanzil

Maṣābiḥ as-sunna adlı meşhur hadis kitabının müellifi Ruknaddin Muhyissunna Abū Muḥ. al-Ḥusayn b. Maṣ'ud al-Farrā' al-Bağawī aş-Şāfi'i Merverrüd'da 80 yaşından sonra şevval 516 (başka rivayete göre 510) de vefat etmiştir.

Br. I 363-4/620, 622.— Brockelmann, El, *Baghawī* maddesinde.

İbn Ḥallikān I 205. — Subkī, *Tabaḳāt* IV 214. — Daḥabī, *Tadkirat al-ḥuffāz* IV 52. — Suyūṭī, *Tabaḳāt al-mufassirīn* Nr. 35. — Yākūt, *Mu'cam al-buldān*, *Baġšūr* maddesinde. — Yāfi'i, *Mir'āt al-canān* III 213. — Ṣadarāt IV 48.— *Miftāḥ as-sa'āda* I 435.

Bankipore XVIII 2,1335.

Basmalar: İran taş basması 1273; Bombay 1269, 1296, 1309; Kahire 1305, 1331, al-Hāzin: *Lubāb at-ta'wil*'in kenarında (Sarkis 573).

AYASOFYA 269.

الحمد لله ذي العظمة والكربلاء والمزة والبقاء...

Baş: Yıldız zeminli, şemseli, kahverengi meşin cilt. $31 \times 17,5$ cm. 900 varak ince sarımsı kâğıt; 1b-2a da dört süslü levha; 31 satır açık, güzel nesih, yıldız cetvel içinde; yıldız başlık; ayetler surh. Pazar günü, 15 rebiülevvel 868 h. . İsmā'il b. Mahmūd b. İsmā'il al-mulaḳḳab bi-Ḥāfiẓ al-Ḥuncī.

AYASOFYA 295. Sure 38 (Sâd) — 114.

اخبرنا عبد الواحد بن احمد الملاحي ¹ انا احمد بن عبد الله التيسين انا محمد بن يوسف ...
Son ما اذن الله لشيء ما اذن لنبي حسن الصوت بالقرآن يجهز به تم الكتاب ...

Siyah meşin cilt. $27,8 \times 18,5$ cm. 172 varak sarımsı, kalın kâğıt. 29 satır sağa mail nesih; ayetler surh; bilhassa baş tarafta haşiyeler var. (IX.—X. h. asır).

¹ Samāni, *Ansāb* 542 a.

AYASOFYA 277. Cüz I. Sure 1—4 (an-Nisā').

Ebru kâğıtlı yarı-meşin cilt. $29,5 \times 19$ cm. 237 varak. 27 satır az noktalı nesih; ayetler surh. (IX.—X. h. asır).

AYASOFYA 279. Sure 1—35 (al-Fâtiর), 41.

Siyah, sade şemseli, zincirikli meşin cilt. $31 \times 20,5$ cm. 302 varak az saykallı, beyaz kâğıt. 21 satır nesih; söz başları surh. (900 h. dan sonra).

AYASOFYA 272, 273.

Cilt I = AS 272. Sure 1—17 (al-İsrâ'). 299 varak. Pazartesi, 24 receb 1099 h.

Cilt II = AS 273. Sure 18 (al-Kahf) — 114. 270 varak. Çarşamba, 15 safar 1100 h.

Şemseli, siyah meşin ciltler. $30 \times 19,5$ cm. 33 satır küçük, sola mail güzel nesih; ayetler surh. 'Abdalkarîm b. 'Abdassattâr b. Sâhi.

AYASOFYA 283. Cüz I. Sure 1—18 (al-Kahf).

Ebru kâğıtlı yarı meşin cilt, 27×18 cm. 230 varak kalınca, az saykallı sarımtırak kâğıt. 20 satır külfetsiz nesih; ayetler üzerine siyah çizgi çizilmiş; kenarda bazen haşiyeler var (XI. - XII. h. asır).

AYASOFYA 271. Mukaddimesiz.

Yıldız şemseli, kenarbendli, zincirikli, koyu kahverengi meşin cilt. 31×21 cm. 549 varak. 33 satır nesih, geniş yıldız cetvel içinde; ayetlerin üzerine kırmızı çizgi çekilmiş. Salı, rebiülevvel 1128 h. Dikri b. Muştafa.

AYASOFYA 270.

Şemseli, kenarbendli, siyah meşin cilt. $33,3 \times 22$ cm. 551 varak. 43 satır Misir-Suriye neshi, surh cetvel içinde; süslü başlık, ayetler ve söz başları surh. Cumartesi, 18 şevval 1142 h. Muh. ar-ra'is b. aş-şayh Mahmûd al-İbshîhî.

AYASOFYA 275, 276.

Cilt II = AS 275. Sure 6 (al-An'âm) — 27 (an-Naml). 492 varak.

Cilt III = AS 276. Sure 28 (al-Keşâş) — 114. 434 varak.

Şemseli, koyu kahverengi meşin ciltler. $30 \times 18,5$ cm. 27 satır sola mail Misir-Suriye neshi; ayetler surh; söz başları büyük siyah harflerle. (XI. h. asır).

AYASOFYA 274. Cüz I. Sure 1—4 (an-Nisā').

222 varak sarımsı kâğıt. 25 satır Misir-Suriye neshi; ayetler surh. (X.-XI. h. asır).

lerinden idi. En meşhur kitabı birçok defa şerh edilmiş olan *Kal-Akā' id* dir. Tefsirini, takriben iki sene zarfında yazmış ve rebiülevvel 523 h. de bitirmiştir. Nasafī 12 cemaziyelevvel 537 h. de Semerkandda vefat etmiştir.

Br. I 427-8/758, 762. — Wensinek, El, Nasafī maddesinde. — Wüstenfeld, *Geschichtsschreiber* nr. 241.

al-Cawāhir al-mudī'a I nr. 1090. — Suyūtī, *Tabakāt al-mufassirin* nr. 84. — *al-Fawā'id al-bahīya* 149. — *Sadarāt* IV 115.

AYASOFYA 96, 97.

Cilt I = AS 96. Sure 1—10 (Yūnus). 369 varak. 949 h.

Cilt II = AS 97, Sure 11 (Hūd) — 36 (Yāsin). 380 varak. 973 h.

Şemseli, koyu kırmızı meşin ciltler. 27×17,5 cm. 31 satır külfetsiz nesih; ayetler üzerine kırmızı çizgi çizilmiştir.

AYASOFYA 94, 95.

Sonradan ikiye bölünmüş bir cilt. Birinci kısmı (AS 94. 340 varak), Sure 11 (Hūd), 85 de, cümlein ortasında nihayet bulur, ikinci kısmı (AS 95. 334 varak) onu takip eder.

الحمد لله الذي انزل القرآن شفاء ورحمة وفضلاً ونعمة ... قال الشيخ ... نجم الدين ... أبو :
Baş :
حفص عمر بن محمد بن احمد بن النفسي (za) طال ما سالموني معاشر اهل العلم ...

قد فرغنا والحمد لله شكرنا من كتاب التيسير في التفسير وختمناه يوم حياة المصطفى ... في الريبع :
البدى اذ من ختماته ، حتى الاربعاء قبل الهجرة ، اثنت من السنين وعشرين ، وحسن المائين في
القدر ، وافتتحه كان في يوم عاشوراء لحولين قبله ويسير ... والحمد لله على ما وفق واعان وشكره
على نعمة الامن والامان

Yıldız zeminli şemseli, zincirikli meşin ciltler. 28×19,5 cm. Sarımsı ve beyaz kâğıt;
27 satır telik, yıldız cetvel içinde. Zilhicce 1127 h. Ahmad b. Muh.

9.

الزمشري

Zamahşarī

الكشاف عن حقائق التأويل

al-Kaşşaf 'an ḥaḳā'ik at-ta'wil.

Cārallāh Abū'l-Ķāsim Maḥmūd b. 'Umar az-Zamahşarī Hwārazm köylerinden Zamahşar'da 27 recep 467 de doğmuştur. Bir müddet Mekke'de mücaveret ettiği için, kendisine Cārallāh lakabı verilmiştir. En meşhuru *al-Mufaṣṣal* adlı nāhiv kitabı olmak üzere, lügat, nāhiv ve edebiyata ait mühim eserler yazdıktan sonra 538 senesinin 9 zilhicce-sinde Curcaniye'de vefat etmiştir. 23 rebiülahirde bitirdiği *al-Kaşşaf*

adlı tefsirinde mutazili mezhebi mütebarizdir. Hadis rivayetinde ehemmiyet vermiyerek, daha ziyade kelamî ve nahvî meselelere temas ediyor; bundan maada maani; beyan ve bedi ilimleriyle mutazili mezhebinin müdafaa ve Kur'an'ın icazini izah etmeye çalışıyor.

Br. I 289-90/507-8. — Brockelmann, El, *Zamakhshari* maddesinde. — Barréier de Meynard, *Les pensées de Zamakhschari* (Journal Asiatique 1878 II 314). — *Geschichte des Qorans* II 174. — Goldziher, *Richtungen* 117-77.

Anbārī, *Nuzhat al-alibbā'* 469. — *İbn Hallikān* II 119. — *Yākūt*, *Irşād* (Gibb) VII 147 (Kahire) 19, 126. — *al-Cawāhir al-mudi'a* II nr. 493. — *al-Fawā'id al-bahīya* 209. — *Yāfi'i*, *Mir'at al-canān* III 269. — *İbn Tağribirdi*, *an-Nucūm az-zāhira*, 538 senesinde. — *Miftāh as-sa'āda* I 431.

Bankipore XVIII 2 nr. 1339. — *Būhār* II nr. 2.

Basmalar: Bulak 1281; Kahire 1307, 1308; Bulak 1318-9; Kalkutta 1856-9; Kahire 1344. — *Sarkis* 974-5.

AYASOFYA 248. Cilt III, varak 1—16ob, Sure 8 (al-Anfâl) —14 (İbrâhîm); Cilt IV, vr. 161b—305a, Sure 15 (al-Hâcar) —23 (al-Mu'minün); Cilt V, vr. 306b—364, Sure 24 (an-Nür) —33 (al-Ahzâb).

Hendesî şekilli tezînatlı cilt. 24,5×15 cm. 464 varak, 21 satır sağa mail, kısmen harekeli nesih. Cuma, 18 zilhicce 660 h. de müellifin nushası ile mukâbele edilmişdir (305a).

AYASOFYA 252. Sure 3 (Al 'Imrân), son âyet —6 (al-An'âm).

Kahverengi meşin cilt. 27, 7×21 cm. 126 varak, beyaz, kalın saykallı kâğıt. Bazı varaklıarda çan şeklinde su damgası vardır. 19 satır, az itinalı nesih; kenarda bazan haşiyeler var. Baştan noksandır. Salı, recep başları 760 h. 'Abdal'azîz b. Amînaddîn al-Arzanarrûmî. Aynı senenin şabanlarında perşenbe günü mukâbelesi ikmal edilmiştir.

AYASOFYA 247. Mücellet II. Sure 4 (an-Nisâ') —7 (al-A'râf).

Ebru kâğıtlı, yarı meşin cilt. 26,3×18,4 cm. 181 varak. 22 satır yuvarlakça, kulfetsiz nesih; kenarda bazan haşiyeler vardır. İstinsah kaydı:

تم المجلدة الثانية من الكشاف ... وقد نقل هذا الدفتر من نسخة شهاب الدين الحوافي ... ولكن لم يقابل بها على يدي محمد بن كمال الشافعي ببلفار

Perşenbe, 5 receb 761.

AYASOFYA 251. Sure 29 (al-'Ankabüt) —45 (al-Câtiya) 27.

Açık kahve rengi meşin cilt. 25,2×19 cm. 183 varak kahve rengi, saykallı kâğıt; başta kurt yeniği var. 22 satır, kulfetsiz nesih. Söz başları surh veya kalın harflî; kenarda hâşiyeler vardır; sondan noksandır (VII.-VIII. h. asır).

AYASOFYA 246. Rub' I, căz 1, vr. 1—214b, Sure 1—3 (Al 'Imrân); căz 2, vr. 215a-354a, Sure 4 (an-Nisâ') -6 (al-An'âm).

Ebru kâğıtlı, yarı meşin cilt. 27×18,5 cm. 355 varak sarımsı, bazan kırmızımtırak kâğıt. 19 satır güzel, harekeli nesih; kenarda bazan haşiyeler var. Vr. 1a da kitabın ismi süslü bir levhada. İstinsah ve semâ' kayıtları (214b):

تم تفسير فاتحة الكتاب والزهاريين بحمد الله تعالى من كتاب الكشاف في ١٠ محرم سنة ٧٩٦ وفرغ من قرائته العبد ... كاتبه حسن بن يوسف على الشيخ العلامة ... سيف الله والدين السيرافي المدرس يومئذ في خانقاه المرحوم شيخو ومدرسة السلطان الملك الظاهر أبي سعيد برقوق ... يوم الأربعاء بعد الظهر ٢٩ جادى الأولى من شهر سبتمبر سنة كتابته

Cildin sonunda (354a):

وقد تم الربع الأول من كتاب الكشاف ... على يد العبد ... الحسن بن يوسف بن عثمان الرومي ... سحر يوم الاثنين ١٩ ربيع الآخر سنة ٧٩٧ ... في الخانقاه السعيد المرحوم السيفي شيخو في القاهرة المحروسة تحت القلعة المعزية في أيام الملك الظاهر أبي سعيد برقوق ... وكان الشيخ في الخانقاه المذكور يومئذ الشیخ الفاضل مولانا سيف الدين السيرافي إبقاء الله تعالى

AYASOFYA 250. Sure 11 (Hüd) — 7 (al-Isrā').

Açık kahve rengi, henesi şekilli teziniatlı meşin cilt. $28,8 \times 15,5$ cm. 254 varak sarımsı, saykalsız kağıt; ilk varaktan sonra bir kaç varak eksiktir. 35 satır nesih; ayetler surh; kenarda mukâbeleler var. Rebiülevvel 957 h.

AYASOFYA 245.

Baş:

الحمد لله الذي انزل القرآن كلاماً مؤلفاً منظماً ...

Nakışlı şemse ve kenarbentli, tamir görmüş cilt. $35,7 \times 22,1$ cm. 639 varak, sarımsı az saykallı kağıt. 31 satır güzel nesih; kenarlarda kısmen müselleşler teşkil eden muttasıl haşiyeler var. Bunlar bazan kırmızı, bazan siyah mürekkeplidir. Varak 12—13 arasında bir şukka vardır. (IX.-X. h. asır).

AYASOFYA 244. Cüz I. Vr. 1—208 b, Sure 1—18 (al-Kahf); cüz II. Vr. 209a—474, Sure 19 (Maryam) — 114.

Güzel, yıldız şemseli, kenarbentli meşin cilt. $30,2 \times 21$ cm. 474 varak. 42 satır nesih, siyah ve surh cetvel içinde; ayetler bazan surh, bazan sarı; söz başları kalın ve siyah; kenarda mukâbeleler ve bazı haşiyeler var. İstinsah kaytları: Birinci cüz'ün sonunda (208 b) 12 receeb 1067 h; ikinci cüz'ün sonunda (474 b):

الحمد لله الذي وقفنا لاتمام كتابة هذا الكتاب ... واتا... السيد قاسم بن عبد الله الكبسى ... وهذا السفر الكريم حصل بمناسة الصنو الاخ الحب الصهر المود حب آل البيت المظہرين ضياء الدين المهدى بن حسن بن ابي النجم الصعدى ... عشية الخميس ليلة سابع من يوم خلين من شهر شوال الكريم سنة سبعه وستين والف سنه وذلك باجرة مستوفاة وقدرها خمسة وثلاثين قرشا ولم يبق عنده لى شيئاً من تلك الاجرة والاجارة الحاصلة اجارة صحيحة شرعية جامعة لشروط الصحة يعلم ذلك الواقف على خطى وانتقل هذا الجزء والذي قبله من الكتاب الكريم ... من ملك الصنو المهدى بن حسن بن ابي النجم الى ملك اتفيقه الافضل جمال الدين حفظ الله بن عبد الله القاعي بالشراء الصحيح والعقد النافذ الصريح بثمن مقبوض جميعه مستوفاً

Mukâbele tarihi 1111 h.

AYASOFYA 249. Sure 28 (al-Kaşas) — 114.

Kırmızı meşin cilt. $24,2 \times 15,5$ cm. 613 varak. 17 satır itinasız nesih; bazan kenarda haşiyeler var. (XI-XII. h. asır). Mülkiyet kaydı (vr. o b:) Satircı Mehmed Paşa.

Kaşşaf'ın Telhisisi:

10.

السيرافي الشفار

Sīrāfi aş-Şukkār

التقریب فی التفسیر

at-Takrīb fī't-tafsīr

HH'ya göre Kuṭbaddin Muḥammad b. Maṣ'ud (nushada Muḥammad) b. Abī'l-Fath̄ as-Sīrāfi al-Kālī aş-Şuḳḳār, Kaşşaf'ın bu telhisini 9 Sevval 698 h. de bitirmiştir.

Br. I 291/509.

HH (Flügel) V 191-2, (İstanbul) II 314.

Bankipore XVIII 2, Nr. 1324.

AYASOFYA 88. Nisif I. Vr. 1—229 a, Sure 1—18 (al-Kahf); II. Vr. 229 b — 250, Sure 19 (Maryam) — 114.

الحمد لله الذي جعل كتابه الكريم مفتاحاً الشرف ... أما بعد فان كتاب الكشاف ... فالمعنى مني جمع من الرفقاء بل طائفة من المظماء ان الحسن عبارته واخلص اشارته... واقرب منه للطالين تقريراً واهذب مفازه للراغبين ... وسيمه بالتقريب في التفسير
وهو اطالة اللسان بالتشنيع وما ابترى نفسه من مزلاة الاقدام او الخوض فيما يستوجب به الملام
والله المستعان وعليه التكلان

Yaldız şemseli, zinciraklı, koyu kahverengi meşin cilt. 28 X 19 cm. 450 varak sayımsı, az saykallı kâğıt. 23 satır hemen hemen noktasız âlim yazısı; kenarlarında haşiyeler, vr. 1 den evvel 3 sahife fihrist var.

İstinsah kaydı:

اتفاق المراغ من انساخه على يدي ... محمد بن محمد بن محمد الخوارزمي المشهور بالشمس السكدي ...
في اواسط شهر جاذی الاولى بقرية بايرت من اعمال ارزنجان صنعت عن الحمدان سنة ثمانين وسبعينية
(780 h)

امام اول افندিটک هدیه سیدر :

İhda kaydı (fihristin ilk varakasında)

Kaşşaf'ın haşiyeleri:

11.

الطبي

فتوح الغيب في الكشف عن قناع الرب

1. Tībī

Futūḥ al-ḡayb fī'l-kaṣf 'an Ḳinā' ar-rayb.

Abū 'Abdallāh (Abū Muḥ.) Ṣarafaddīn al-Husayn b. 'Abdallāh b. Muḥ. at-Tībī ticaret ve miras ile eline geçen büyük servetini tamamen

hayrat için sarf etmiş ve o yüzden hayatının sonunda fakir kalmıştı. Ehli bida' ve felâsifeden kavillerini şiddetle reddederdi. *Kaşşaf*'a yazdığı haşıyede, o tefsirde bulunan ehli sünnet mezhebine muhalif olan kavilleri reddediyor. Salı, 23 şaban 743 h. de evine yakın bir mesçitte nafile fariza arasında kibleye müteveccih bulunduğu halde vefat etmiştir.

Br. II 64/67, I 290/508 Nr. 2.

ad-Durar al-kāmina II Nr. 1613 (orada al-Husayn b. Muḥ. b. ‘Abdallāh). — *Suyūtī*, *al-Buġya* 228 (orada al-Hasan b. Muḥ. b. ‘Abdallāh). — *Sadarāt* VI 137. — *Şawkānī*, *al-Badr aṭ-ṭālī* I 229 — *Miftāh as-sa‘āda* I 434 (orada al-Hasan). — *Hwānsārī*, *Rawdāt al-canīnāt* 224.

Bankipore XVIII 2, Nr. 1341.

AYASOFYA 369, 370, 371, 372.

يقول أضعف عباد الله... كاتب هذه الأحرف الحسين بن عبد الله بن محمد الطبي الحذلي الذي باس: ازيل على عبده الكتاب ولم يجعل له عوجاً... أما بعد فان كتاب الله المجيد هو قانون اصول ... فقد استخرت الله ... شرح مجده وحل مرضه وتلخيص مباهمه ... فاني رأيت والله الواهب فيما يرى النائم في اثناء الشروع او قبيله انه صلعم ناروني قدحا من اللبن واسرار الى فاصبت منه ثم ناولته صلعم فاصاب منه ... وسميت الكتاب بفتح الغيب في الكشف عن قناع الشي

... وهدانا اليك وائلقا في اهالينا وذرياتنا واسلك بهم الصراط المستقيم وارهم سبيل: Son: المتقين واجلهم من عبادك الصالحين برحمتك يا ارحم الراحمين

Rub' I = AS 369. Sure 1—5 (al-Mā'ida). 309 varak. 24 x 16,5 cm.

Rub' II = AS 370. Sure 6 (al-An'ām) — 18 (al-Kahf). 283 varak. 23,5 x 16 cm.

İnce, sarımsı kâğıt. 27 satır şarkî nesih, yıldız cetvel içinde; kenarda bazı haşıyeler, rb - za da yıldızlı tezyinat var. Müellifin hattıveyahut yazdırdığı nusha olacaktır.

Rub' III = AS 371. Sure 19 (Maryam) — 37 (aṣ-Ṣāffāt). 300 varak; diğer evsafi AS 370 gibi; yazı bir az farklıdır. 739 h. (müellifin hayatında) Mukabele kaydı: وهذه النسخة الشريفة المباركة مقرؤ من اولها الى اخرها على السلطان (!) العلماء الحسين الحشى

Bundan maada bir mukabele kaydı daha var ki, yazısı kenarlarda görünen haşıyelerin yazısına benzıyor.

Rub' IV = AS 372. Sure 38 (Sād) — 114. 25 x 17,7 cm. 394 varak sarımsı, az saykallı kâğıt. Son varaklıarda büyük bir delik var. Üç el ile yazılmıştır. Birinci el 1—77b, ikinci el 78a—264a, üçüncü el 265a—265b, 266a—298b ikinci el, 299a—394 üçüncü el. Üçü de az noktalı şarkî nesih; mürekkep kahve rengi, bazı yerlerde sonradan teedit edilmiş; kenarlarda haşıyeler var. 20 şevval gecesi 779 h. ‘Abdalkarîm b. ‘Abdalcabbar (فرغ من تحرير بعض هذا الكتاب)

Bu dört nusha, sabık Rumeli kazaskeri Muhammed Sâlim b. Mîrzâ Muṣṭafâ tarafından bir takım haline ifraig edilmiş, yeni teclit edilmiş, yeni tezhibat ve tazyinat ve cetveller ile süslenmiş ve Sultan Mahmud I.'e hediye edilmiştir. Buna dair birinci cildin başında arapça, diğer üç cildin başında farsça birer hediyename vardır.

Yıldız zeminli, şemseli, kenarbentli, siyah meşin ciltler.

AYASOFYA 368.

Yıldız zeminli, şemseli, zincirlikli ve kenarbentli, dışta kahve rengi, içte kırmızı meşin cilt. $28,3 \times 18,1$ cm. 837 varak sarımı, ince kâğıt. 41 satır sıkı telik, yıldız cetvel içinde. Metinden evvel 3 sahifede fihrist; vr. ib de süslü başlık.

11. rebiüssani 989 h. Hasan b. Ramaḍān al-Ḥaṭib al-Ayyūbī. Metin bittikten sonra, bu nushada küçük bir fasıl daha vardır ki, sonu şudur :

... ولأن هذا النهج أحوط وإلى التحقيق أقرب

12.

عمر الفارسي 2. 'Umar al-Fārisī	الكشف عن (مشكلات) الكشاف al-Kaṣf 'an (muškilāt) al-Kaṣṣāf
-----------------------------------	---

Sirācaddīn 'Umar b. 'Abdaraḥmān b. al-Fārisī al-Bihbihānī 745 h. de 37—38 yaşında vefat etmiştir. Haşıyesini 743 senesinin safer ayının son gününde tebyiz ettiğini kendisi tasrih ediyor (bk. AS 360).

Br. I 290/508 Nr. 3.

Şadārāt VI 143.

AYASOFYA 360.

الحمد لله الذي انار الاعيان بنور الوجود ... وبعد فان اقل خلق الله ... عمر بن عبد الرحمن الفارسي ... :
 يقول اشار الى من لزمت في دين المروء اجابته... ان أحذر في الكشف عن مشكلات الكشاف بخار الله...
 (419a) وهذا ما قصدت ايراده في هذه السطور... (419b) و تضوع عن عرف العرف عن التوجة الى:
 الوجوه الصباح ... فرغ من نقله عن السواد مولقه اقل الله عمر بن عبد الرحمن المدعو بسراج اصلاح الله
 حاله في الدارين سلخ صفر سنة 743 ...

Siyah meşin cilt. 27×18 cm. 419 varak sarımı kâğıt. 29 satır şahsi, şarkı, az noktalı nesih.

وقد تم الكشف جعل الله سعى مصنفه مشكورا... يوم السبت ٢٤ ذى القعدة سنة Istinsah kaydı: ٨٦٣
 بدار الوحدين قرؤين صيت عن شرور المفسدين ... محمد بن فتح الله بن عبد الوهاب الحنفي الحجازي

AYASOFYA 361.

Bu nusha iki nûşadan terkip edilmiştir. I. 1-323 a, Sure 1—16 (an-Nahl); II, 323 b - 485 a, Sure 17 (al-İṣrā') — 114.

Birinci kısmın son varaklı ve ikinci kısmın ilk varaklı bir birine yapıştırılmıştır. Şemseli, vişne rengi meşin cilt. $27 \times 17,5$ cm. 485 varak sarımı az saykallı, ince kâğıt. Birinci kısmında 25 satır külfetsiz nesih, ikinci kısmında 29 satır sola mail şarkı nesih. Laylat as-sabt, 20 safer 967 h. Al-ḥāci Ḥusayn b. 'Abdaşşamad b. 'Isā al-Bāyandırî.

AYASOFYA 362. Altun zeminli, şemseli, zincirlikli meşin cilt. $26,6 \times 16$ cm. 516 varak sarımı, ince kâğıt, 31 satır sıkı nesih, altın-mavi cetvel içinde. Metinden evvel iki sahife fihrist. (X. — XI. h. asır).

13.

حاشية على الكشاف

قطب الدين الرازى التحتانى

3. Kuṭbaddīn ar-Rāzī at-Taḥtānī Hāsiya ‘alā ’l-Kaṣṣāf

Kuṭbaddīn Muḥammad b. Muḥ. ar-Rāzī at-Taḥtānī, bilhassa mantik ilmine ait *at-Taṣawwur wa’t-taṣdīk* adlı risalesiyle şöhret kazanmıştır. 763 h. de Şam'a gelmiş ve orada 766 h. de vefat etmiştir.

Br. II 203/293, I 290/508 Nr. 5.

Subki, *Tabaqāt* VI 31. — *Sadarāt* VI 207.

AYASOFYA 367. Sure 1—20 (Tāhā).

الحمد لله الذي علم القرآن خلق الإنسان ... يريد أن نشرح مشكلات كتاب الكشاف ونحيط جباب :
الخقاء عن مباحثه

Son:

Yaldız zeminli, şemseli, zineirikli, açık kahverengi meşin cilt. 27,5 × 18,5 cm. 307 varak sarımsı kağıt. 31 satır, sıkışık hususlu, şahsi, sağa mail nesih (VIII. h. asır).

14.

حاشية على الكشاف

التفزانى

4. Taftazānī

Hāsiya ‘alā ’l-Kaṣṣāf

Maani, beyan ve bedi^c, mantik, kelâm ve fikih ilimleri sahalarında bir çok mühim ve son zamanlara kadar medreselerde okutulan kitapları yazan, meşhur Sādādīn Maṣṭūd b. ’Umar at-Taftazānī safer 722 h. de Nasā (Horasan) civarında Taftazan adlı köyde doğmuştur. Farumad, Herat, Gulistan, Hwarezm ve Sarahs'da tediis ve telif ile meşgul olmuş, Timur'un daveti üzerine nihayet Semerkand'a gelmiştir. Shiraz'm Timur tarafından zaptından sonra, Sayyid Şarif Curcānī dahi Semerkanda gelince, bu iki alim arasında derin bir ihtilâf çıkmış ve araları açılmıştır. Taftazānī 791, 792 veya 793 h. de vefat etmiş ve Sarahs'da defnedilmiştir. 789 senesinin rebiülahirinde başladığı *Hāsiya ‘alā ’l-Kaṣṣāf* (*Şarḥ al-Kaṣṣāf*)'ı bitirememiştir. HH (İst. II, 312) ya göre bu haşiye Sure 1—10 (Yūnus), ve 36 (Şād) — 54 (al-Ķamar) ihtiva ediyor. Tavsif edilecek nushanın sonunda görülen bir kayde göre müellif Sure 48 (al-Fath)'a geldikten sonra, 792 h. de vefat etmiştir.

Br. II 215/301, I 290/308 Nr. 8. — C. A. Storey, El, *Taftazānī* maddesinde (çok mufassal). — Ayn. mll., *Persian Literature* I 9.

ad-Durar al-kāmina IV 337 Nr. 903. — *Suyūtī*, *Buğya* 391. — *Miftāh as-sa'āda* I 165 — *Şadārāt* VI 319-22. - *Şa w kānī*, *al-Badr at-tāli'* II 303-5. — *Hwānsāri*, *Rawdāt al-cannāt* 309. — *al-Fawā'id al-bahīya* 128-30. — (Fazla kitabiyat için bak El.).

Ahlwardt 793. — India Office (Storey) S. 25. — Bankipore XVIII 2,1354-5.

AYASOFYA 365. Sure 1-10 (Yūnus), 57.

الْمَدِلُّ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَىٰ عَبْدِهِ الْكِتَابُ ... وَبَعْدَ فَانَّ كِتَابَ الْكَشَافِ ... قَدْ طَارَ صَيْتُ جَلَّاهُ :

قدره كالطير في الأقطار

وَ الدَّوَاءُ لِلْمَرْضِ هُوَ حَصْولُ الصَّدْعِ عَنِ الصَّحَّةِ ثُمَّ عَطْفُ عَلَوْ مَوْعِظَةٍ وَتَبَيْهٍ تَعْبَأُ لِلْفَوَائِدِ دَعَاءُ وَرْجَهٌ

Siyah şemseli meşin cilt. 27×18 cm. 389 varak ciltten çıkmış, ince, sarımsı, saykallı kâğıt. 25 satır sıkışık talik. Kawluh'lar surh; söz başları üzerine surh çekilmiş; sona doğru kawluh yerleri boştur; bir çok yerlerde kenarlarda haşiyeler var. Zilkade 856. 'Abdalwahhāb b. Muḥ. سر برمان Herat والخوبی medresesinde.

لَا بَلَغَ الْمَصْنُونَ إِلَى هَذَا الْمَقَامِ بَعْدَ اَنْ شَرَحَ مِنْ مِنْ إِلَى الْفَتْحِ فَنَّحَ اللَّهُ عَلَيْهِ :
اَبُو بَابِ الْجَنَانِ ..

إِسْتِنْسَاحٌ كَانَ فَوَاتَ الْمَصْنُونَ ... ضَحْوَةٌ يَوْمَ الْاثْنَيْنِ الثَّانِيِّ وَالْعَشْرِينَ مِنْ مُحْرَمٍ
الْحَرَامُ سَنَةُ ٧٩٢ بِبَلْدَةِ سَمْرَقَنْدِ وَنُقْلَ إِلَى سَرْخَسِ بَعْدَ ثَلَاثَةِ أَشْهُرٍ وَدُفْنُ فِيهِ ...

15.

الجامع المحرر الصحيح الوجيز في تفسير القرآن العزيز
ابن عطيه
Ibn 'Atīya **al-Cāmi' al-mu'barrar as-ṣāḥīḥ al-wacīz
fī tafsīr al-Kurān al-'azīz.**

Abū Muḥ. 'Abdalhakkā b. Abī Bakr Ġālib b. 'Abdalmalik b. Ġālib b. Tammām b. 'Aṭīya Almeriada kadı idi. 480 h. da doğup, 25 ramazan 542 h. de ölmüştür,

Br. I 412/732. — Boigues, *Ensayo* Nr. 170.

İbn Baškuwāl, *as-Şīla* Nr. 825. — Maḳkarī, *Nafh at-tib* I 208. — al-Fa'th b. Hākān, *Kälā'id al-ikyān fi mahāsin al-a'yān* 208-16. — *Suyūtī*, *Tabakāt al-mufassirin* Nr. 49.

AYASOFYA 119, 120.

Cüz I = AS 119. Sure 1-2 (al-Baqara).

قال الفقيه الحافظ القاضي ابو محمد عبد الحق ابن الفقيه الحافظ الامام ابو بكر بن عطيه... الحمد لله...
الذى بر النسم وفاض النعم... وبعد ارشدنا الله واياك فاني لما رأيت الملوم فتونا...

Tamir görmüş, ebru kâğıtlı yarı meşin cilt. 26,5×17 cm. 226 varak sarı, kalın, az saykallı kâğıt. 23 satır büyük harflü, ekseri noktasız nesih; söz başları surh. 7 şaban 719 h. Muḥ. b. Ahmād b. 'Alī.

Cüz III = AS 120. Sure 8 (al-Anfäl) — 10 (Yünus); 46.
Koyu kahverengi, semseli, zincirikli, tamir görmüş meşin cilt. 26×18 cm. 249 varak.
Yazı: v.s. AS 119 gibi. 5 cemazilahir 719 h.?

AYASOFYA 121. Sure 17 (al-İsrâ') — 33 (al-Ahzâb).
Kahve rengi, Mısır-Suriye tarzında tezyinatlı meşin cilt. $26,7 \times 19$ cm. 260 yarak.
23 satır, az noktalı nesih. Kahve rengi mürekkep; bazı varaklarda harflerin etrafına
yayılmıştır. Çarşamba günü, 3 şaban 743 h. Muh. b. Ahmad.

16.

مفاتيح الغيب

Fahraddin Abū ‘Abdallāh Muḥ. b. ‘Umar b. al-Ḥusayn b. al-Ḥaṭīb ar-Rāzī at-Taymī al-Bakrī, Ḥaṭīb ar-Ray Ḏiyā’addīn’in oğlu olarak 543 (544) h. de Ray’da doğmuştur. Ray ve Merağa’da tıhsili ulûm ettikten sonra, Ḥwarezm’e gitmiş, fakat oradaki mutazililerle bir munazara sırasında dolayı, o şehirden çıkışmağa mecbur kalmış ve Horasan’da Ḥwarezmşāh ‘Alā’addin Muḥammad (596–617 h.)’m yanına ve daha sonra Herat’'a gitmiştir. Orada 606 h. de Kerramiler tarafından zehirlenerek öldüğü rivayet edilir. Tefsiri çok mufassaldır ve her ayete taalluk eden kelâmî meseleleri tamikan beyan ve izah eder. Fahraddin Rāzī tefsirini VIII. sure (al-Anفال)’ye kadar 601 senesinde bitirmiştir; ondan sonra tilmizi Şamsaddin Ahmed b. al-Halil al-Huwayyī (ölm. 637 h.) ve Ahmad b. Muḥ. al-Kamülli (ölm. 727 h.) tarafından ikmal edilmiştir.

Eserin başı :

الحمد لله الذي وفقنا لاداء افضى الخبرات

Br. I 506/920-22. — Wüstenfeld, *Geschichtschreiber* Nr. 294. — Ayn. mll, *Geschichte der arabischen Aerzte und Naturforscher* (Göttingen 1840) Nr. 200. — L. Leclerc, *Histoire de la médecine arabe* (Paris 1876) II 20. — Heinrich Suter, *Die Mathematiker und Astronomen der Araber und ihre Werke* (Leipzig 1900) Nr. 328. — Sarton, *Introduction to the History of Science* (Baltimore 1927) II 346. — G. Gabrieli, *Isis* VII 9. — Max Krause, *Stambuler Handschriften islamischer Mathematiker* (Berlin 1936) (Quellen und Studien zur Geschichte der Mathematik, Astronomie und Physik. Abt. B: Studien, Band 3, Heft 4) 489.

Subkî, *Tabakât* V 33. — İbn Abî Uşaybi'a, 'Uyân al-ânbâ' fi tabakât al-âtibbâ' (Kahire 1299/1882) II 23. — İbn al-Kiftî, *İhbâr al-'ulamâ' bi-ahbâr al-hukamâ'* (Kahire 1326) 190. — İbn as-Sâ'i, *al-Câmi' al-muhtasar fi 'unwân at-tawârih wa-'uyân as-siyar*, cüz II, nr. Mustafa Djavad et le Père Anastase-Marie (Bağdad 1934) 306. — Yâfi'i, *Mirâ'at al-canân* IV 7. — Sadarât V 24. — Miftâh as-sâ'âda I 445.

Bankipore XVIII 2, Nr. 1360.

Basmalar: Bak Br. ve Sarkis 915.—R. P. Mc Neile, *An Index to the Commentary of F. ar-R. (London 1933)*;—Muhibb-Sarîf b. 'Abdallâh al-Hakkî, *Miftâh at-tafâsîr* (İst. 1287 tab'ıma göre).

AYASOFYA 238. Sure 78 (an-Naba') — 114.

Ebru kâğıtlı, bir az kurt yenikli, yarı meşin cilt. 26 x 18 cm. 247 varak sarımsı, az saykallı kâğıt. 25 satır kûlfetsiz nesih, sure başlarında iplikler var. Cuma günü, 10 sevvâl 669 h. an-Nîzâmiyyâ medresesinde (Bağdad).

AYASOFYA 236. Cüz 19. Sure 41 (as-Sâda) — 47 (Muhammad).

Ebru kâğıtlı cilt. 26,5 x 17,3 cm. 210 varak az saykallı, sarımsı kâğıt. 23 satır yuvarlakça, az noktalı nesih. (VII. h. asır).

AYASOFYA 232. Sure 7 (al-A'râf), 127 — 9 (at-Tawâb) 12.

Kâğıt cilt. 25,5 x 18 cm. 249 varak sarı, kalın kâğıt. 22 satır büyük, harekesiz, noktasız, güzelce nesih; kahverengi mürekkep. (VII. — VIII. h. asır). Mülkiyet kaydı: Müfti Kâdîzâde.

AYASOFYA 235. Cilt 10. Sure 21 (al-Anbiâ') — 41 (as-Sâda).

Ebru kâğıtlı, bir az kurt yenikli, yarı meşin cilt, varaklar ciltten çıkmıştır. 32 x 24 cm. 35 satır şahsi, kalın kalemlî, yuvarlakça nesih; kahverengi mürekkep; biraz kâğıda yayılmıştır. (VIII. h. asır). Mülkiyet kayıtları: Sa'dî b. 'Isâ b. Mirhân. Müfti Kâdîzâde.

AYASOFYA 241. Cüz 13. Sure 15 (al-Hier) — 18 (al-Kâhf), 21.

Kahverengi bez cilt. 25,8 x 17,5 cm. 263 varak sarımsı kâğıt; biraz kurt yenigi var. 25 satır kalınca, yuvarlakça nesih; söz başları surh. (VIII. h. asır).

AYASOFYA 240. Sure 84 (al-Înşîkâk) — 95 (ad-Duhâ).

Açık kahverengi, şemseli, Mısır-Suriye işi meşin cilt. 26,5 x 17,5 cm. 211 varak kalın, sarımsı kâğıt. 17 satır büyük, uzun boylu, az noktalı, güzel memlûk neshi; söz başları surh. Mukâbele kaydı var. (VIII. h. asırın sonlarında).

AYASOFYA 229.

Çok süslü, işlenmiş, şemseli, siyah, zedelenmiş, türk işi meşin cilt. 26 x 25 cm. 936 varak. 45 satır küçük, güzelce Mısır-Suriye neshi, altın cetvel içinde; süslü başlık; sure isimleri yaldız; ayetler surh. Muharremin ortası 807 h.

AYASOFYA 233. Cüz II. Sure 4 (an-Nisâ'), 123—11 (Hûd).

Kahverengi, hendesi şekilli tezyinathî Mısır-Suriye tarzında meşin cilt. 27 x 18 cm. 239 varak; sarımsı, saykallı kâğıt. 31 satır şahsi nesih. Salı, zilhicce 862 h.

AYASOFYA 234, 237.

AS 234. Sure 11 (Hûd) — 18 (al-Kâhf). 332 varak. 29 zilkade 910 h.

AS 237. Sure 47 (Muhammad) — 58 (al-Mucâdala). 251 varak. 3 cemazievvel 918. h.

Şemseli, Mısır-Suriye işi meşin ciltler. 26,7 x 18 cm. Sarımsı saykallı kâğıt. 29 satır sağa mail, uzun boylu, kûlfetsiz, şahsi âlim yazısı; ayetler surh. Muhibb b. 'Abdallâh b. Muhibb b. Halîl b. Bektût b. Sayf (?) b. Bektût al-Hanbalî

AYASOFYA 239. Cüz 17. Sure 33 (al-Âhzâb), 55—33 (al-Fâtih).

Ebru kâğıtlı, yarı meşin cilt. 26,3 x 18,5 cm. 126 varak. 21 satır büyük harflî nesih; söz başları surh. (IX. h. asır).

17.

العکبری الخبیل

‘Ukbarī al-Hanbalī

البيان في اعتراض القرآن

at-Tibyān fī i'rāb al-Kur'ān

Muhibbaddin Abū 'l-Bakā' Abdallāh b. al-Husayn b. 'Abdallāh al-'Ukbārī al-Azīzī ad-Darīr an-Nahwī al-Faraḍī al-Hanbālī, 538 de Bağdad'da doğmuştur. Küçük iken, kör olmuş, sonradan İbn al-Cawzī'nin yanında "mu'fid," vazifesini görmüş, ve bir çok kitap yazdıktan sonra 8 rebiülahir 616 h. de vefat etmiştir.

Br. I 282/495-6

İbn Hallikān I 377. — Suyūṭī, Baġya 218. — Ṣafadī, Nakt al-himyān fī nukat al-‘imyān (Kahire 1329) 178. — Ṣadarāt V 67. — Yāfi‘ī, Mir‘āt al-canān IV 32. Bankipore XVIII 2 Nr. 1371.

Basmalar — *Tafsir al-Calālayn*, İran basmasının (1859—60) kenarında; *Tafsir al-Calālayn*, Dehli basmasını (1899) zeyli olarak; Kahire 1303, 1306, 1321. — Sarkis 294—5.

AYASOFYA 73.

قال الشيخ... محب الدين فخر الاسلام ابوالبغا عبدالله ابن الحسين بن المكراوى الجددى الذى وفينا : Bas
لحفظ كتابه ووقتنا على الحليل من حكمه ... أما بعد فان اولى ما معنى ... اجبت ان املى كتابا يصادر
حمه ويذكر علمه اقتصر فيه على ذكر الاعراب و وجوه القرآن

Son : ... هذا آخر ما يسر في املاء كتاب التبيان في اعراب القرآن ...
He had a difficult time in the Mālikī School, but he did not give up.

Hendesi şekilli tezyinatlı, Mısır-Suriye işi meşin cilt. $28 \times 22,2$ cm. 232 varak sarımsı saykalsız kâğıt. 19 satır. yassi, iri harfli nesih; kahverengi mürekkep. (VII. h. asırın başlarında).

AYASOFYA 74.

Cüz I, Vr. 1-211 a, Sure 1-7 (al-A'rāf); Cüz II, Vr. 211 b - 432, Sure 8 (al-Anfāl) — 114.

Şemseli, kahverengi meşin cilt. $27 \times 17,5$ cm. Sarımsı kâğıt. 19 satır güzel, kısmen harekeli nesih. (VIII. - IX. h. asır).

18.

محمد بن ابی بکر الرازی

Mnh. b. Abī Bakr ar-Rāzī

أنموذج من أسئلة القرآن المجيد واجوبتها

**Unmūdāc min as'īlat al-Kur'ān
al-macīd wa-acwibatibā**

Zaynaddin Mu h. b. Ab i Bakr b. 'Abdalmuhsin b. 'Abdalkādir ar- Rāzī'nin, yefat taribi malûm degildir. *Mühtâr as-sîbâh* adlı kitabının bir

nushasında kendisine ait 666 tarihli bir sémâc kaydı görüldüğünden, bu senede hayatı olduğu anlaşılmaktadır (Br. S I 658, La Revue de l'Academie Arabe.. à Damas, VIII 641-65) *Unmûdacı*' 668 h' de telif ettiği dahi söylenir (Br. S. I 659 Nr. 2)

Br. I 383/658-9 II 200.

al-Cawâhir al-mudî'a II Nr. 106.

Basmalar: Kahire 1303, 1305, 1306, 1321 ai-Ukbârî, *at-Tibyân fi i'râb al-Kur'ân* (bak, Nr. 15)'ın kenarında. — Sarkis 917-8.

AYASOFYA 68.

قال المقتير الى رحمة ربه ومغفرته محمد بن ابي بكر بن عبد القادر الرازي هذا مختصر جمعت فيه انحوذجا
يسيراً من اسئلة القرآن الجيد واجوبتها ففيه ما نقلته من كتب العلماء الا اني نفحته ولقصته ومنه ما
فتح الله على بسبب مذاكرة اخلي... وبنية الصالحة على جميع هذه الصياغة وهي تزيد على الف ومائة
سؤال... سورة فاتحة القرآن فان قيل الرحمن ابلغ في الوصف بالرحمة من الرحيم ...

Son: ... بالجنة والناس لأن الثلثين هما الجنسان الموصوفان بنسيان حقوق الله عن وج

Kahve rengi, Mısır-Suriye tarzında tezyinatlı meşin cilt. 25,5×17,5 cm. 129 varak,
sarımı az saykallı kâğıt. 21 satır az noktalı nesih. 1 muharrem 749 h, 'Affân (?) b.
Suwârzâde, Larende.

AYASOFYA 67.

Tamir görmüş, siyah kâğıtlı cilt. 21,6×14 cm. 122 varak, saykalsız kâğıt. 23 satır
şarkî nesih; vr. 122 a da aynı yazı ile bir faide: (VIII. asır).

19.

مختصر في بيان بعض أسرار الفاتحة المسمى باسم القرآن صدر الدين القنوي

**Şadraddîn al-Konawî Muhtaşar fî bayân ba'd asrâr al-Fâtiha
al-mnsammât bi-'umm al-Kur'ân**

Şadraddîn Abû'l-mâ'âlî Muh. b. İshâk b. Muh. al-Konawî, Îbn al-'Arabî (vef. 638 h.)'nin üvey oğlu ve tilmizi, *al-Fuşûş* adlı kitabın şarihi, Mevlânâ Calâladdin Rûmi'nin muasır ve dostu ve hadis ilminde Kuşbaddîn Şîrâzî (Vef. 710 h.)'nin hocası idi. 630 da Mısira seyahat ettiğini, orada meşhur mutasavvif 'Umar b. al-Fârid ile beraber bir camide bulunduğunu, fakat kendisi ile görüşemediğini ve 643 de yine Mîsr'a gittiğini tilmizi Farğânî'nin *Sâlik at-Tâ'iya*'sme yazdığı takrizden öğre-

niyoruz. ¹ 672 h. de vefat etmiştir. Fâtiha hakkında yazdığı kitabı ismi *I'câz al-bayân fî tafsîr umm al-Kur'ân* deye anılıyor ise de kitabı mukaddesinde böyle bir ad yoktur.

Br. I 499/807.

Subki, Tabakât V 19. — Sa'rânî, at-Tabakât al-kubrâ (Kahire 1315) I 172 — Dâra Sikûh, Sâfiyat al-awliyâ 68. — Terceme-i Nafâhât 632. — Miftâh as-sâ'a'da I 451.

Bankipore XVIII 2, 1456.

Başka mühim yazma: KÖPRÜLÜ 41. 161 varaktan ibaret olan bu nusha müellifin tilmizi Sa'id al-Fargâni tarafından 669 da yazılmıştır ve Şadraddîn'in eli ile rebiülahir 671 de yazılmış bir semâ' kaydını ihtiva eder.

¹ Eyyub camii 177.

Sa'ididdîn Sa'id Farğâni, (vef. 699 h. Br. S I 812) *Şârif-i Kaşîda-i İbn Fârið*.

Baş : ربنا عليك توكلنا وعليك انبنا وعليك المصير سهل وتم بالخير ...

Güzel, musanna fakat bozulmuş cilt; 23,5 X 16 cm. 398 var. Nesih. Şârifîn hattı ile olan nushadan 714.de Tebriz'de istinsah edilmiştir.

(40a) بس این ضعیف چون بمدد توفیق الی و تایید نامتهابی بریضی اسرار و اشارات این قصيدة غرا اطلاع یافت و باستزراح آن شناخت بیضی را آنچ در ضبط و قید آورده بود بر حضرت علیاء شیخ اعلی الله قدره عرض کرد و بنظر ارتقاء او ملحوظ کشت و فصلی دران باب بخط مبارک خود بنوشت این ضعیف آن فصل را کما هوبجهت تبرک درین کتاب ثبت کرد و آن فصل اینست :

بسم الله الرحمن الرحيم چین کوید نویسنده این کلات اضعف عباد الله محمد بن اسحق بن يوسف بن على ختم الله بالحسنى که شیخ بزرگوار عالم عارف شرف الدین معروف بابن الفارض رحمه الله که ناظم این قصیده (40b) است از بزرگان اهل حق بود آنچه درین قصیده از جوامع علوم وحقایق... بنظم آورد کسی دیگر را پیش از وی بدین خوبی و جزالت و حسن بیان وکمال فصاحت میسر نشد واحوال او بتفصیل از اصحاب ما که با وی دوستی داشتند و از اصحاب او که سانها ملازمت صحبت او و ازان این ضعیف نمودند معلوم است و در بار سنّه ثلثین و سنتیمیه که این ضعیف بصورت تحریر وسیاحت بدیار مصر رسید منذ کور در قید حیات بود در یک جامع جمع شدیم لکن ملاقات مقدر نشد مع انه که هم این ضعیف وهم او در بند آن بودیم که اجتماع حاصل شود و دران روزها رنجور شد و بجوار رحمت حق پیوست و بعد ازان در سنّه ثلث واریعن که این ضعیف را از شام بدیار مصر عودتی افتاد جاعی از فضلا و اکابر اهل ذوق این قصیده را هم در دیار مصر وهم در شام و روم خواندند و شرح مشکلاتش را شنیدند و تلیق زدند بنت اتفاق نکت و فوایدش را ضبط کنند و تحریر رسانند و هیچ کس را میسر نشد مکر محرر این شرح برادر شیخ علم عارف افتخار المشایخ سعید الدین سعید فرغانی را نفعه الله و نفع به... که مدقق تمام بر استزراح این قصيدة غرا ملازمت نمود بهم منور و ذهن مطهر آن مباحث شریف را ضبط کرد و تحریر رسانید و بعضی ازان که برسیل (41a) نویش بین ضعیف عرض کرد مستحسن و بستنیده یافت شد فجزا لله عن حسن اهتمامه... اomid چنانست که مطالعه کنندگان این قصیده و این شرح نفیس مرمنشی این قصیده و محرر این شرح و این ضعیف را نیز بداعے خیر یاد کنند والله ولی الاجابة و الاحسان تائیجا سخن شیخ است رضوان الله عليه

Basmā: Haydarabad 1312 (*Tawīl as-sūra al-mubāraka al-Fātiha*) ismi altında.
(Sarkis 1532).

AYASOFYA 402.

بِسْمِ اللَّهِ [يَا رَبِّ الْعَمَلَاتِ فَقِيمُوا وَأَظْهِرُوهُ فَقِيمُوهُ] وَبَعْدَ احْمَدَهُ الذِّي بَطَنَ فِي حِجَابٍ عَنْ غَيْبِهِ ... (34b)
وَبَعْدَ فَاعْلَمُوا فِيهِمْ كُمُّ اللَّهِ أَنْ كُلُّ مَا لَهُ مَبَادِئُ وَاسْبَابُ وَعُلُلُ ... وَلَا كَانَ الْفَصْدُ مِنْ إِنْشَاءِ هَذَا
الْخَتْصُورِ بِيَانِ بَعْضِ اسْرَارِ الْفَاتِحةِ الْمَسَمَّاتِ بِاِمَامِ الْقُرْآنِ أَيْ أَصْلِهِ ...
... وَالرَّضِيُّ فِي أَكْلِ مَرَاثِبِ مَحْبِكَ وَاعْلَى درَجَاتِ رِضَاكَ أَمِينٌ تِمَ الْكِتَابِ

Son: Ebru kâğıtlı cilt. 18,6 × 14 (bazi varaklar 18,6 × 11) cm. Metin 12 a — 183b.
1 a — 11 b ve 184 ab fevaid, ondan sonra 15 boş varak. Beyaz saykallı kâğıt. 20 satır
şarkî nesih; bazi yerlerde kenarlarda haşiyeler; vr. 46 — 47 arasında bir şukka var.
(VIII. asır). Mukabele kaydi (12 a):

نقْلٌ وَقَوْبَلٌ مِنَ النَّسْخَةِ المَقْرُؤَةِ عَلَى مَحْسَنَةِ الشِّيخِ صَدْرَ الدِّينِ رَحْمَةُ اللهِ¹

AYASOFYA 4806/1 Vr. 7 a — 141 a.

182 varaktan ibaret bir mecmua. Suriye - Mısır tarzında tezyinathî meşin cilt.
22 × 15,8 cm. Kısım beyaz, kimen sarı kâğıt. 20 - 22 satır adlı telik. Söz başları surh
veya surh çizgili. Sarı kâğıtta mürekkep kısmen yayılmıştır. Kenarlerde havaşı var.
(VIII. asır).

20.

الْكَوَاشِي

Kawāṣī

التَّلْخِيصُ فِي تَفْسِيرِ الْقُرْآنِ الْعَزِيزِ

at-Talḥīṣ fī tafsīr al-Kur'ān al-azīz

Muwaffakaddin Abu'l-Abbas Ahmed b. Yusuf b. Hasan b. Rāfi' b. Husayn aş-Şaybānī al-Kawāṣī al-Mauṣilī, Musul vilâyetinde Kawāṣa isminde bir kal'ada 590 veya 591 h. de doğmuştur. Pederinden ulûm-i Kur'aniye öğrendikten sonra Şam'da tahsilini ikmal etmiş, ve hacca gittikten sonra Musul'a dönmüştür. Orada zühd ve taabbud ile maruf oldu. Vefatından takriben 20 sene evvel kör olmuştur. Biri büyük, diğeri küçük olmak üzere iki tefsir yazmıştır. Büyüüğün ismi *Tabṣirat al-mutadakkir wa tadkirat al-mutadabber*'dır, küçüğü ise *at-Talḥīṣ* dir. Bunu cumartesi günü 23 rebi II, 649 de bitirmiştir. Bu tefsir meşhur *Tafsīr al-Calālayn'* m esasıdır. Kawāṣī cemazilahir 680h de Musul'da vefat etmiştir.

¹ Yukarda mutarize içine alınmış dua Köprülü nushasında başka bir el ile yazılmıştır ve sonradan istinsah edilirken belki metinden imiş gibi yazılmıştır. Mukabele kaydında bahsedilen nusha belki Köprülü nushası (41) dir.

Br. I 416/731.

Şafadı, Nakt al-himyān 116. — İbn al-Cazari, Tabakat Nr. 701. — Suyuti,
Buğya 175. — Sadarât V 365. — Miftah as-sa'āda I 435.

AYASOFYA 91. II. Sure 19 (Maryam) — 114.

Kahve rengi arap işi meşin cilt. 25, 6 × 18, 5 cm. 243 varak, sarımsı, az saykallı
kâğıt. 27 satır nesih; kahve rengi mürekkep. 29 rebiülevvel 692 h, 'Utmān b. Maḥmūd
b. 'Utmān.

AYASOFYA 90.

الحمد لله حق حمده وأشهد... وبعد فلما رأيت الكتاب العزيز في غاية الإعجاز... لخصت مختصرًا:
Baş: فِي تَفْسِيرِهِ... وَقَدْ ذُكِرَتْ فِيهِ ثَلَاثَةُ وُقُوفٍ النَّامُ وَالْحَسْنُ وَالْكَافُ وَإِنَّهَا أَحْسَنُ الْوُقُوفِ وَأَعْجَبَهَا
إِلَى... وَإِذَا قَلَتِ الْفَرَاءُ كَذَا وَكَذَا فِي هَذِهِ السَّبْعَةِ
تم الكتاب... والمسؤول من تفضيل كل من وقف على هذا الكتاب... وكان انفراج من :
Son: تَابِيْفَهُ يَوْمَ السِّبْتِ ثالثَ وَالْعَشْرِينَ مِنْ شَهْرِ رَبِيعِ الْآخِرِ مِنْ سَنَةِ تَسْعَ وَارْبَعِينَ وَسَبْطَيْةِ

Açık kahve rengi, şemseli meşin cilt. 23×13 cm. 328 varak sarımsı kâğıt. 31 satır
vazîh İrak nesih; ayetler büyük harflerle; durak yerleri surh; kenarlar hasiyeli. Perşembe
5 zilkade 721 h. Abû Bakr b. İbrâhîm b. 'Utmâan b. İbrâhîm b. Bahtyâr al-Wâstânî;
Bağdad, Mustansîriyya medresesinde.

AYASOFYA 93.

Şemseli, zincirikli, siyah meşin cilt. 31×22,5 cm. 300 varak, sarımsı kâğıt. 31 satır,
külfetsiz nesih, yıldız cetvel içinde; ayetler büyük harflerle; söz başları surh. Cuma
günü, 19 zilkade 737 h.

يجي بن محمود الصلبياني (؟) الجوني في داره الدردارية بسكرت جوين

AYASOFYA 92.

Yıldız zeminli şemseli, zincirikli, siyah meşin cilt. 32 × 25 cm. 313 varak, sarımsı
kâğıt. Vr. 1a da kitabin ismi yıldız ve siyah harflerle. 27 satır, güzel nesih, yıldız
cetvel içinde; ayetler büyük harflerle; söz başları surh; kenarlarında hasiyeler var.
(VIII. asır).

21.

القاضى البيضاوى

— Kādī Bayḍāwī

أنوار التنزيل واسرار التأويل

Anwār at-tanzīl wa asrār at-tawīl

Nāṣiraddin 'Abdallāh b. 'Umar b. Muḥ. b. 'Alī al-Kādī al-Bayḍāwī
Atabek Abû Bakr b. Sa'd zamanında Şiraz'da kadilkudat iddi. Sonradan
Tebriz'e gitmiş ve orada 685 (Şafadı) veya 691 (Buğyat al-wu'āt) veya
692 (Yāfi'i) ve yahut 719 (Rieu; Supplement to the Catalogue of the
Arabic Manuscripts in the British Museum, 1894 S. 68) de vefat et-
miştir.

Br. I 416-7/738. — El, *al-Baidāwi* maddesinde.

Subkī, *Tabakāt* V 59. — *Tārīħ-i guzīdā* 811. — *Suyūṭī*, *Buġyat al-wu'āt* 268. — *Yāfi'i*, *Mir'āt al-canān* IV 220 (692 sēnesi altında). — *Miftāh as-sa'āda* I 436.

Bankipore XVIII 2,1282. — Bühār II Nr. 5.

Basmalar: *Beidhawii Commentarias in Coranum* ed. H. O. Fleischer (Lipsiae 1846-48). — *Indices ad Beidhawii commentarium in Coranam confecit Winand Fell* (Lipsiae 1878). D. S. Margoliouth, *Chrestomathia Baidawiana*. — Şark basmaları için: Sarkis 617-8.

AYASOFYA 152.

Baş:

الحمد لله الذي نزل القرآن على عبده

Altın zeminli şemseli, zincirikli, dışında kahve rengi, içinde kırmızı meşin cilt, 21,8 × 14 cm. 477 varak sarımsı ince, saykallı kâğıt. 33 satır nesih, yıldız cetvel içinde; sure isimleri surh; ayetlerin üzerine kırmızı çizgi çizilmiştir; kenarda haşıyeler var. Sah, 3 zilhicce 852 h, Kayhūraw b. Fathallāh.

AYASOFYA 173. Cilt II. Sure 17 (*al-Isrā'*) — 114.

Yeni bez cilt. 26,7 × 17,7 cm. 279 varak, kalın, saykallı kâğıt; başta ve sonda kurt yeriği var. 27 satır, kulfetsiz Misir - Suriye neshi; ayetler surh; kenarda bazan haşıyeler var. Pazar, 24 zilhicce 870 h, Muḥ. b. 'Abdarrahmān b. Aḥmad b. 'Abbās.

Vr. 1b — za'da Aḥmad b. Muḥ. b. 'Ubayya al-Kudsī (vef. 905. Br. II 20. — Ahlwardt Nr. 7924) 'nin kendi eli ile yazılmış üç kasidesi vardır.

AYASOFYA 164.

Yıldız zemin üzerine kırmızı ve yeşilnakışlar ihtiva eden şemseli, zincirikli ve kénarbentli, gayet güzel kahve rengi meşin cild. 27,3 × 18 em. 371 varak sarımsı saykallı kâğıt. 31 satır Misir-Suriye neshi; ayetler surh; sure isimleri vişne rengi; kenarda bazan haşıyeler var; vr. 1b'de güzel bir başlık. 19 rebiüllahir 877 h, 'Abdalķadir b. Muḥ. b. 'Abdarrahmān al-Bahwāši. Son sahifede iki mülkiyet kaydı var.

AYASOFYA 161.

Şemseli, koyu kahve rengi meşin cilt. 25,6 × 18 cm. 508 varak sarımsı, saykallı kâğıt. 25 satır kısmen harekeli nesih, yıldız-mavi cetvel içinde; vr. 1a da kitabın ismini yıldız harflerle ihtiva eden mavî ve yıldız çerçeveli beyzî bir levha; vr. 1b da bir başlık; ayetler surh; kenarda bazan haşıyeler vardır. Cuma, 18 safar 901 h.

AYASOFYA 174. Sure 26 (*as-Şu'arā'*) — 114.

Açık kahve rengi, şemseli, zincirlikli, Misir - Suriye işi meşin cilt. 27,5 × 18,3 cm. 25 satılı memlük neshi; ayetler surh. Cuma, eemazilevvel sonu 910 h., 'Alī b. Muḥ. al-Manzārāwī. 267a'da şu kayıtlar vardır:

استكتب هذه النسخة . . . سيدنا . . . الشیخ الامام العالم . . . شمس الدين . . . منقى المسلمين ابی عبد الله محمد بن . . . محی الدین عبد القادر بن . . . شمس الدين محمد ابی الحیر البهواری الشافعی خلیفة الحكم العزیز بالديار المصرية اید الله تعالیٰ حکماً

Bunun altında başka bir yazı ile :

انقل ملك جميع تفسير البيضاوى ... من ملك ورثة المرحوم الشيخ شمس الدين محمد البواشى المذكور
اعلام الى ملك العاصى شرف الدين يحيى الدمياطى الشافعى ايدالله تعالى احكامه بالابناع الشيرعى بعنون
شرعى حال مقبوض فى ... ١٤٠٠ رجب ٩٢٥ شهد بذلك على بن محمد المنظراوى الكاتب ... شهد بذلك
ابوالفضل محمد الباطى الكتب (!)

AYASOFYA 151.

Altın zineirkili, kenarbentli, şemseli, tamir görmüş, dışında mor, içinde kahve rengi
meşin cilt. $19,7 \times 11,5$ cm. 739 varak ince sarımtarak, saykallı kâğıt. 23 satır intinalı,
sola mail nesih, yaldız cetvel içinde; sure başları yaldız, ayetler üzerine kırmızı çizgi
çekilmiş. Sali, 18 rebiülevvel 980 h.

AYASOFYA 172. Cüz I, Sure 1-17 (al-İsrâ').

Şemseli, açık kahve rengi meşin cilt. $29,4 \times 19$ cm. 241 varak bir az buruşuk,
saykallı, sarımsı kâğıt. 31 satır Mısır-Suriye neshi; ayetler surh. 22 şaban 893 h., 'Alî
b. Muhib ad-Darkî.

AYASOFYA 166.

Yaldız şemseli, kenarbentli, zineirkili, vişne renginde meşin cilt; kapağın içinde
birer yaldız mustatılı var. $26,2 \times 15,2$ cm. 472 varak muhtelif renkte, saykallı kâğıt.
25 satırlı talik, yaldız cetvel içinde; süslü başlık; fihrist var. Pazartesi, 6 rebiülevvel
1053 h. Fayqallâh b. Muhib. aş-Şîrwanî aş-şâhîr bi-Şadraddînâzâde, Kusṭantîniyyâ,

AYASOFYA 157.

Yaldız zeminli, kırmızı naklı şemseli, zineirekli, koyu kırmızı meşin cilt. $28 \times 15,5$
cm. 598 varak saykallı kâğıt. 31 satırlı nesih, yaldız cetvel içinde; sure başları yaldız;
ayetler büyük, kalın harflerle ve üzerine kırmızı çizgi çekilmiş; kenarda bazan haşiyeler
var, vr. 1a'da bazı süsler ve ortada yaldız bir daire vardır ki, içinde Baydâwî hakkında
bir kaç cümlelik malûmat vardır. Cemazülâhir 1070 h., Muhib. b. al-Çarabaş.

AYASOFYA 169.

Yaldız zeminli vişne rengi naklı şemseli, zineirkili, siyah meşin cilt. $27,2 \times 15,7$ cm.
322 varak sarı kâğıt. 27 satır intinalı, sıkışık, güzel talik, yaldız cetvel içinde; ayetler
surh; vr. 1b'de yaldızlı çiçeklerden ibaret çerçeveye şeklinde unvan ve başlık. 1076 h.,
Darwiş Hasan el-Gülşenî el-Edrenevi.

AYASOFYA 154.

Yaldız zeminli şemseli, zincirekli meşin cilt. $29 \times 17,2$ cm. 246 varak. 35 satır talik
yaldız cetvel içinde; sure isimleri surh; ayetlerin üzerine kırmızı çizgiler çekilmiş; ke-
narda bazan haşiyeler var; vr. 1b de bir başlık. Evaili râcib 1088 h., 'Alî b. 'Umar
al-Muhâcî mawlidan wal-Paçawî mawtînan.

AYASOFYA 155.

Dışında koyu, içinde açık kahve rengi, yaldız zeminli şemseli, kenarbentli, kahve
rengi, zengin meşin cilt. $26,3 \times 15$ cm. 638 varak sarımsı, ince kâğıt. 25 satır intinalı
talik, yaldız cetvel içinde; sureler yaldız başlıklı; ayetlerin üzerine kırmızı çizgiler çekil-

miş; kenarda bazan haşiyeler var. Metinden evvel surelerin cetveli. İbrâhim b. Muştâfâ, Kusîtanîniyya, Cuma, 19 ramazan 1127 h:

مأموراً بهذا الكتب والتحرير من قبل الصدر الحrir ... المولى العريف بدامادزاده ... وقد كتب النصف الأول من النسخة المصححة ببراعة المولى الفاصل طاشكربى زاده والنصف الثاني من النسخة التي صححها المولى إسحاق لس ... (؟) مع ما وجده في الهوامش من السوانح والألوان
بقلمه ...

AYASOFYA 160.

Büyük, yıldız zeminli, şemseli, kenarbentli, bir az fersude kahve rengi meşin cilt. $30 \times 17,5$ cm. 466 varak sarımsı kâğıt. 33 satır itinalı nesih, yıldız cetvel içinde; ayetler üzerine yıldız çizgiler çekilmiştir; vr. ib de bir başlık; kenarda haşiyeler. İstinsah kaydı kırmızı çerçeveye içinde yıldızlı, süslü bir murabba'da: Perşembe, 15 safer 1126h, Muh. b. al-Hâce Walîyaddin, Kathudây 'Arif 'Abdalbâkî Ef. al-marhûm al-Kâdî bi-'Askar Rûmeli.

AYASOFYA 156.

Kahve rengi, yıldız zeminli şemseli, zincirikli cilt. 24×14 cm. 593 varak. 31 satır talik, yıldız cetvel içinde; ayetler üzerine kırmızı çizgi çekilmiştir; başlık var. Kadir gecesi 1135 h, 'Abdalbâkî b. Pârsâ Muh., Maseid al-Akşâ'da.

AYASOFYA 165.

Çok süslü, dışında açık kahve rengi, yıldız zeminli şemseli, kenarbentli, zincirikli meşin cilt. $29 \times 17,2$ cm. 525 varak sarımsı, iğri basma çizgili kâğıt. 29 satır talik yazı, yıldız cetvel içinde; kenarların etrafında ikinci cetvel vardır; süslü başlık; ra da bazı fevaid; kenarda bazan haşiyeler var. 7 receb 1138 h.

AYASOFYA 158.

Kahve rengi, yıldız zeminli şemseli, zincirikli cilt. $27,3 \times 17,2$ cm. 525 varak sarımsı kâğıt. 31 satır yuvarlakça, itinalı nesih, yıldız cetvel içinde; süslü başlık; ayetler surh, kenarda haşiyeler var. (495 b:) Safer 1143 h, 'Umar b. Muâ. b. Halil. 496 a — 497 a Kur'an'ın cem'ine, vakif yerlerine ve saireye dair fevaid.

AYASOFYA 162.

Açık kahve rengi, şemseli zincirikli cilt. $28 \times 18,9$ cm. 650 varak. 29 satır, güzel, kısmen harekeli nesih; sure isimleri surh; vr. 343 b ye kadar ayetlerin üzerine kırmızı çizgiler çekilmiştir, ondan sonra bazı ayetler kırmızı mürekkeple harekelenmiştir. Ramazan ortaları 1145 h., Hasan b. Ahmed.. al-Hanafi al-Mâturîdî i'tikâdan al-İstambûlî vaşanan, Misir'da.

AYASOFYA 159.

Dışı açık kahve rengi, içi vişne rengi, nakışlı, şemseli, zincirikli, süslü cilt. 28×18 cm. 511 varak sarımsı saykallı kâğıt. 31 satırlı dikkatli nesih, yıldız cetvel içinde; sure isimleri yıldız zemin üzerinde beyaz harflerle yazılmıştır; ayetler surh; güzel başlık. Cuma gecesi, cemâzîlahîrin son on günü 1151 h., 'Ali b. Muştâfâ al-mad'û bi-Keyyimzâde Midilli kaleinde. Sonunda müstensihin farisi şu rubâïsi var:

روزى كه چرخ عمر عزیزم هبا کند
در زیر خاک بند زبندم جدا کند
یارب نکاهدار تو ایمان آن کس
کین خط من بخواهد و بر من دعا کند

AYASOFYA 167.

Yaldız zeminli şemseli, kenarbentli, zincirekli, dışında siyah, içinde vişne rengi meşin cilt. $27,4 \times 18,3$ cm. 625 varak sarımsı, ince, saykallı kâğıt. 20 satır talik, yaldız - kırmızı - siyah cetvel içinde; vr. 1b-2a da mavî zemin üzerinde yaldız - kırmızı - siyah bir unvan. Sure başları yaldız zeminli muhtelif renkte güzel mustatille içinde. Başta numarasız varaklıarda fihrist vardır. (IX. — X. asır).

AYASOFYA 170.

Yaldız zeminli şemseli, dışı kahve rengi, içi vişne rengi meşin cilt. $24,6 \times 15$ cm. 501 varak ince sarımsı kâğıt. 31 satır sık talik, yaldız cetvel içinde; 1b de süslü başlık. (XI-XII inci asır).

AYASOFYA 150.

Kahve rengi, yaldız zeminli şemseli, kenarbentli, zincirekli cilt. $15,6 \times 11,3$ cm. 508 varak sarımsı, ince saykallı kâğıt. 27 satır güzel, itinalı küçük harfli nesih, kırmızı cetvel içinde; 1b de başlık var; sure isimleri surh; ayetlerin üzerine surh çizilmiş. (XI. — XII. asır).

AYASOFYA 163.

Dışında kahve rengi, içinde kırmızı, yaldız zeminli şemseli, kenarbentli, zincirekli meşin cilt. $27 \times 15,7$ cm. 563 varak saykallı kâğıt. 29 satır güzel nesih; yaldız başlık var; sure başları yaldız zemin üzerine beyaz harflerle yazılmış; ayetlerin üzerine kırmızı çizgi çekilmiştir. (XII. asır). Vr. 1a dan evvel numarasız bir varakta, Nâdir Şâh zamanında, 1149 senesinde Murad IV.'ın Kur'an'dan çıkardığı bir faldan basediliyor.

Anwār at-tanzīl'in haşiyeleri.

22.

ملا خسرو

1. Molla Husrev

حاشية على البيضاوى

Hāšiya 'alā 'l-Bayḍāwī

Muğ b. Faramarz (Karamüz, *Sadarat*) b. 'Alî, Molla Husrev, Hanefî fakihlerinin meşhurlarındandır. Babası, bir rivâyete göre, aslen rum olan bir türkmen begi (*Şakā'ik*), ikinci bir rivâyete göre, ihtida etmiş bir fransız emiri (*Tercemei Şakā'ik, Sadarāt, Sicill-i Osmāni*), üçüncü bir rivâyete göre de Sivas - Tokat arasında tavattun etmiş bir kurt'tür. Tahsil-i ulûm ettikden sonra müderris, İstanbul kadısı, nihayet şeyhülislam oldu. 855 de İstanbul'da vefat etti. Na'sı Bursaya naklolunup, oradaki medresesine defnolundu. En mühim eserleri: *Durar al-hukkām fi ḡurar al-ahkām*¹ ve *Mirkāt al-wuṣūl fi 'ilm al-uṣūl*². Molla Husrev'in bu haşiyesi baştan 2 (*al-Bakara*) 143 e kadar devam etmektedir.

¹ Müellifin hattı ile yazılmış nüsha KÖPRÜLÜ 639.

² YENİ CAMİ 336.

Br. II 226/316; I 417/738. — Babinger, El, Khosrew Molla maddesinde.
Sakdik 181. — *Terc. Şak.* 135. — *Sadarat* VII 342. — *al-Fawaid al-bahiya* 184. —
Miftah as-sa'ada II 61. — *Saddadîn, Tac et-tevârih* II 462. — *Evliya Çelebi*,
Seyahatname II 53. — *Belîğ, Güldeste* 258. — M. *Süreyyâ, Sicill-i 'Osmâni* II 271. —
Brûsalî Tahir, OM I 292.

AYASOFYA 308.

Baş : ... الْمَدِّلُهُ الَّذِي خَلَقَ النَّسَمَ وَرَزَقَ الْقَسْمَ وَيَنِّي الْحَجَةَ ...

Son : ... يَزُولُ بِزَوَالِهِ اِي زَوَالِ ذَلِكَ الْمَارِضَ ...

Ebru kağıdı yarı meşin cilt, $21,5 \times 14,6$ cm. 207 varak sarımsı, çok saykalı kağıt. 29 satır kaim harfli, şahsî nesih, kırmızı cetvel içinde; bilhassa baş taraflarda haşiyeler var. 1 zilkade 1088 h, Mas'ûd b. Muhibb b. Mas'ûd; İstanbul'da. Minkütüb (ia:)

استكتبه الفقير حاجب زاده محمد مدرس باحدى الثانى راجيا ... فى شهر (!) عمان وعانيا واف

(1088 h) İstinsah kaydından sonra:

سيق خطوط في الدفاتر برهة واعلى تحت التراب رميم

AYASOFYA 307.

Yaldız zeminli, kırmızı nakkışlı şemseli, zincirekli, siyah meşin cilt. $22,1 \times 12,8$ cm. 259 varak kısmen sarımsı, ince kağıt. 27 satır dikkatli nesih, yaldız - siyah cetvel içinde; izah edilen cümleler surh çizgili; vr. 1b de başlık. (XI. asır).

23.

الخطيب الكازروني

2. -Haṭîb al-Kāzaruṇī

خاشية على البيضاوى

Hâsiya 'alâ 'l-Bayḍâwî

Abû'l-Faḍl Muhibb al-Kurašî aş-Şiddîki al-Ḥaṭîb al-Kāzaruṇî HH(Flügel) 1 164 e göre 940 hududunda ölmüştür. Haşıyenin tarif edilecek nushası 909 h. de yazılmıştır.

Br. I 417/739 Nr. 8.

Basmâ: Kahire 1330, Bayḍâwî'nin kenarında.

AYASOFYA 355, 356.

AS 356. Sure 7 (al-A'râf) — 10 (Yûnus),

Baş : سورة الاعراف قال ابن عباس انها مكية وقال قادة مكية

Yaldız süslü, tamir görmüş, kahve rengi cilt. $27,4 \times 18,5$ cm. 294 varak.

AS 355. Sure 26 (aş-Şu'arâ') — 39 (az-Zumar).

Baş : سورة الشعراء مكية الا قوله والشعراء يتبعهم الفاونون الى آخرها

Hendesî şekilli, tezyinatlı, koyu kahve rengi, Suriye - Mısır işi meşin cilt. $27,5 \times 18,9$ cm. 281 varak; son iki varakta büyük bir delik var.

Her iki ciltte 29 satır sağa mail, şahsî Suriye-Mısır neshi; söz başları surh; kenarda haşiyeler ve mukabeleler var. (AS 356 Vr. 294 a:) 3 ramazan 909 h. Mukabele kaydi (AS 355'in sonunda):

قابلت هذا الجزء ... باصل المؤلف ... وكتبه مالك احمد بن علي النسائي (?) الحنبلي
(AS 356'in sonunda:) بلغ مقابله ... باصل المؤلف ...

24.

عصام الدين 3. İṣāmaddīn

حاشية على البيضاوى Haşşıya 'alā 'l-Baydāwī

‘İṣāmaddīn İbrāhīm b. Muḥ. b. ‘Arabsāh al-İsfarā’īnī, Herat’ta Şāhrūh medresesinde müderris idi. 926’da, bazı sebeplerden dolayı, Herat’tan ayrılarak Buhara’ya gitmiş ve orada Şeybanī ‘Ubaydallah Hān’ın (940 - 946) in’am ve ihsanına mazhar olmuş, ve onun oğlu ‘Abdal’aziz için Kāfiya’ya ¹ bir şerh yazmıştır. Kendisi şiddetli bir şī‘i düşmanı imiş ve Kanunī Süleyman (926 - 974 h.) 940 da Van, Bağdad ve Tebriz’i zaptedince, mesrur olmuş ve hâsiyesini dahi ona ithaf etmiştir. 943 h. de Semerkandde vefat etmiştir ².

Bu hâsiyenin birinci kısmı sure 1-6 (al-An‘ām)¹, ikinci kısmı sure 78 (al-Naba²) - 114 ü ihtiva eder. Ortadaki surelere ait olacak kısmı müellif bitirememiştir.

Br. II 410/571, I 417/739 Nr. 10.

Hwāndamīr, Ḥabīb as-siyar III 3, 348. — (‘İṣāmaddīn’i daha hayatı olarak gösteriyor).

Bankipore XVIII 2, Nr. 1388 (Hayatı için XV Nr. 982). — Būhār II No 5.

AYASOFYA 334. I. Sure 1-6 (al-An‘ām), mukaddimesiz.

Güzel yıldız zeminli şemseli, kenarbendili, zincirekli, koyu kırmızı meşin cilt. 30,3 X 20,3 cm. 255 varak ince, çok saykallı beyaz kâğıt, üzerinde şu su damgası var:
29 satır sağa mail talik; söz başları surh; kenarda haşiyeler var. Saferin son çarşamba gecesi 1071 h., Hasan b. Hurram (1).

AYASOFYA 332.

الحمد لله الذى عم بارفاد ارشاد الفرقان ... اما بعد فيقول ... ابراهيم بن محمد بن عربشاه :
الاسفراني المشهور بعصام الدين لما كان القرآن العظيم ... وكان كتاب انوار التنزيل ... (2 a)
فأخذت ... لتكون تختة وهدية ... بها للسلطان ... سليمان بن سليم شاه بن بايزيد خان ...
... الحمد لله الذى وقنا لشرح هذا التفسير من الطرفين ونأسله ان ينفع به اولو الافهام ...
Son :

¹ Ibn al-Hācib (575 - 646 h.), al-Kāfiya fi 'n-nahw (Sarkis 71).

² 944, h. de degildir. Bak HH Mizān al-adab maddesine ve aşağıda AS 328 tafsifine.

Yaldız zeminli şemseli, zincirekli, koyu kırmızı meşin cilt. $25,4 \times 13,7$ cm. 391 varak sarımsı kalınca saykallı kâğıt. 27 satır güzel, küçük harfli, az harekeli nesih, yaldız cetvel içinde; söz başları surh; vr. ib de bir başlık. Perşembe gecesi, 12 şevval 1087 h., 'Abdarrahîm b. Muhib al-kâtib, Cîfanîzâde.

AYASOFYA 333.

Yaldız zeminli şemseli, zincirekli; içi kırmızı, kahve rengi meşin cilt. $23,4 \times 13$ cm. 347 varak saykallı kâğıt. 29 satır itinalı talik yaldız cetvel içinde; surelerin başında yaldızlı mustatil şeklinde süsler; kenarda bazan haşiyeler var; başta numarasız bir varakta fihrist var. Zilhicce 1097 h.

AYASOFYA 330.

Kırmızı, şemseli meşin cilt. $28,5 \times 17,5$ cm. 278 varak saykallı kâğıt. 31 satır kalın harfli, külfetsiz nesih; başta yaldız, sonra surh cetvel içinde; 191 den itibaren cetvel yok; bazan haşiyeler; ib de bir başlık var. Zilkade 1089 h., Ahmed al-Bajrawî (?).

AYASOFYA 326.

Yaldız zeminli, kırmızı nakışlı şemseli, kenarbendli, zincirekli koyu kırmızı meşin cilt. 25×15 cm. 313 varak ince, saykallı, bir az buruşık kâğıt. 31 satır muntazam talik, geniş yaldız-kırmızı cetvel içinde; *kauluh* yerleri 119 b ye kadar boş, sonra kırmızı. 1a da yaldız zeminli, kalp şeklinde boş bir levha vardır. Muhib b. al-'Alâ'î. (1000 den sonra).

AYASOFYA 328. I. Vr. 1b - 328a; II. Vr. 329a - 378a.

Yeşil bez kaplı cilt. $21 \times 14,5$ cm. 378 varak beyaz, sarınısı kâğıt. 25 satır kalın harfli, şahsî talik kırmızı cetvel içinde; kenarda haşiyeye ve mukabeleler var; vr. 1a da fihrist. Başta numarasız bir varakta müellifin hayatına ait şu faide vsr:

من علماء الدولة الشيشيكية عصام الدين ابراهيم بن محمد ابن عربشاه الاسفراخى كان عالماً ... ومتبحراً
ثقة ديناً و سيفاً على الشيعة و طوائف الروافض ومن احسن خلق الله ذهناً واداءً وتبيراً اشتغل
بالقراءة على المولى حسام الدين داود الخواقي وجده المولى عربشاه الشهيد الاندقاني ويروى انه اراد
اللهم من المولى الجائى فلم يتيسر له ذلك والله تعالى اعلم وله تصانيف اشتهرت كالصبا والقبول منها
حواشي البيضاوى الفه برسم السلطان سليمان خان لما قدم لفتح العراق في سنة اربعين وتسعمائة فاستولى
قلعة وان وبقداد وتبىز وكرجيش الشيشية ولقد اظهر السرور بذلك في خطبها اشد ما يكون ذلك
وائن عليه كذلك ولم يتسر له الاكال كما يشعر عنه عبارته في آخره ، الحمد لله الذى وفقنا لشرح هذا
التفسير من الطرفين ... وشرح الكافية الفه برسم السلطان عبد العزيز خان بن السلطان عبد الله خان
الشيشي حال حياة والده وحواشي القوادضيائى و توفيق رحمة الله تعالى في مدينة سمرقند لسنة ثلث
واربعين وتسعمائة

(Bundan sonra ceddi 'Arabsâh hakkında bir kaç cümle geliyor).

İstinsah kaydı (327 b): 22 recep 1109 h. de başlanmış, birinci kısım pazar günü, eemazilevvel 1109 h. de, ikinci kısım (378 a) pazartesi, 13 şaban 1109 h. de bitirilmiştir.; as-Sayyid Muştâfa b. as-Sayyid 'Abdallâh b. as-Sayyid 'Âli, Fatih camii medresesinde.

AYASOFYA 327. I. Sure 1-6 (al-An'am).

Yaldız zeminli, kırmızı nakışlı şemseli, kenarbentli, zincirekli, siyah meşin cilt. $22,4 \times 13,2$ cm. 478 varak sarı, saykallı kâğıt. 21 satır dikkatli talik, yaldız cetvel

içinde; söz başları surh; kenarda bazan hasiyeler var; vr. ib de başlık var. 20 cemazil-ahir 1126 h., Darwiş Muştafā b. İsmā'īl al-Wizawī (?).

AYASOFYA 325.

Yaldız zeminli kırmızı naklı şemseli, zincirekli, siyah meşin cilt. 19,5 × 11,9 cm. 274 varak sarımsı, ince, saykallı kâğıt. 27 satır itinalı, ufak harfli talik yaldız cetvel içinde. Söz başları surh. (XI. — XII. asır).

AYASOFYA 324.

Yaldız zeminli şemseli, koyu kırmızı meşin cilt. 21,4 × 12,7 cm. 411 varak saykallı kâğıt. 27 satır dikkatli talik, yaldız cetvel içinde; söz başları surh; vr. ib de başlık var. (XI. — XII. asır).

AYASOFYA 329. I. Sure 1-6 (al-Anām).

Bozuk, şemseli, zincirekli, siyah meşin cilt. 19,8 × 14 cm. 408 varak saykallı beyaz kâğıt. 23 satır muhtelif eller tarafından yazılmış güzel nesih yaldız cetvel içinde; söz başları surh. Son varaklıarda *kaulah* sözlerinin yerleri boş; vr. ib de başlık var. (XII. asır).

AYASOFYA 331. I. Sure 1 - 6 (al-Anām)

Yaldız zeminli kırmızı naklı şemseli, zincirekli, siyah meşin cilt. 28,3 × 14,7 cm. 311 varak sarımsı ve beyaz saykallı kâğıt. 25 satır dikkatli talik yaldız cetvel içinde; *kaulah* yerlerinin ekseri boş; vr. ib de bir başlık var. (XII. asır).

25.

الكواكب

3a) *Kawākibī*

حواش على حاشية عصام الدين

Hawāṣī 'alā Ḥāsiyyet 'Isāmaddīn

Muhibb b. Hasan b. Ahmet b. abi Yahyā al-Kawākibī al-Halabī 1018 de Halep'te doğmuş, sonradan müftü olmuş ve 1096 da vefat etmiştir.

Br. II 315/433;

Muhibb b. : *Hulāṣat al-āṭar* III. 437; — Tabatabāī: *Tarīḥ Halab* VI 380.

AYASOFYA 358.

سبحان من خلق الانسان عليهاليان... وبعد فيقول الفقير محمد ابن حسن المرحوم بالكواكب
أن تفسير القاضي ... فنهم خاتمة المدققين مولانا سعدى افتدى ... فإنه كتب عليه من الحواشى ما اردا
بـالحواشى لكنه ربما قصر جواده ... وقد كنت حررت على تلك الحواشى ... ثم زارت ان حواشى
الفضل عصام الدين ... احق بـان يكتب عليها ... (2a) فحررت عليها هذه الحواشى ...

Son : . . . من التصدير بـرب الناس ضارهم ونافهم فتمامـ جيدا والله سـبحانـه الـهـادـي

Şemseli, koyu kahve rengi meşin cilt. 21, 4×13,3 cm. 163 varak az saykallı beyaz kâğıt, 23 satır sola mail, sıkı çok muntazam nesih; söz başları surh. Ni'matullah b. Fathullah.

26.

سعدي افندى

حاشية على البيضاوى

4. Sa'dî Efendi (Çelebi)

Hāsiya 'alā 'l-Baydāwī

Sa'dallâh b. 'Isâ Sâ'âdî Kastamunu civarında Tatay'da doğmuştur. İstanbul ve Edirne'de muhtelif medreselerde müderrislik yaptıktan sonra, on bir sene kadar kadılık etmiş, 940 da Kemalpaşazade'nin yerine müftü olmuş ve 2 şevval 945 de vefat etmiştir. Haşıyesini çarşamba günü, 5 cemazilevvel 944 te bitirmiştir.

Br. I 417/739 Nr. II.

Mecdî, Terc. Şak. 443. — Sicill-i 'Osmânî III 25. — Brusali Tâhir, 'OM I. 323.

AYASOFYA 312. II. Sure II (Hüd) - 114.

İçi kırmızı, siyah, dışı yıldız zeminli şemseli, kenarbentli, zincirekli meşin cilt. 24×14 cm. 542 varak ince, sarı, saykallı kâğıt. 29 satır itinalı talik, yıldız cetvel içinde; söz başları surh; vr. 1b. ve hér surenin başında birer başlık; bazan haşıyeler var. 1084 h., 'Utmân al-Husaynî al-Ayyûbî.

AYASOFYA 313. I. Vr. 1—60 b, Sure 1—10 (Yûnus); II. Vr. 61 b—470 Sure II (Hüd) — 114.

الحمد لله وسلام على عباده الذين اصطفى مسورة الفاتحة هكذا وجدت مكتوبه في اوائل المصايف المكتوبة ...

... وذلك اثنان وعشرون والثالثة والثلاثون سنة القدوم على منزله الى القیوم والحمد لله (؟) ...

Vişne rengi, az yıldız süslü meşin cilt. 21, $4 \times 12,6$ cm. 470 varak ince, sarımsı, saykallı kâğıt. 27 satır talik, kırmızı cetvel içinde söz başları surh; kenarda bazan haşıyeler var; başta iki numarasız varakta fihrist; 1b de başlık. İsmâ 'il b. Muhibb b. Ahmad b. Muştâfâ b. Hamza al-Hanâfi nushanın intinsahına 20 rebiülahir 1097 h. de başlamış (Vr. 470a), birinci kısmını çarşamba, 19 şaban 1097 h. de (6ob), ikinci kısmım (470a) pazar günü, 13 safer 1111 h. de bitirmiştir.

AYASOFYA 309. II. Sure II (Hüd) — 114.

Yıldız şemseli, kenarbentli, zincirekli, kahve rengi meşin cilt. 23, $2 \times 13,8$ cm. 524 varak sarı, kalınca, çok saykallı kâğıt. 27 satır itinalı talik, yıldız cetvel içinde; 1b ve za da süslü yıldız cetveller ve başlık; surelerin başında dahi bazan güzel başlıklar; *kauluh* yerleri vr. 4a dan sonra boş kalmıştır. (XI.—XII. asır) Kitabın sonunda şu kayıt vardır:

... قال مؤله مولانا سعدي افندى ... وقع الاختتام بعون الله العلام يوم الاربعاء الخامس جادى الاولى

التخرط فى سلك شهور سنة ٩٤٤

AYASOFYA 310. II. Sure 11 (Hüd) —n4.

Siyah, yıldız zeminli, kırmızı naklılı şemseli meşin cilt. $20,3 \times 14$ cm. 446 varak ince saykallı, sarı ve beyaz kâğıt. 27 satır şahsî tâlik yıldız cetvel içinde; söz başları surh; bazan haşiyeler var. Muğ. Özdemir (?). XI.—XII. asır.

27.

الكواكب

4a) Kawâkibî

Müellif için bk. n. 25.

Sâ'âdi Efendi'yi tenkit için yazılan bu kitabın bir mufassal ve bir de muhtasar şekli görülmektedir. Mufassal bütün Kur'an'a şamildir. Muhtasarı ise, sure 6 (al-An'âm) dan — 26 (as-Su'arâ) ya gider. Metinler arasında da fark var.

Mufassal:

AYASOFYA 316.

سبحان من سطر بقلم الاتقان على صفحات الاكوان . . . وبد فيقول التقيير محمد بن حسن :
Baş: الكواكب هذا ما حررته في اثناء درس التفسير على حواشى الفاضل الشهير سعدى افندى . . .
لم أقصد بما اتفق لي من زد مقالاته التتذيد بهفواته بل تزويه أنوار التنزيل عن عليل الانظار والاقاويل . . .
. . . وقال سعدى افندى عند قول القاضى اى الوسوسة الحى ما نصه نقل العلامة الطبى الحى :
Ssn: اقول قال فى الكشف . . . كما يقال ل نحو ليال واحدا ثت اسم اجمع اتهى

Koyu kırmızı, şemseli cilt. $19,7 \times 13$ cm. 523 varak kalın, saykallı beyaz kâğıt. 19 satır güzel, sola mail şarkî nesih.

Muhtasar:

AYASOFYA 314. Sure 6 (al-An'âm), 112—26 (as-Su'arâ), 128.

الى جل جلالك عن ان يحصى . . . يقول . . . الكواكب هذه نبتة مما حررته حين درس التفسير :
Baş: على حواشى . . . سعدى افندى . . . من سورة الانعام . قال القاضى عند تفسير قوله سبحانه وانتصفي
إليه ائتمدة الذين لا يؤمنون . . .

اقول هكذا نقله الطبى عن صاحب الانتصاف واجاب عنه الفاضل الميني بافهم كانوا . . . وبالمكان :
Son: المرفع الذى . . . يوضع اليه العلم عنه والله سبحانه اعلم

Kırmızı, şemseli, meşin cilt. $20,9 \times 12,5$ cm. 223 varak saykallı beyaz kâğıt. 17 satır sola mail nesih; söz başları surh. ra da:

وزیر اعظم وسردار اکرم محمد پاشا قولربنک اهدای

AYASOFYA 315. Sure 6 (al-Anām), 112—26 (aṣ-Šu‘arā), 128.

Yeşil bez kaplı cilt, $20,8 \times 14$ cm. 228 varak beyaz, kalın, saykallı kâğıt. 17 satır dikkatli nesih: söz başları surh. (XII.—XIII. asır).

28.

شیخزاده

حاشیة على المضاد

5. Sayhzâde**Hāšiya ‘alā ’l-Baydāwī**

Sayhzâde Muhyiddin Muḥ. b. Muṣliḥaddin Muṣṭafā al-Ḵocawī (=İzmitli), 951 h. de vefat etmiştir; kabri Hoca Hayreddin mescidi hazırlasındadır. Yazdığı hâsiye Baydāwī'ye yazılan haşiyelerin en meşhûrudur.

Br. I 417/739 Nr. 12.

Şakā’ik I 456. — Brusali Tahir, ‘OM I 334.

Bankipore XVIII 2 Nr. 1390.

Basmalar: Bak Br. ve Sarkis 1166.—Muḥ. aṣ-Šarīf b. ‘Abdallāh al-Hakkī, Miftâḥ at-tafsîr (İst. 1289) (Bulak 1263 basmasına göre).

AYASOFYA 337. Sure 1—12 (Yūsuf).

Baş:

الحمد لله الذي نور قلوب العلماء بآياته التغليل

Kırmızı zeminli şemseli, kahve rengi cilt, $31,2 \times 19,6$ cm. 898 varak sarı ve beyaz, saykallı kâğıt, 33 satır dikkatli nesih, yıldız cetvel içinde; süslü başlık; kenarda bazan haşiyeler var; vr. 457b—458 baş. 1040 h. (vr. 457a).

AYASOFYA 335.

... وَان سَلَامَةُ الْبَدْنِ عَنْ تَلْكَ الْآَفَاتِ وَانْ كَانَ امْوَالًا مَتَمَدَّدَةً لَيْسَ بِتَلْكَ الْمَثَابَةِ فِي الْاَهَامِ :

Son: ... وَالْمَطَلُوْيَةُ الْلَّهُمَّ ثُبِّتْ قَلْبُنَا عَلَى دِينِكَ ...

Yıldız zeminli şemseli, zincirekli, kahve rengi meşin cilt, $26,5 \times 16$ cm. 735 varak saykallı kâğıt. 47 satır sola mail, çok küçük, sık nesih kırmızı cetvel içinde; söz başları surh; başta iki numarasız varakta fihrist; kenarda bazan haşiyeler var. Rebiülevvel 1128h.

AYASOFYA 338. II. Sure 13 (ar-Ra‘d) — 114.

Kâğıt kaplı yarı meşin cilt, $30,6 \times 19,3$ em. 778 varak saykallı sarımsı kâğıt. 33 satır dikkatli nesih yıldız cetvel içinde; kenarda bazan haşiyeler; başta numarasız varakta fihrist var. (XI.—XII. asır).

AYASOFYA 336.

Semseli, kenarbentli, zincirekli siyah meşin cilt, $32,3 \times 21,5$ em. 593 varak ince saykallı kâğıt. 45 satır küçük nesih yıldızlı cetvel içinde; söz başları surh; başlık var. Muh. b. al-‘Alī al-Ḥuṭabā’.

استنسخت هذه النسخة ... من كتب القاضي العسكري الأسبق المشهور برادر زاده مصطفى افندي

29.

ابن بلال

الواردات

6. **Ibn Bilāl****al-Wāridāt**

Şamsaddin Abū ‘Abdallāh Muḥ. b. Muḥ. b. Muḥ. b. Bilāl al-‘Aynī al-aşl al-Ḥalabī al-Ḥanafī 885, 886, 895 veya hı 896 da doğmuş, ikmal-i tıhsilden sora Halep’te ders okutmuş, eserler yazmış ve fetvalar vermişdir. Ahlakan çok mütevazı, mal ve paraya hiç ehemmiyet vermez bir zat idi, hattâ evini ve kitaplarını bile başka adamlara bırakmış. Çerkes emirlerinden Yaḥyā al-Ḥamzāwī ve onun kardeşi Emir Çanım’ın ihsanlarina mazhar oldu ve onlar Çerkes devletinin suikutundan sonra Halep’ten gidinice, kendi evlerini ona bırakmışlar. Zekâsının parlaklığı ve bilgisinin genişliği ile beraber, yazılı okunmaz derecede fena olmuş ve yazdığı eserleri dahi vefatından sonra, ciltçilere dağıtılmış bir halde bulunuyordu. Hacca gittikten ve bir müddet Kahirede kaldıktan sonra, 975 h. de Halep’te vefat etmiştir. 932 h. de ramazanda itikâf ederken, tefsir-i Bayḍāwi’yi okumuş ve hatırlına gelmiş olan bazı *wāridāt*’ı kitap şekline koyarak defterdar İskender Çelebi’ye ithaf etmek üzere, mezkûr ayın son gününde bitirmiştir.

Br. II 335/463 = 993 Nr. 37.
Tabbāh: *Ta’rīh Halab* V 573.

AYASOFYA 406.

الحمد لله الذى خصمن لسان العالمين... (2b) أما بعد فانى (3a) لما كنت معتكفاً في العذر الاخير :
من رمضان سنة اثنين وتللين وتسعمائه ... ومطالما في تفسير القاضي البيضاوى ... وكان يرد على بعض
الواردات مما يتلقى بالرد على ما اخباره ... (3b) وبالجواب عما اشار الى الاعتراف على المذاهب
المخفية تأييداً لما ذهب اليه من المذاهب الشافية فاردت ان اكتتها على وجه الاجاز ... اخدم بما
الي حضرة ... (6b) مولانا اسكندر چلي ...

Müellifin ismi 7b ve 27a da görülmektedir.

(27b) ... هذا وقد وقع الفراغ من تصنيف هذه الواردات آخر يوم من رمضان ...
Son : ... ٩٣٢ (28a) واتم في حفظ الله ونواهيه محمد وآل

Şemseli, zineirkili, koyu kahve rengi meşin cilt. 18,4×11,4 cm. 28 varak kalın, sarımsı, saykalli kâğıt. 9 satır itinalı nesih kırmızı cetyl içinde, söz başları surh. Müellifin mubyazzasıdır.

¹ İskender Çelebi Kanunu Süleyman zamanında baş defterdar idi, Frenk İbrâhim Paşa Sadrazam olunca müsteşar mesabesinde olup, mehammî saltanatı hüsn-ü ifa etti, sonra araları bozuldu ve 942 rebiüllahirinde Bağdad’ın fethinden sonra Paşanın seayeti ile katlolundu. (M. Süreyya, *Sicill-i ‘Osmani*, II 345).

30.

سامسانى زاده

7. Sāmisūnīzāde

Maruf bir ulema ailesine mensub olan Muḥ. b. Aḥmad b. Muḥ. b. Ḥasan b. ‘Abdaşşamad b. Ḥusāmaddin b. ‘Ubaydallāh al-Buhārī İbn a-s-Sāmī suni bir çok ilmi memuriyetlerde bulunduktan sonra, 978 de vefat etmiştir.

'Aṭā'ī, Zeyl es-ṣaķā' iki 145.

AYASOFYA 322.

الحمد لله الذي انزل على عبده الكتاب ... وبعد فيقول ... حاجي حرم الله الوفى و خادم :
Baş
بيت المقدس السنى، ويؤمئد خادم الشرع الشريف النبوى بالحرم الاجدى والرسول المدنى المنتظم من
سمط سبط اويس القرى الحاج محمد ابن احمد ابن محمد ابن حسن ابن عبد الصمد ابن حسام الدين
ابن عبيدة الله البخارى المكنى بابن السامسونى ... لما كان الامام ... قاضى القضاة ... البيضاوى ...
اجل كتاب من علم التفسير ... حل من اسفار المفسرين محل البدر من الكواكب ...
اقاض الناس عند من قرأ بكسر السين فتأمل.

Son :

Kırmızı, şemseli, zincirekli meşin cilt; 20,5×30,5 cm. 199 varak kalın ve az saykallı
kağıt, 29 satır dikkatli nesih ; söz başları surh. Perşembe, 8 cemazilevvel 993lı Medine'de.

31.

ابراهيم الكردي

8. İbrāhīm al-Kurdī

İbrāhīm b. Sulaymān b. İbrāhīm al-Kurdī al-Ḥalabī 4 rebiüllahir 984 h. Cedit Ali Paşa medresesinde müderris olmuş ve aynı senede vefat etmiştir.

'Aṭā'ī; Zeyl es-ṣaķā' iki 242. — Sicill-i 'Oṣmāni 1 95.

AYASOFYA 306. Sure 1—2 (al-Bakara).

الحمد لله الذي خلق الانسان في احسن التقويم ... وبعد فيقول السيد الفقير ابراهيم بن سليمان :
Baş
ابن ابراهيم المنسوب الى الاكراد بالنسبة الشهير بالنسبة الى حلب لما قرئ على تفسير ... البيضاوى ...
رأيت انه قد نقض على صحة حاطر اكتب ما ظهر فكرك الفاتر ...

... ونقل عن الخيال انه لا يبعد ان يقال لن يستقيمها عند ما قرئت فان قراءتها تدفعهم :
Son
وتهزمهم وتبطل سحرهم وشرهم والله اعلم

Ebru kâğıt kaplı, yarı meşin cilt. $20,3 \times 14,5$ cm. 444 yazılı varak saykallı beyaz kâğıt, sonunda boş ve numarasız varaklar var. 20 satır talik, bazan kırmızı mürekkeple silinmiş ve tashih edilmiş, bundan dolayı, müellifin nushası olması muhtemeldir.

32.

سنان افندى

حاشية على البيضاوى

9. Sinān Ef.

Hāsiya 'alā l-Baydāwī

Sinānaddin Yūsuf b. Husāmaddin İlyās al-Amāsī 893 de doğmuştur. 919 da Amasya'dan Bursaya, oradan İstanbul'a gitmiş ve bir çok ilmī memuriyetlerde bulunduktan ve bir çok seyahatler yaptıktan sonra, salı günü, 2 safer 986 da vefat etmiştir. Seçilmiş suretlere ait olan bu hâsiyeyi ders takrirlerini toplayarak vücude getirdiğini ve Sultan Süleyman I.'e ithaf ettiğini mukaddimeye söylüyor.

'A ṭā'ī, Zeyl es-ṣakā'ik 284. — Bursali Tahir, OM II. 54.

AYASOFYA 318.

يَا مَنْ أَنْتَمْ شَقَابِ الْبَلْغَاءِ بِبَدَائِعِ صَنَاعَةِ الْآيَاتِ ... وَبَعْدَ فَرْكُوزَ فِي ذَهَنِ كُلِّ اُدِيبٍ لِّيَبِ ...
وَلَقَدْ كَنْتَ مَذْ اُمِيَطَتْ عَنِ تَأْمِيمِ الْأَطْفَالِ ...

Bazı surelerin sonunda müellifin ikmal kaydı vardır, ilk sure 6 (*al-Anām*) in sonunda (66a) :

وَقَعَ الْفَرَاغُ مِنْ تَحْرِيرِهِ وَتَحْقِيقِهِ لِيَلَهُ الْجَمِيسِ الرَّابِعِ مِنْ شَهْرِ حَمْرَمٍ ... سَنَةُ ٩٥٤
قَالَ الْمَوْلَى الْمَوْلَى هَذَا آخِرُ ... ثُمَّ قَالَ

Son, sure 18 (*al-Kahf*) in sonunda (501a) :

تَمْ حَاشِيَةُ سُورَةِ الْكَهْفِ فِي يَوْمِ عَاشُورَاءِ مِنْ أَيَامِ شَهْرِ الْحَمْرَمِ مُبْدِأً سَنَةُ ٩٧٧

Sureler devam etmiyor. Baştaki numarasız varakta surelerin fihristi veriliyor : Sure 6 (*al-Anām*) 2a ; 7 (*al-Ā'rāf*) 66a ; 8 (*al-Anfāl*) 136b ; 9 (*at-Tawba*) 166b ; 10 (*Yāmus*) 246a ; 11 (*Hādī*) 294b ; 12 (*Yūsuf*) 338b ; 13 (*ar-Rā'd*) 373a ; 14 (*Ibrāhim*) 388b ; 15 (*al-Hacar*) 401a ; 16 (*an-Nahl*) 417b ; 17 (*al-Isrā'*) 441b ; 18 (*al-Kahf*) 469b ; 54 (*al-Kamar*) 501a ; 67 (*al-Malak*) 507b ; 73 (*al-Muzzammil*) 516a ; 74 (*al-Muddatfir*) 519b ; 93 (*ad-Duhā*) 524b ; 94 (*al-Īṣrā'ib*) 527a ; 95 (*at-Tin*) 529b ; 98 (*al-Bayyina*) 534b ; 99 (*az-Zilzäl*) 535b ; 100 (*al-'Ādiyāt*) 537 :

فَاسْقَطَ الْالَامَ وَلَا يَنْبَغِي أَكْفَارٌ مُؤْمِنٌ مَعَ وَجْهِهِ هَذَا الْاحْتَالَ تَمْ تَحْشِيَةُ هَذِهِ السُّورَةِ بِحَمْدِهِ :

Koyu kırmızı, yıldız zeminli şemseli kenarbentli, zincirekli meşin cilt. $20,5 \times 14,6$ cm. 537 varak saykallı muhtelif renkte kâğıt, 25 satır şahsi talik yıldız cetvel içinde; süslü başlık, kenarlarda muhtelif kavillerin sahipleri gösteriliyor. Vr. 514 ile 515 arasında bir şukka vardır. 7 cemaziylehîr 1062 h.

AYASOFYA 321.

Siyah, içi koyu kırmızı, yıldız zeminli şemseli, zincirekli meşin cilt. $20,2 \times 12,5$ cm. 539 varak ince, beyaz, sarımsı ve mavimsi kâğıt. 25 satır talik yıldız cetvel içinde; süslü başlık; söz başları surh; kenarlarda haşiyeler; fihrist var. 7 cemâziyelahir 1062 h.

AYASOFYA 320. Sure 93 (ad-Duhâ) ve sure 94 (al-İnşirâh)'ı ihtiva etmeyerek sure 95 (at-Tin) ortasında bitiyor.

Kırmızı, yıldız zeminli şemseli, zincirekli meşin cilt. $24,5 \times 14,5$ cm. 416 varak sarımsı ve beyaz saykallı ince kâğıt. 29 satır talik mavî cetvel içinde. 1088 h., Muhammed b. aş-Şayh 'Alî al-Konawî.

AYASOFYA 317. Sure 18 (al-Kahf)'dan sonra 73 (al-Muzzammil) ve 74 (al-Muddatât) geliyor ve orada bitiyor.

Siyah, içi kırmızı, yıldız zeminli kırmızı naklılı şemseli, kenarbentli, zincirekli meşin cilt. $24,7 \times 13,6$ cm. 495 varak ince, saykallı, sarı kâğıt. 29 satır itinalı talik yıldız cetvel içinde; söz başları kırmızı; başlık var; kenarda bazan haşiyeler vardır. Cemâzilahir 1095 h. 'Alî al-'Alâ'i.

AYASOFYA 319.

Siyah, sade şemseli, tamir görmüş meşin cilt. $20,3 \times 14$ cm. 516 varak muhtelif renkte, ekseri beyaz, saykallı kâğıt. Yazı muhtelif, başta küçük harfli nesih, sonra talik, sure 7 (al-A'râf) da kalını, uzun ve sıkı harfli nesih; 21-27 satır. Surelerin sonunda ekseriya boş bir varak vardır. (XI.—XII. asır).

33.**الخلخالي****10. Halhâlî****حاشية على البيضاوى****Hâşıya 'alâ 'l-Baydâwî**

As-Sayyid Hüsâyîn b. al-Hüsâyîn al-Halhâlî 994 h. de vefat eden Mîrzâ Cân (Br. S II 594)'n tilmizidir. Telifati ekseri hey'et ve tevkit ilimlerine aittir. 1014 h. de vefat etmiştir. Bu haşiyenin telifini Şamahi'de rebiülahir 1002 h. de bitirmiştir. Bu haşîye sure 36 (Yâsîn)'den başlayıp, Kur'an'm sonuna kadar gitmektedir.

Br. II 413/591, I 417/739 Nr. 22 (Hâşıye Fatiha'ya ait değildir).

Muhibbî, *Halâşat al-âşâr* II 122. — *Dânişmandân-i Âzârbaycân* 116-7.

Eserin başı (Nuru Osmaniye 486'e göre).

الحمد لله الذي تولى المرفأ في كبرياء ذاته . . . اما بعد فقول . . . حسين بن الحسين الخلخالي . . .
وكان التفسير المنسى بانوار التزبيل . . . اردت ان اسرح نظرى في ميدانه (za) ومضماره

AYASOFYA 303. Mukaddimesiz.

Baş:

قوله كالم من المعنى والاعراب يعني انها

فانه اصله الداعى اسقط الياء وليكن هذا آخر ما قصدناه قد تم تأليفه في يوم الاثنين من شهر:

Son ربيع الثاني من سنة ١٠٠٢ في بلدة شيانى ... ما حصل من سائر المعلوم

Ebru kâğıt kaplı yarı meşin cilt. $21,5 \times 15,1$ cm. 234 varak az saykallı sarımsı kâğıt, 27 satır talik; söz başları surh; 23 zilhicce 1119 h., Muḥ. Ḳalbi al-Bursawī al-Calwati.

34.

عبدالحکیم السیالکوی

حاشیة على البيضاوى

11. 'Abdalhakim as-Siyalkuti

Hāsiya 'alā l-Bayḍāwi

'Abdalhakim b. Şâmsaddîn as-Siyâlkûti Şâh-Cahân (1037—1069 h.)'m zamanında yaşamış ve onun teveccühüne mazhar olmuştur. Vefatı için şu tarihler gösteriliyor: 1060, 1067, 1068, 1097. Bunlardan en mevsuku 1067 gibi görünüyor. Bu haşıye yalmız sure 1-2 (al-Bâkara), 229 ye kadar gider.

Br. II 417; I. 417/740 Nr. 30.

Muhibbi, *Hulâsat al-âfâr* II. 318.

India Office, *Arabic MSS.* II. (Storey) Nr. 1122.—Bankipore XVIII 2,1398.—Bûhâr Nr. 6.

Basmalar: İstanbul, 'Amire 1270; Dehli 1875.—Sarkis 1068.

AYASOFYA 302. Sure 1-2 (al-Bâkara) 229.

الحمد لله الذي انزل الفرقان شفاء لما في الصدور ...

... قوله وانه يصح الخ عطف على ان الحلم . تمت الحاشية لولانا واستاذنا واستاذ الكل : عبد الحكيم السيال كوفي .

Kırmızı şemseli, zincirekli meşin cilt, $14,5 \times 21,8$ cm. 351 varak saykallı sarımsı kâğıt, 25 satır talik; söz başları surh. (XII. asır).

35.

الشروانى

حاشیة على البيضاوى

12. aş-Şîrwâni

Hāsiya 'alā 'l-Bayḍāwi

Muḥ. b. Camāladdîn b. Ramadān aş-Şîrwâni India Office 86 numaralı nushasının sonunda haşyesini 20 rebiülahir 1063 h. da bitirdiğini söylüyor. Hayati hakkında şimdilik başka malumat yoktur.

Br. I 417/470 Nr. 24.

India Office, *Arabic manuscripts* (Loth) Nr. 86.

AYASOFYA 354.

قال الفقير الى الله الذي محمد بن جمال الدين بن رمضان الشروانى المسكري ... بد حمد الله المليم ...

لما رأيت الكتاب الموسوم بأنوار التنزيل ... من أجل المصنفات نقلوا وزروا ... ان اجمع فيه

ما يعن الي الحاجة ...

... غاية الاحتراز فكانه نمالي ارشد بحسب كل مرتبة من مراتب الانسانية بما يليق
بذلك المرتبة والله اعلم ...

Tamir görmüş, siyah, vişne rengi zeminli şemseli meşin cilt, $29,5 \times 18$ cm. 667 varak beyaz ve sarımsı saykallı kâğıt. 35 satır küçük, muntazam nesih. Kawlah lar surh. (XI. asır). İhda kaydı:

عربية جي باشى اغا قولارندن

36.

غایة القاضی و کفایة الراضی شهاب الدین الحفاجی

12. *Şihābaddīn al-Hafācī Ināyat al-kādī wakifāyat ar-rādī*

Şihābaddīn Ahmed b. Muhammed b. 'Umar al-Hafācī al-Miṣrī aş-Şāfi'ī 979 h. de Mısır'da doğmuş ve orada tahlil etmiş. Babası ile beraber hacca gittikten sonra İstanbul'a gelmiş ve orada tahlilini ikmal etmiştir. Rumeli, sonra Üsküp ve Selanik'te kadı vazifesinin ifa ettikten sonra, kazasker olarak Misir'a gönderildi. O vazifeden azlolanarak, ikinci defa İstanbul'a gelmiş, fakat vaziyetini düzeltmemiş, adı bir kadı sıfatı ile yeniden Kaire'ye gönderilmiş ve orada 12 ramazan 1069 de vefat etmiştir.

Büyük Baydāwī haşiyesinden maada en mühim eserleri şunlardır: bir *Divan*, *al-Maqāmāt ar-rūmīya*, *Nasīm ar-riyād* (Kādī 'Iyād'ın *Sīfa*'sına bir şerh) *Habāyā az-zawāyā* ve *Rayḥānat al-alibbā'* (iki biografik eser), *Tirāz al-macālīs* (50 meclisden ibaret edebi bir eser) arapça lisana geçen yabancı kelimeler hakkında *Sīfā al-'alīl fīmā fī kalām al-'Arab min ad-dahīl*, *Hařīrī*'nin *Durrat al-ġawwāṣ*'ına bir şerh.¹

Br. II 285/398; I 417/470 Nr. 31 (= 48). — Fr. Krenkow, El „Khafādji“ madedesinde.

Kendinin yazdığı terceme-i ahvali *Rayḥānat al-alibbā'*'nın sonunda. — Muhibbī;

Hulāṣat al-ṭarāf I 331. — İbn Ma'süm: *Sulāfat 'al-aṣr* 420.

Bankipore XVIII 2, 1399. — Bühär II Nr. 70.

Basmā: Bulak 1283. (Sarkis 830).

AYASOFYA 350. Sure 1-2 (al-Bakara).

Yeşil bez kaplı meşin cilt. $30,2 \times 21$ cm. 418 varak beyaz saykallı kâğıt. 37 satır sağa mail dikkatli nesih; söz başları surh; kenarda muhaşşilerin isimleri mukayyettir. Başlıklı numarasız varakta Baydāwī şarihlerinin isimleri yazılmıştır. Pazarertesi, 23 safer 1072 h., Muştafā b. Sulaymān.

Baş:

يا مفيض البركات و منزل الآيات الالئيات ...

¹ SEHİD ALİ PAŞA 1952 numaralı yazmada Kasṭallānī: *al-Mawāhib al-ladūniye*'ye kendi eli ile yazdığı talikat vardır.

AYASOFYA 351, 352.

Cüz II-AS 351. Sure 2 (al-Bâkara), 202-9 (at-Tawba).

Cüz III-AS 352. Sure 10 (Yûnus), 25 (al-Furkân).

Şemseli, zincirekli, kahve rengi meşin ciltler. $30,5 \times 20,5$ (AS 352 de $30,6 \times 20,1$) cm. 531 (AS 352 de 533) varak beyaz, saykallı kâğıt. 33 satır külfetsiz Mîsîr-Suriye neshi, surh cetvel içinde; kenarda muhaşşilerin isimleri vardır. AS 351 de bir kayda göre (vr. 531 b) müellifin hattından istinsah edilmiş. AS 352 başında (vr. 1 a) fihrîst vardır. (XI. asır).

AYASOFYA 353. Sure 26 (aş-Şu'arâ') — 114.

Şemseli, zincirekli kahve rengi meşin cilt. $30,5 \times 20,5$ cm. 624 varak saykallı kâğıt. 33 satır Mîsîr Suriye neshi, sözbaşları surh; kenarlarda muhaşşilerin isimleri var; fihrîst mevcuttur.

Son :

يُشَرِّحُ صَدْرِي بِكُلِّ مَا يُرْضِاهُ . . .

AYASOFYA 339, 340.

I = AS 339. Sure 1-11 (Hüd). 802 varak. 6 muharrem 1087 h.

II = AS 340. Sure 12 (Yûsuf) — 114. 772 varak. 16 ramazan 1087 h, müellifin mübâzzasından yazılmıştır.

Şemseli, kahve rengi ciltler. 30×21 cm. 33 satır Mîsîr-Suriye neshi surh cetvel içinde; kenarlarda muhaşşilerin isimleri var.

AYASOFYA 347, 348, 349.

Nîsîf I = AS 347. Sure 1-9 (at-Tawba). $30,2 \times 18,5$ cm. 856 varak.

Nîsîf II = AS 348, 349. Bu iki cilt (453, 544 varak) iki cilde ayrılmış bir nushadan ibarettir. Ayrılış bir cümlenin ortasında vuku bulduğu mûrakipten anlaşılıyor. Sure II (Yûnus) — 114. $29,9 \times 19$ cm.

Biraz bozulmuş, tamir görmüş, yıldız zeminli şemseli, zincirekli, kahve rengi meşin ciltler. Sarımsı, saykallı kâğıt. 37 satır dikkatli nesih surh cetvel içinde. Başlık var. Kenarlarda muhaşşilerin isimleri yazılmıştır. Müellifin mübâzzasından yazılmıştır. Cumartesi 20 muharrem 1103 h., 'Abdalqâdir b. aş-Şârif Hâsan aş-Şâdîlî al-Hâsanî al-Mâlikî al-Azharî (AS 349, vr. 544 a).

AYASOFYA 341, 342.

I = AS 341. Sure 1-8 (al-Anfâl). Yıldız zeminli şemseli, zincirekli, kahve rengi meşin cilt. $32,9 \times 21,6$ cm. 606 varak.

II = AS 342. Sure 9 (at-Tawba) — 114. Yıldız zeminli şemseli, siyah meşin cilt. $36,6 \times 22$ cm. 730 varak.

Saykallı beyaz kâğıt. 47 satır Mîsîr-Suriye neshi surh cetvel içinde, kenarlarda muhaşşilerin isimleri var. Perşembe, 10 muharrem 1140 h. (AS 342 vr. 730 b).

AYASOFYA 343, 344, 345, 346.

Cüz I = AS 343. Sure 1-2 (al-Bâkara), 202. Koyu kırmızı zeminli şemseli, tamir görmüş, siyah meşin cilt. $29,7 \times 20,2$ cm. 507 varak.

Cüz II = AS 344. 2 (al-Bâkara), 203-9 (al-Barâ'a). Sade şemseli, zincirekli, kahve rengi cilt. $29,9 \times 20,5$ cm. 564 varak. 33 satır Mîsîr-Suriye neshi.

Cüz III = AS 345. Sure 10 (Yūnus) — 25 (al-Furqān). Yaldız zeminli şemseli, kenar bentli, kahve rengi meşin cilt. 30,7 × 21 cm. 620 varak. 37 satır yuvarlakça nesih. Pazartesi, 18 rebiülevvel 189 (= 1089 ?) h.

Cüz IV = AS 346. Sure 26 (as-Şu'arā') — 114. Sade şemseli, zincirekli, kahve rengi meşin cilt. (AS 344 ve 346'in şemseleri aynıdır). 30 × 20,5 cm. 680 varak. 33 satır Misir-Suriye nesih. Rebiülahir 1093 h.

Saykallı kağıt, söz başları surh; kenarlarda muhassilerin isimleri yazılmıştır. Cüz I ve II'nin yazısı aynıdır. Cüz III ve IV'dün hakikaten bu takıma ait olduğu kat surette söylenemiyor. Bu ciltlerin dördünden de şu ihda kaydı var:

سباهير أغاسى محمد امين اغا قولرندن

37.

مستحبى زاده عبد الله

حاشية على البيضاوى

13. *Mestcizâde 'Abdallâh*

Hâşıya 'alâ l-Bayḍâwî

Bu müellif 1148 h. de vefat etmiş olup, Fatih civarında Nişancı Camii karşısında medfundur. Evvela *Sahîh-i Muslim*'e talikat yazmağa niyet etmiş, dostlarından birisinin tavsiyesi üzerine bundan vazgeçmiş, Bayḍâwî'ye bir haşiye yazmış ve onu Murad IV. (1032-49 h.) a ithaf etmiştir. Eserini tebyiz ederken vefat etmiş ve tebyiz işi oğlu Osman tarafından ikmal ve kitap Sultanın o zaman tesis ettiği kütüphaneye teslim edilmek üzere Şeyhüislâma takdim edilmiştir. Sure 1-10 (Yūnus) a kadar ihtiva ediyor.

Brüssel Tâhir: 'OM 2,27.

الحمد لله الذى أنزل على عبده كتابا فيه شفاء لعامة خلقيته عن اسقام الصدور... أما بعد فان ...
Baş :
عبد الله المعروف بمستحبى زاده ... يقول كنت قدماء اردت ان اكتب تعلقات على كتاب صحيح
مسلم ليكون تلك التعلقات مثل تنقیح الزركشى¹ على صحيح البخارى فشرعت في ذلك مستمدًا في
من شرح القاضى عياض² صاحب الشفاء على صحيح مسلم و عن شرح الإمام التنووى³ عليه ومن تعلقات
ابن سبط المجمى المحافظ⁴ من تعلقات الحال النسيوطى⁵ ... (2a) و صرفت في ذلك اوقاتا كثيرة
واعواما غير قليلة حتى بلغت تقريرا الى نصف الكتاب ... قال لي ذلك الخل ان اكتتاب مسلم وان كان

¹ Muḥ. b. Bahādur az-Zarkashī (vef. 794 h.), *at-Tanqīh li-l-fāz al-cāmi'* as-ṣahīh . (Br. I 158/262 II 91-2/108).

² Kādī 'Iyād al-Yahshabī (vef. 544 h.), *Ikmāl al-mu'līm sharh sahīh Muslim*. (Br. I 369/632).

³ Nawawī (vef. 676 h.); *Minhāc al-muḥaddiṭīn* (Br. I/160/265).

⁴ İbrāhīm b. Sibṭ al-'Acamī (vef. 841 h.) (Br. II 67/72). — Weisweiler, *Istanbuler Handschriftenstudien zur arabischen Traditionsliteratur* (Bibi. Isl. 10, İst. 1937) Nr. 61).

⁵ Suyūṭī, (vef. 911 h.) *ad-Dībāc*, (Br. S I 266).

اصح كتب في الحديث بعد صحيح البخاري لكن الطلبة وغالب العلماء لا يكتبون على تحضيله . . . لاشتغالهم بسایر الكتب المشهورة المعروفة فيها بينهم فيكون تبكيك . . . ضانياها . . . لو شرعت في تبقيع تعليقات على كتاب هو أشهر . . . رازيد رغبة . . . عند اهالى الروم الواقع في قلوبهم . . . فشل ذلك . . . تفسير البيضاوى . . . فشرعت في تبقيع حاشية على ذلك . . . (2b) ومن مجلة تلك الفوائد الآخر موازنة تقرير القاضى بتقرير المخترى . . . اذا لا يتضمن حق الاتصال غرض القاضى من تقريره الا تلك الموازنة . . . محمود خان ابن . . . مصطفى خان ابن . . . محمد خان . . . (3b) ثم يقول عثمان بن الحشى الفاضل المذكور لما شرع والدى المرحوم . . . في تبییض الحاشیة الشیریفیة سیما فصل في دییاجتها . . . وخدم طومار عمره بحلول الأجل . . . فبیق أكثر الأجزاء عاطلاً عن حلية التبییض ورد البشیر بالبشرارة العظیم والفتحات الكبرى . . . لسلطاناً الاعظم . . . فلما وفاته تعالی . . . أحبى معلم الدين في المالك الممورۃ . . . لاسیما شید خزانة الكتب التافمة في جامع آیاصوفیہ . . . حيث صادفت وقتاً اعز الله تعالى خلیفة الاسلام بتأیید الكتب المتصورۃ واحیاء خزانة الكتب المصورۃ فجردت نفسی لنفسک الخدمة السنیة اعنی تبییض الاجزاء البقیة . . . ان يشرف تلك الجوهرة الفاخرة بالوضع في خزانة الكتب العاشرة . . . حيث وقفت للابواء الى رکن قوم . . . (4a) شیخ مشائیع الاسلام . . . بحرمة من كان المدحوس اعنی النبي . . . فان لاحظه لحظة بين النهاية مهمة عالية . . . ثم ان ساعد على المرتضى والوضع في الخزانة المصورۃ السلطانية

قال رحمة الله تعالى في قوله تعالى أهدنا الصراط المستقيم . . . وفائدة البدل التأکید . . .
Haşiyenin başı :
Son :
وَمَا عَدَاهَا لَمْ يَصُحْ شَيْءٌ عَلَى مَا نَصَّ عَلَيْهِ الْجَلَلُ السَّيُوطِيُّ فِي شِرْحِ التَّقْرِيبِ

38.

حاشیة علی البيضاوى عبد الرحيم بن محمد غراب زاده

14. Abdarrahîm b. Muhibbûl-Gurâbzâda Hâsiya alâ 'l-Baydâwi

Bu müellif hakkında şimdilik hiç bir malûmata sahip değiliz.

AYASOFYA 323. Sure 19 (Maryam) 9 — 46 (al-Ahkaaf).

حداً من نور قاوينا بانوار التنزيل . . . وبعد فيقول . . . عبد الرحيم بن محمد لما ظفرت بعض نسخ تفسير الملاحة البيضاوى ، التي تعلق بها نظر غواص بحر العلوم ، غريق رحمة الملك القيوم ، وغلق على حواشیها جیاد الافکار ، التي اتقنها يد الاختبار ، نفضت القلم جمعها في سلاطین السطور ، من غير زيادة فيها اورده ولا قصور ، وهو من اثناء تفسير قوله تعالی في سورة صریم قالت انى يكون لى غلام ولم يعسني بشر ولم اک بغا (19/19) . . .

... . . توله عند منصره من الطائف لما ذهب عليه السلام الى دعوته قبل هجرته الى المدينة :
Son :
لا في غزوته . . . اياهم اذ السورة مکیه

Zineirekli siyah meşin cilt ; 23,8×13,8 cm. 312 varak ince, beyaz ve sarımsı, saykallı kâğıt ; 25 satır itinalı telik, söz başları surh. (XI. — XII. asır). İhda kaydi :

سابقاً رتبه صدر اناطولي محمد سعيد افندي داعي لندن

39.

ابوالبركات النسفي

مدارك التنزيل وحقائق التأويل

Abū l-Barakāt an-Nasafī Madārik at-tanzīl waḥakā'ik at-tawīl

Fukahayı Hanefiye meşhurlarından Hāfiżaddin Abū l-Barakāt 'Abd-allāh b. Aḥmad b. Maḥmūd an-Nasafī Kirman'da Medrese-i Sultaniyede müderris idi, 710, (*al-Cawāhir al-muḍī'a* 'ya göre 701 h. de) Bağdad'da yefat etmiştir.

Br. II 196-7/263, 267.—Heffening, El, *Nasafī* maddesinde.

Tāc at-iarācim nr. 86. — *al-Cawāhir al-muḍī'a* I nr. 719. — *al-Fawā'id al-bahiya* 101. Bankipore XVIII 2, Nr. 1379.

Basmalar: Dehli 1271; Bombay 1278-9, 1287-1301; Kahire 1306, 1326-7, 1344; Hāzin, *Lubāb at-tawīl* (Bak nr. 41)'in kenarında: Kahire 1287, 1300, 1304, 1309, 1318, 1328; Suyuti'nin *Iklīl*'inin kenarında: Hindistan 1336. — Sarkis 1852-3.

AYASOFYA 284. Nisif I. Sure 1-18 (al-Kahf).

Hendesi nakışlı, kahve rengi meşin cilt. 27,5 × 18,5 cm. 255 varak saykallı, beyaz kâğıt. 27, sonra 31 satır Misir-Suriye neshi; vr. 19a dan itibaren kalem değişiyor; ayetler surh; kenarda mukabeleler var. Bayezid II. 'in mührü var. (IX. — X. asır).

AYASOFYA 280, 281.

Cüz I = AS 280. Sure 1-18 (al-Kahf). 285 Varak. Cuma gecesi, reçeb 1125 h.

Cüz II = AS 281 Sure 19 (Maryam) — 114. 272 varak. Cumartesi, 26 zilhicce 1125 h. Hicazî b. Muḥ. al-Āṣmāwī (?) aṭ-Tūlūnī.

الحمد لله المنزه بذاته عن اشارة الاوهام ... قال مولانا ... ابو البركات عبدالله بن :
Baş (AS 280):
احمد بن محمود النسفي ... قد سألني من يتعين اجابت كتابا وسطا في التأويلات جاما لوجه الاعراب
والقراءات ... حاليا باقاويل اهل السنة والجماعة حاليا عن اباطيل اهل البدع ... وسميته بـ مدارك التنزيل
وحقائق التأويل ...

Son (AS 281): ... ارسله بالهدى ودين الحق ليظهره على الدين كله ولو كره المشركون

Şemseli, kahve rengi meşin ciltler. 20 × 18,2 cm. İnce, beyaz, kısmen sarı ve turuncu kâğıt. 35 satır seyrek, dikkatli nesih, surh cetvel içinde; her iki ciltte vr. 1b de birer başlık. İhda kaydi:

سابق آناطولي قاضيسکرى پاشا زاده ابراهيم افتدى داعيلرندن

AS 280 vr. 272b de istinsah kaydından sonra:

وَمَا مِنْ كَاتِبٍ إِلَّا سَيِّفَنِي وَبِقِيلِ الْدُّهْرِ مَا كَتَبَ يَدَاهُ
فَلَا تَكْتُبْ بِيَدِكَ غَيْرَ شَيْءٍ يَسِّرْكَ فِي الْقِيَامَةِ أَنْ تَرَاهُ

AYASOFYA 283.

Yıldız zeminli şemseli, zincirekli, kırmızı meşin cilt. 24,3 × 14 cm. 683 varak beyaz, saykallı kâğıt. 27 satır gayet güzel, sola mail nesih yıldız cetvel içinde; ayetler surh; başlık var. (XI. — XII. esir).

40.

حقائق التأويل في دقائق التنزيل

عبدالرازاق الكاشي

‘Abdarrazzāk al-Kāṣī (Kāṣānī) Ḥakā’ik at-ta’wīl fī daḥā’ik at-tanzīl

Kamāladdin ‘Abdarrazzāk al-Kāṣī Ibn al-‘Arabī’nin vahdet-i vücut mezhebine mail bir mutasavvif ve Nūraddin ‘Abdaşsamad an-Naṭanzī’nin¹ müridi idi. 730 (HH, Flügel IV 427,5) yahut 735 (Hwānsārī, Rawdāt al-cannāt 353) senesinde vefat etmiştir. En tanınmış eseri *Iṣṭilāhāt as-Sūfiyya* adlı kitabıdır. *Ḥakā’ik at-ta’wīl*’dan mada *Ta’wīlāt al-Kur’ān* adlı ikinci bir tefsir dahi yazmıştır. *Ḥakā’ik at-ta’wīl*’in mukaddemesinde hem mürşidi ‘Abdaşsamad an-Naṭanzī, ve hem Tārih-i Ĝāzān nazımı Şamsaddin Kāṣī’yi² zikrediyor. Bu kitabı vezir Raşidaddin Fadlallāh’ın 737 de idam edilen oğlu Ğiyātaddin Muhammed’e ithaf etmiştir.

Br. II 204/280; H. M a e d o n a l d , El, ‘Abd al-Razzāk’ maddesinde. — St. G u y a r d , *Abdar-Razzāq et son traité de la prédestination et da libre arbitre* (JA Série 7, I 125).

Tercüme-i Nafahāt el-āns 237. — A h m a d Rāzī, *Haft İklim* (Ethé, Catalogue of the Persian Manuscripts in the Library of the India Office S. 445 nr. 932). — Hwānsārī, Rawdāt al-Cannāt 353.

AYASOFYA 198. Sure 1-6 (al-An’ām).

الحمد لله الذي ابرز حقائق المعانى ... وبسـ فـانـى كـنـتـ اوـانـ الـطـلبـ وـزـمـانـ التـحـلىـ بـجـلـيةـ الـادـبـ
Baş: مشفوفاً بحفظ كتاب الله وحل الفاظه و معانيه ... الى مصاحبة ول الحق ... شيخ الاسلام ...
نور الحق والملة والدين ... عبد الصمد بن على النطري ... فارشدنى الى تخصصى العلوم وأمى فى
بالراحة الى خول العلماء المحققين وجرى على لسانه ذكر من كان فى عهده ينبع الحكمة واليقين
المولى السيد شمس الحق والملة والدين الكيشى ... (2a) ... ثم ... بالغ فى تنظيم قدر من يؤلف
تسليماً يشتمل تقريره على خمسة فصول فى كل آية ... او لها فى بيان اللغة وثانيها فى وجوه الاعراب
وثالثها فى نكت المعانى والبيان ورابتها فى ظواهر التفسير وخامسها فى حقائق التأويل ... فوق فى
صدرى اتى كـنـتـ المراد باـشارـتهـ ... وقد اـحتـدـپـتـ فى مـصـونـ القـصـولـ الـارـبـعـةـ حـذـوـ جـارـالـهـ ...

... الكـسـالـاتـ الـرـبـانـيـةـ بـهـاـ رـحـيـاـ بـهـاـ بـرـحـكـمـ باـظـهـارـهـاـ عـلـيـكـمـ وـالـلهـ اـعـلـمـ بـحـقـائـقـ الـامـورـ ...
Son:

Sade, kahve rengi meşin cilt. 27,3×18,3 cm. 304 varak kalınca, saykallı kağıt. 26 satır nesih; ayetler üzerinde surhla çizilmişdir. Kitabın sonunda bazı fevaid. (IX. asır).

¹ Bu zat 678 de ölen Naci'baddin 'Ali Buzğuş'un müridi idi. (*Haft İklim* (Ethé) S. 444-5 nr. 922; Tercüme-i Nafahāt 534, 'Ali b. Buzğuş isə, 624 de Bağdad da 'Omar as-Suhrawardī'nin 'Awārif al-ma'ārif'ini müellifin önünde okumuştur. Orada okuduğu nusha samā' kaydile beraber LALA İSMAİL 180 da mahfuzdur. (H. Ritter, *Philologika IX*, Der Islam 25, 38).

² Storey, *Persian Literature* II, 266 nr. 341.

41.

لَبَابُ التَّاوِيلِ فِي مَعَارِفِ التَّنْزِيلِ
الخازن البغدادي

Hāzin al-Bağdādī

Lubāb at-tawil fi ma‘ānī at-tanzīl

‘Alā’addīn ‘Alī b. Muḥ. b. ibrāhīm b. ‘Umar b. Ḥalīl aş-Şīhī *al-Bağdādī* aş-Şūfi *Hāzin al-kutub bis-Sumaysāṭiya*, 678 da Bağdad ’da doğmuş, sonra Sam'a gitmiş ve son recep yahut 1. şaban 741 h. de Haleb ’de vefat etmiştir. Tafsiri Bağawi'nin *Ma‘ālim at-tanzīl*'inin (Bk. nr. 7) muhtasarıdır.

Br. II. 109/135.

ad-Darar al-kāminā III, nr. 221.

Basmalar: Kahire 1287; Bulak 1298; Kahire 1300, 1304, 1309, 1318, 1321, 1328, 1331, 1338. — Sarkis 809.

AYASOFYA 261, 262.

I—AS 261. Sure 1—11 (Hüd). 677 varak.

II—AS 262. Sure 12 (Yūsuf) — 114. 609 varak.

الحمد لله الذي خلق الاشياء قدرها تقديرًا . . . (2a) ولما كان كتاب معلم التزيل :
الذى صنفه . . . ابو محمد الحسين بن مسعود البغوى . . . احببت ان اكتب . . . مختصرًا . . . مع فوائد
نقليها . . . من كتب التفاسير المصنفة . . . ولم اجمل لنفسي تصرفًا سوى النقل والاتخاب . . . وحذفت
مثه الاستناد . . . وبيت اسم ناقله وجعلت عوض كل اسم حرقا يعرف به . . .

Son (AS 262):
قال وما الحال المرتجل قال الذي يضرب من اول القرآن الى اخره كلام حل ارتجل :
اخوجه الترمذى هذا آخر الجزء الاخير . . .

Yıldız zeminli şemseli, açık kahve rengi, içinde kırmızı ciltler. $31,5 \times 20,5$ cm. 33 satır kısa boylu, güzel Mısır-Suriye neshi, surh cetvel içinde; ia daki birer levhada kitabı ismi kırmızı harflerle yıldız zemin üzerine yazılmış; 1b de birer başlık; ayetler surh. (X. asır).

AYASOFYA 265. Sure 19 (al-Maryam) — 114.

Zedelenmiş, şemseli, zincirekli, açık kahve rengi meşin cilt. $30,3 \times 20,5$ cm. 319 saykallı varak. 35 satır kısa boylu nesih; ayetler ve söz başları surh; 16 rebiülahir 1022 h., İbrāhīm b. mūnlā Muḥ. b. ‘Uṭman b. Muḥ. al-Ğaznawī baladan ad-Dimaskī mawlidan al-Hanafī mādhaban.

AYASOFYA 263, 264.

I—AS 263. Sure 1—9 (at-Tawba). 434 varak.

II—AS 264. Sure 10 (Yūnus) — 114, 439 varak.

Açık kahve rengi, şemseli, zincirekli meşin ciltler. $30,3 \times 20,3$ cm. 33 satır kısa boylu, kısmen harekeli Mısır-Suriye neshi, surh cetvel içinde; 1b de süslü başlık; ayetler ve söz başları surh. Cumartesi, 27 şaban 1131 h., Ahmad aş-Şāfi‘ī.

AYASOFYA 260.

Şemseli koyu kahve rengi meşin cilt. $32,7 \times 21,3$ cm. 770 varak. 33 satır güzel, harekeli, osmanlı neshi, altın cetvel içinde; süslü başlık; ayetler ve söz başları yaldız. 22 zilhicce 1136 h., Ahmet Ef. Halife-i bab-ı Çerâkise sâbiqân. Muharrem 1137. h. de Muştafa b. Ahmet Ef. as-Sîwâsi tarafından mukâbele edilmiştir.

AYASOFYA 266, 267, 268.

I = AS 266. Sure 1—6 (al-An'âm). 373 varak.

II = AS 267. Sure 7 (al-A'râf) — 22 (al-Hâcc). 379 varak.

III = AS 268. Sure 23 (ai-Mu'minün) — 114. 383 varak.

Siyah, sade yaldız şemseli, meşin ciltler. $32,5 \times 20,5$ cm. 33 satır nesih, mavi-kırmızı cetvel içinde; süslü başlıklar; ayetler ve söz başları surh. (XII. asır). İhda kayıtları:

سابقاً رومايل قاضي مسکری زین العابدین افتندی داعیلرندن

42.

ابو حیان الاندلسی

البحر المحيط في تفسير القرآن

Abū Ḥayyān al-Andalusī al-Bahr al-muhiṭ fī tafsīr al-Kur'ān

Atıreddîn Abû Ḥayyân Muh. b. Yûsuf b. 'Alî b. Yûsuf b. Ḥayyân al-Ğirnâṭî al-Cayyânî an-Nafzî, (Nafza adlı berber kabileşine mensup) Şevval 654 h. de Gîrnata'da doğmuştur. Endelüs'te, muhtelif şehirlerde tahsil-i ulûm ettikten sonra, Afrika'ya ve sonra Mısır'a gitmiştir. Hacca gittikten sonra Kahire'de hadis dersleri vermiş ve nahiv hocası Muh. b. an-Nâhâħâs 698 de vefat edince, onun yerine müderris olmuştur; 710 h. de Kubbat al-mâlik al-Manṣûr'da tefsir tedrisine tayin olunduğunu tefsirinin mukaddimesinde söylüyor. 735 h. de Şâlihiyya medresesinde müderris idi. İlk zamanda zâhiриye mezhebine zâhib bulunuyor ve İbn Taymîya'ya da büyük bir hürmet gösteriyordu. Fakat sonra hem zâhiriye mezhebinden, hem de İbn Taymîyadan ayrılmış ve Şâfiî mezhebini kabul etmiştir. 745 h. de Kahire'de vefat etmiştir. Abû Ḥayyân, Endelüs'ün en büyük âlimlerindendir. Arapçadan maada türkçe ve habeşçe dahi biliyordu. Türkçe lisan hakkında yazdığı *al-İdrâk lîlisân al-âtrâk* Ahmed Caferoğlu tarafından, İstanbul da 1931, neşredilmiştir. Tefsiri en mühim tefsir kitaplarındanandır.

Bâşlıca mahazları şunlardır: İbn an-Nâkîb al-Mâkdisî [ölm. 698 h. (Suyûti, *Tabâkât al-mufassîrîn* Nr. 97), yahut 668 (*al-Fawâ'id al-bâhiyya* 168)], *at-Tâhrîr wat-tâhbîr li-aqwâl a'immat at-tafsîr* (HH (Flügel) II, 2498), Zamaḥşârî, *al-Kâşşâf* (Bk. nr. 9) ve İbn 'Aṭîya, *al-Câmi' al-muhabarr* (Bk. nr. 15).

Br. II 109-10/135-6 (orada fazla kitabiyat). — M. Th. Houtsma, El, *Abā Ḥaiyān* maddesinde. — I. Goldziher, *Die Zahiriten, ihr Lehrsystem und ihre Geschichte* (Leipzig, 1884) 187-93. — Wiistenfeld, *Geschichtschreiber* Nr. 409. — Boigues: nr. 278. — *Geschichte des Qurāns* III, 243.

Makarı, *Nafh at-ṭib* I 823-892, Nr. 215. — Kutubī, *Fawāt al-wafayāt* (Kahire 1299) II 282. — *ad-Durar al-kāmina* IV 302 nr. 832. — Ibn al-Cazarī, *Tabakāt* nr. 3555. — Dimaşķi, *Dayl ṭabaḳāt al-huffāz* (Dimaşķ, 1347) 23. — Suyütī, *Bağya* 121. — Suyütī, *Husn al-muḥādara* 246. — Sawkāni, *al-Badr at-ṭāli* II 288. — *Sadrāt* VI, 145.

India Office, Arabic Manuscripts II (Storey), nr. 1140.

Basmā: Kahire 1328, 8 cilt. Sarkis. 306.

AYASOFYA 127, 128, 129.

Cüz (II) = AS 127. Sure 6 (al-An‘ām), 111-11 (Hüd), 108. 346 varak.

Cüz (III) = AS 128. Sure 11, 109-22 (al-Hāec), 1. 350 varak. Sonundan noksandır.

Cüz (VII) = AS 129. Sure 38 (Ṣād) — 114. 434 varak.

Şemseli, zincirekli, koyu kahve rengi meşin ciltler. 27×18,5 cm. Beyaz kalın kâğıt, 25 satırlı, bir az sola mail, az noktalı memlûk neshi; söz başları ve ayetler surh. İstinsah kayıtları:

نَجَرٌ . . . فِي لَيْلَةٍ تَسْفَرُ صِبَاحَهَا عَنِ النَّصْفِ مِنْ شَعْبَانَ الْمَكْرُمِ سَنَةُ ٨٠٩ عَلَى : AS 127 (vr. 346a)
يَدِ الْمُلُوكِ الْأَصْغَرِ وَالْأَحْرَارِ (؟) الْأَكْبَرُ مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنُ عَسَّاْكِرِ الْفَزِّيِّ الشَّهِيرُ بِالْقُرْتَاوِيِّ الدَّاعِيِّ
بِدَوَامِ إِيمَانِ مَوْلَانَا قَاضِيِّ الْقَضَاءِ كَالَّذِيْنَ مَعَ اللَّهِ بِوْجُودِهِ الْمُسْلِمُونَ

مَا كَتَبَ بِرَسْمٍ . . . سَيِّدُنَا وَمَوْلَانَا قَاضِيِّ الْقَضَاءِ تَاجُ الدِّينِ وَلَدُ سَيِّدُنَا وَمَوْلَانَا : AS 128 (vr. 350b)
قَاضِيِّ الْقَضَاءِ وَشِيخِ مَشَايِخِ الْإِسْلَامِ كَالَّذِيْنَ كَهْفُ الْفَقَرَاءِ وَالْمَسَاكِينِ مَلْجَأُ الْغَرَبَاءِ وَالْقَاصِدِينِ
مَنْعِ اللَّهِ الْوُجُودُ بِوْجُودِهِ وَافْضَلُ عَلَى مِنْ نَمَةٍ وَجُودُهُ بِحَقِّ مُحَمَّدٍ

AYASOFYA 130, 131.

I = AS 130. Sure 1-9 (at-Tawba). 802 varak.

II = AS 131. Sure 10 (Yūnus) — 114. 689 varak.

قال الشیخ ... ابو عبد الله محمد بن يوسف بن على بن يوسف بن حیان الاندلسي :
الجیانی رحمه الله ... الحمد لله مبدی صور المارف الریانیة ...

Son (AS 131):

وَمَا اقْبَلَ مِنْ جَسَدٍ يَفْعَلُ ذَلِكَ ثُلَاثًا

Yıldız zeminli, şemseli, zincirekli, koyu kırmızı meşin ciltler, kurt yeniği vardır. 32×21 cm. Sıkcallı beyaz kâğıt. 43 satır küçük, sık, Misir-Suriye neshi, surh cetvel içinde; ayetler üzerine surh çizgi çekilmiştir. İstinsah kaydı (AS 131, vr. 689b):

تَمَ السَّفَرُ الْحَادِي عَشَرَ مِنَ الْبَحْرِ الْحَبِطِ . . . وَبَعْنَاهُ تَمَ جَمِيعُ الْكِتَابِ . . . فِي خَامِسِ شَهْرٍ صَفَرٍ . . .
مِنْ عَامِ عَامٍ (؟) أَرْبَعٍ وَارْبِينَ مِنَ الْهِجْرَةِ (= 1044h ? =)

'Abdalbāki b. Muḥaṣṣa-Şanwālī (?) aş-Şāfi'i... Her iki ciltte şu ihda kaydı vardır:

حَرَمَنْ شَرِيفَيْنِ مَفْتُشِي شَيْخِ زَادِ اَحْمَدِ اَفْنَدِي دَاعِيْلَرِنْدَنْ

AYASOFYA 126. Cüz I. Sure 1 — 2 (al-Bâkara), 212.

Koyu kahve rengi, şemseli zincirekli arap tarzı meşin cilt. $27 \times 18,3$ cm. 219 varak kalın, saykallı kâğıt. 29 satır muntazam memlûk neshi; râ da memlûk tarzında bir unvan levhası vardır; söz başları ve ayetler surh. Mülkiyet kaydı (Vr. ob):

فِي نُوبَةٍ ... أَحْمَدُ بْنُ امْرَأٍ ۖ جَادِيُّ الْأَوَّلِ ۖ ۲۲۰

AYASOFYA 132, 133, 134.

Cüz I = AS 132. Sure 1—4 (an-Nisâ') 580 varak.

Cüz II = AS 133. Sure 5 (al-Mâ'ida) — 18 (al-Kâhf). 549 varak.

Cüz III = AS 134. Sure 18 (al-Kâhf)'in sonu — 114. 578 varak.

Siyah, zedelenmiş, yıldızlı şemseli meşin ciltler. $32,5 \times 21,5$ cm. Saykallı, beyaz kâğıt. AS 132 de takriben vr. 215 e kadar cetveldeki mürekkebin tesiri ile cetvel içindeki kâğıt kahve rengi olmuştur. Bu varakaların kuvvetli bir kokusu var. AS 133 ve 134 eskiden bir cilt teşkil etmiş gibi görünüyor: AS 133 de mürakib (Custos) ile biten metin AS 134 de doğrudan doğruya devam ediyor. 39 ve 41 satır sık, sağa mail, kulfetsiz Mîsîr-Suriye neshi, surh cetvel içinde; ayetler surh; AS 132 ve AS 134 de mavî-surh başlıklar var. İstinsah kaydı (AS 134, vr. 578a): Pazar günü, 13 muharrem 1148 h. Muhib. ar-ra'i's b. aş-Şayh Mahmûd (?). Bundan sonra şu iki beyit var:

رب العياد وجري الماء في المود
يا فارئ الحظ قل بالله مجتها
اغفر لكتبه يا خير معبد

ام الكتاب بحمد الله ذى الجود

يا فارئ الحظ قل بالله مجتها

43.

ابن كثیر

تفسير القرآن

Ibn Katîr

Tafsîr al-Kur'ân

‘Imâdaddîn Abû'l-Fidâ’ Ismâ‘îl b. al-Hâfiî b. Ca‘far Umar b. Kaftîr al-Boşrawî aş-Şâfiî, 701 da Şam'da doğmuş ve orada bütün hayatını geçirmiştir. Meşhur muhaddis Mizzî (ölm. 742 h.) ve İbn Taymiyyâ (ölm. 728 h.)'nın tilmizlerinden idi. En tanınmış eseri *al-Bidâya wan-nihâya* adlı büyük tarihtir. Şaban 774 h. de vefat etmiştir.

Br. II 49/48. — El, *Ibn Kathir* (2) maddesinde. — Wüstenfeld, *Geschichtschreiber* nr. 434.

ad-Durar al-Kâmina I nr. 944. — *Dâhabî*, *Tâdkîrat al-huffâz* IV 290. — *Dimâşķî*, *Dayl Tabâdk. al-huffâz* 57. — *Suyûti*; *Dayl Tabâkât al-huffâz* 361. — *Şadarât VI* 231. — *Şawkânî*, *al-Badr at-ṭâli'* I 153

Bankipore XVIII 2, 1410.

Basmalar: Bulak 1302 (Muhib. Siddiq Hân: *Fath al-bayân fi makâṣid al-Kur'ân*'a kenarında); Arrah 1307; Kahire 1345; *Tafsîr Ibn Katîr wal-Bağawî*, Kahire 1342. — Sarkis 225-6.

AYASOFYA 122. Mücellet I-III: Sure 1—3 (Al 'Imrān).

قال الشیخ . . . اسعیل بن الخطیب ابی حصن عمر بن کثیر الشافعی . . . الحمد لله الذي افتتح كتابه بالحمد فقال . . .

. . . واتقوا الله فيما بينكم لعلكم تفلحون غدا اذا لقيتموني آخر تفسير سورة آل عمران : Son . . . وهو آخر المجلد الثالث من هذه النسخة . . .

Ebru kâğıtlı yarı meşin eilt. 28×22 cm. 414 varak kalınca, sarımsı, kısmen açık kahve rengi, az saykallı kâğıt; bir az kurt yeniği var. 17 satır küçük, ekseriya noktasız, nadiren harekeli nesih; söz başları ve ayetler büyük siyah harflerle. Rebiülahir 806 h. 'Abdallâh b. 'Abdarrahmân b. Muâl at-Tamîmî . . .

44.

النظام النيسابوري

تفسير

Nizâm an-Nîsâbûrî

Tafsîr

Al-Hasan b. Muâl b. al-Huseyn al-Kummî an-Nîzâm al-A'râc an-Nîsâbûrî'nin hayatı hakkında o kadar malûmat mevcut değildir. *Rawdât al-cannât'a* göre, IX. asr-ı hicrîn ikinci nisfi âlimlerindendir ve tefsirini 850 h. den bir az sonra yazmıştır¹. Fakat Naşîreddîn Tûsî'nin *Tâhrîr al-macistî*'sine yazdığı şerhte onu rebiülevvel 717 h. de bitirdiğini yazıyor (India Office, *Catalogue of the Arabian Manuscripts II* (Storey), nr. 1138). Tefsirinin esasını Râzî'nin *Mafâtih al-ğayb*'yle Zâmahşârî'nin *Kaşşâf*'ı teşkil ediyor; fakat müellif kiraata ait bir mukaddime ve başka faideler ilâve etmiştir. Eserin sonunda istifade ettiği kitapların listesini veriyor ve ne tarzda onları kullandığını izah ediyor. Bu faslı ve kitabın mukaddimesini HH *Kaşf az-zunûn*'a nakl etmiştir. HH bu tafsire *Garâ'ib al-Kur'ân* ismini veriyor. Mukaddimenin bir kaç yerinde *Garâ'ib al-Kur'ân*'dan bahsediliyor ise de, tefsirin ismi olduğuna dair tasrih yoktur. Aşağıda vasdedeceğim nushaların istinsah kaytlarında, tefsir *Anwâr at-tanzîl* diye anılıyor; fakat bu tesmiyeyi tekit edecek bir ibare metinde mevcut değildir. Her ayetin altında farsça tercümesi bulunuyor.

Br. S. II 273. — *Geschichte des Qurâns* III 25, not 5. — Goldziher, *Richtungen* 239, not 2. — ZDMG 57, 395. — Paul Schwartz, ZDMG 69, 300.

Suyûti: *Buğya* 330. — Hwânsârî, *Rawdât al-cannât* 225.

¹ وكان من علماء رأس المائة التاسعة على قرب من درجة . . . جلال الدين الدواني (وفاته ٩٠٧) وابن الحجر العسقلاني (وفاته ٨٥٣) . . . وتاريخ انتهاء مجلدات تفسيره المذكور صادفت حدود ما بعد الائمة والحسين من الهجرة

India Office, *Arabic Manuscripts* (Loth), nr. 94, II; (Storey), nr. 1138. — Ahlwardt nr. 871. — Bankipore XVIII 2, nr. 1406.

Basmalar: Taş basması, Tahran 1280; Dehli 1280; *Tafsîr at-Tabarî*'nın (bk. nr. 2) her iki basmasının kenarında, bu basmalarda farsça tercümesi yoktur.

AYASOFYA 287. II. Sure 19 (Maryam) — 114.

Yaldız zeminli şemseli, kenarbentli zincirekli kırmızı meşin cilt. $34,5 \times 21$ cm. 368 varak sarımsı, saykallı kâğıt. 37 satır sola mail, küçük nesih yaldız-mavî cetvel içinde. Ayetler büyük harflerle, farsça tercümeler surh. Pazartesi, 5 zilhicce 972. Niżāmaddin İsmā'il al-Mu'ayyad an-Nili (?) al-M-ṭarabādī.

AYASOFYA 286, 288.

Cilt I = AS 286. Sure 1—18 (al-Kahf). 523 varak.

Cilt II = AS 288. Sure 19 (Maryam) — 114. 583 varak.

رب يسر وعم ، الى الله الکریم ارگب فی ابداع غرائب القرآن وبفضلہ المظیم اتأهّب
ولمل من عنده مکان ولدیه قبول وشان ان یعنی بتلاوة کتابه فی كل حين وواوan :
من تفسیر غرائب القرآن (!) و رغایب الفرقان علی الوجه الذی ذکرت ... و ذخیرة يوم لا ینفع مال
ولا بنون والحمد ...

Tamir görmüş, yaldız zeminli kırmızı naklılı şemseli, kenarbendli, dışı açık kahve rengi, içi kırmızı türk işi meşin ciltler. AS 288'in cildinde çok kurt yeniği vardır. $31,5 \times 20,5$ cm. İnce, saykallı kâğıt. 37 satır gayet güzel, sola mail, küçük nesih, geniş yaldız cetvel içinde; ayetler büyük harflerle; farsça tercümeler surh. Pazar günü, avahiri Muharrem 987 h. Tadal (Badal?) b. 'Is(a).

قد تشرف بتحميم تحرير هذا التفسير ... المكثي عنه بانوار التنزيل ...

Mülkiyet kaydi: رسم الامر المطاع ... محمد دفتردار افندى

45.

ابن بنت الميلق

الأنوار اللاحقة من أسرار الفاتحة

ibn Bint al-Maylak

al-Anwâr al-lâ'iha min asrâr al-Fâtiha

Nâşiraddin abû'l-Mâ'âli Muâ. b. 'Abdaddâ'im b. Muâ. b. Salâma aş-Şâdîlî aş-Şâfiî, İbn Bint al-Maylak, Şâdîliya tarikatına intisap etmiş, al-Malik an-Nâşir Hasan (748-752 h.)'ın medresesinde hatip, al-Malik az-Zâhir Barkûk (784-791 h.)'un zamanında, kısa bir müddet için, kadı olmuş ve cemazilahir 797 h. de vefat etmiştir.

Br. II 119/148.

ad-Durâr al-kâmina III, 494, nr. 1331. — Sadârât VI, 351.

AYASOFYA 79/1. Vr. 1-78a.

الحمد لله فاتق رتق قلوب ذوى التوفيق بمنته ... أما بعد فقد ورد على كتابك ايهما الاخ :
Baş الاعز بل السيد الابر تشير فيه الى ما سمعته هن في بعض المجالس من التنبية على بعض ماقضمه سورة الفاتحة من جوامع المعانى النفايس ، وانها مشتملة على جملة مقاصد القرآن الكريم ... وقد رأيت ان اقدم فصولا سبعة يكون (2a) المقدم منها كالقدمة لما بعده ... (11b) الفصل الرابع في بيان وجه اشتمالها على مفهومات القرآن كله اجمالا ، اعلم ان مطالب القرآن كثيرة لكن تجمعها سبعة مقاصد هي اصول ... (12a) وهانا اسرارها ... الاول التعریف بالالهیة والثانی التعریف بالبندیة والثالث التعریف بالوسائل بين المبود والمأید والرابع التعریف بما جاءت به الوسائل من ... الظاهرة والباطنة والخامس التعریف بالاعداء القاطعين عن المبود والسادس التعریف بالفضل المترب على الايمان والطاعة في انجيل والاجل ترغیبا وتشویقا ... والسابع التعریف بما يترب على الكفر والمعاصي في العاجل والاجل ترهیبا وتحذیرا ... وسمیته الانوار اللاحقة من اسرار الفاتحة ...
... ويدخلنا الجنة بغير حساب ولا عقاب فان ذلك عليه يسير وهو على كل شيء قادر

Son : Misir-Suriye tarzında, zincirekli, şemseli meşin cilt. 27×18,5 cm. 27 satır sağa mail nesih ; söz başları surh. Çarşamba, 3 cemazissani 859 h. 'Abdarrahmān b. Muḥ. al-Makkī aş-Şāfi'i.

46.

موارد ذوى الاختصاص الى مقاصد سورة الاخلاص ابن بنت ميلق
İbn Bint al-Maylak Mawārid dawī l-iḥtiṣāṣ ilā maḳāṣid
sūrat al-İhlās

Bu kitap HH (İst. II, 559) tarafından „al-‘Allāma al-Ḳonawī“'ye isnat olunuyor. Bundan Ṣadraddīn al-Ḳonawī kasdedilmiş olacaktır, fakat eserin üslûbu Ṣadraddīn al-Ḳonawī'nin üslûbuna benzemiyor. İbn Bint al-Maylak'm olduğuna şüphe edilmez.

AYASOFYA 79/2. Vr. 79b — 121b.

الحمد لله المترعرع باحديته ليجمع القلوب من اودية تفرقها ... أما بعد فكل سورة من القرآن الكريم :
Baş تشمل على جملة مقاصد ... وقد اشرت فيها علقتها على الفاتحة الى ان جوامع المقاصد القراءية سبع وهي التعریف بالمبود وصفاته و التعریف بالعائد وصفاته والتعریف بالوسائل بينهم وبين مبودهم والتعریف بما جاءت به الوسائل تکلیفا والتعریف بالاعداء القاطعين عن المبود والتعریف بالفضل المترب على الايمان ... والتعریف بما يترب على الكفر والمعاصي ترهیبا وتحذیرا ... وكانت قد تدبرت سورة الاخلاص فإذا هي مشتملة على مقاصد يمكن ان تستخرج منها مقاصد جميع القرآن ... واقدم على ذلك فصولا وهي فصل في فضلها وفصل في بعض ما يستحب فيه قراءتها وفصل في سر تسميتها ثلث القرآن ... وفصل في سبب نزولها

Son : ... واقتصر على كل من وقف على تاليق هذا ان يدعوا لى بالملففة وبلوغ الامال

Evsafi bundan evvel tafsif edilen AS 79/1 gibi (Bk. nr. 45). Çarşamba, 18 cemazilahir 859 h., 'Abdarrahmān b. Muḥ. b. Muḥ. al-Makkī aş-Şāfi'i.

47.

الجَهَادُ الْعِبَادِيُّ (كِشْفُ التَّنْزِيلِ تَفْسِيرُ فِي تَحْقِيقِ التَّاوِيلِ)

Haddād al-‘Abbādī Tafsīr (Kaṣf at-tanzīl fī taḥkīk at-ta’wīl)

Fahraddin Abū Bakr b. ‘Alī b. Muḥ. al-Haddād al-‘Abbādī al-Miṣrī al-Yamanī al-Ḥanafī, 800 h. hududunda Zebid'de vefat etmiştir. Tafsırın ismi HH'da *Kaṣf at-tanzīl fī taḥkīk at-ta’wīl* olarak gösteriliyorsa da, kitabın AS nushalarında bu isme rast gelinmedi.

Br. II 189/250 = 985, nr. 21. — Revista degli Studi Orientali IV 105.

HH (İstanbul) I 308.

AYASOFYA 188, 189, 190.

I = AS 188. Sure 1—6 (al-An‘ām). 28,8×21 cm. 315 varak. Pazar günü, 6 rebiül-evvel 963 h., Muṣṭafā b. ‘Abdallāh.

II = AS 189. Sure 7 (al-A‘rāf) — 28 (al-Ķaşaş). 29,2×21 cm. 323 varak.

İstinsah: Cumartesi, 11 ramazan 963 h.; mukabele: 23 zilkade.

III = AS 190. Sure 29 (al-‘Ankabüt) — 114. 28, 2 × 19,4 cm. 313 varak. Salı, 18 ramazan 992 h.

Baş (AS 188):

الحمد لله الذي اكرمنا بالنور المبين

هذا قوله تعالى في اول السورة قل اعوذ برب الناس اراد به رب الانس والجن جميعا :

وبالله التوفيق

Şemseli, zincirekli, siyah meşin ciltler. Kalıne, saykallı kâğıt; 21 satır açık, harekeli, güzel nesih; ayetler surh. Üç cildi de aynı el tarafından yazılmıştır.

48.

شَهَابُ الدِّينِ أَحْمَدُ السِّيَوَاسِيُّ

Şihābaddīn Ahmād as-Sīwāsī

عيون التفاسير للفضلاء السماسي

‘Uyūn at-tafsīr lil-fuḍalā’ as-samāsīr

Şihābaddīn Ahmād as-Sīwāsī al-Ayaṭulgū, Sivas ahalisinden bir kimseñin serbest braklımiş kölesi idi. Zaynaddin al-Ḥawāfi (ölm. 828 h.)'nin halifelerinden Şeyh Muhammed ile beraber Ayasuluğ (Ephesus)'a gitmiş, Aydm vilâyetinde emir olan Aydin-oğlu Muhammed

Bey 'den gördüğü ihtiram üzerine orada ihtiyar-ı ikamet etmiştir. Şakā'ik 'a göre 780 h. hududunda, HH'ya göre 803 h. ve Bursali Tahir'e göre 860 da vefat etmiştir. Bursali Tahir mezar taşını gördüğünü söylüyor ve oradaki kitabeyi naklediyor.

Br. II 228/319.

Şakā'ik I 94. — Meedī, Tere. Şak. 55. — Brusali Tāhir, OM I 90. — HH (Flügel) IV 289.

Bankipore XVIII 2, 1415.

AYASOFYA 171. I. Sure 1—5 (an-Nisā'), 5. Sonunda noksan.

الحمد لله الذي انزل القرآن كلاماً قياماً لا يحوم حوله عوج ... أما بعد فان كتاب الله الجيد هو :
Baş منبع الاصول الدينية ... ولكن كان الاطلاع لبعض طلاب المجم والعرب ... على تلك الاسرار
والانوار صبوا ... (az) ... ان اخْتَبَ مِنْ تِلْكَ التفاسير تَقْسِيرًا مُخْصِرًا ... وسميت عيون
التفاسير للفضلاء المسار.

Ebru kâğıtlı, yarı meşin cilt. $30,4 \times 21$ cm. 126 varak iyi saykallı, sarımı, kalın kâğıt. 19 satır aralıklı, güzel talik; ayetler surh. (X. asır).

AYASOFYA 219. Cilt. I. Sure 1-17 (al-İsrā').

Tamir görmüş, şemseli, koyu vişne rengi meşin cilt. 27×17 cm. 317 varak. 29 satır vazih nesih; ayetler surh; kenarda bazan tashihler vardır. Recep 1081 h., al-hāee Salim b. Sulaymān 'an Kaşabat Dōbinea. Vr. 317b de şu mühür var:

وقف صدر اعظم الحاج محمد باشا ١٠٠٦

AYASOFYA 220. Sure 18 (al-Kahf) — 114.

Son : ... قال من لم يزعم انهمَا في كتاب الله تعالى فليله لعنة الله والملائكة والناس اجمعين ...

Tamir görmüş, şemseli, koyu vişne rengi meşin cilt. $26 \times 17,8$ cm. 277 varak bir az kirlenmiş saykallı kâğıt. 27 satır nesih; ayetler surh; metinden evvel fihrist var. 2 cemaziyelahir 907 h. Hasan b. 'Abdallāh b. Abdäl Hasan, Amasya'da. 277a da yine AS 219 de görülen mühür var.

49.

الجلالين

تفسير

Calālayn

Tafsīr

Bu meşhur, veciz, tefsirin telifine Calāladdīn Muḥ. b. Aḥmad b. Muḥ. al-Maḥālli başlamış, fakat bitirememiştir. Sureleri şü tertipte tefsir etmiştir: Evvelā 55 (ar-Rahmān) — 114, sonra 36 (Yāsin) — 54 (äl-Kamar), sonra 19 (Maryam) — 35 (al-Malā'iķa), sonra 18 (al-Kahf), 1 (al-Fatiha), 2 (al-Baqara) — 16 (an-Nahl) ayet 82. Bu son kısım noksan

kalmıştı. Mahallî'nin tilmizi *Calāladdīn as-Suyūtī* Sure 2 (al-baķara) — 17 (al-İsrâ')'nın tefsirinin hocasının tarzında tamamlamış ve onun yazdığı Fatiha tefsirini eserin sonuna koymuştur. Suyūtī kendisinin bu işi 870 senesinde 40 gün zarfında bitirdiğini ve 871 senesinin saferinde kitabı tebyiz ettiğini söyliyor. — *Buğyat al-wu'āt'a* (173, satır 18-19) göre Mahallî, tefsirinde 680 de vefat eden Kawāšî'nin (bk. nr. 20) *at-Talḥīṣ fit-tafsīr* adlı tefsirine itimat etmiştir. Suyūtī ise, tek milesi için aynı tefsirinden maada Wāhiḍī (öim. 468 h.)'nın *al-Wacīz* adlı tefsirinden (bk. nr. 6), Baydāwī'nin *Anwār at-tanzīl* (bk. nr. 21)'ı ile İbn Kaṭīr'in tefsirinden (bk. nr. 43) istifade etmiştir.

Calāladdīn Abū 'Abdalīah Muḥ. b. Aḥmad b. Muḥ. b. Ibrāhīm al-Anṣārī al-Maḥallī aş-Şāfi'i, 791 de Kahire'de doğmuştur. Kahire'de al-Mu'ayyada ve al-Barkūkīya medreselerinde fikh-i Şafi'i müderrisi idi. 1 muharrem 864 de vefat etmiştir.

Br. II 114/140 ve II 145/179 Nr. 6.

Suyūtī, *Husn al-muḥādara* 204. — 'Alī Paşa Mubārak, *al-Hiṭāṭ al-cadīda* XV 21. — *Saḥāwī, ad-Daw' al-lāmi'* VII 39 nr. 82. — *Şadarāt* VII 303.

Ahīwardt I nr. 885. — India Office, *Arabic manuscripts* (Storey) 1147. — Bankipore XVIII 2, nr. 1419.

Basmalar: Bk. Br. II 145/179 nr. 6. — Sarkis 1623.

AYASOFYA 183. II. Sure 18 (al-Kahf) — 114.

Mısır-Suriye tarzında, şemseli, zincirekli açık kahve rengi meşin cilt. 22,2×16 cm. 126 varak saykallı kâğıt. 20 satırlı, yuvarlakça memlûk neshi; ayetler surh. 1a da memlûk tarzında levha vardır. 'Aşurā' günü, 876 h., 'Alī Südim al-İbrāhīmī al-Hanafī.

AYASOFYA 184. I. Sure 2—17 (al-İsrā').

Baş:

الحمد لله جداً موفياً لنعمه ... هنا ما اشتدت اليه حاجة الراغبين

Hendesi şekillerle süslü, açık kahve rengi meşin cilt. 18,3×13 varak kalın, saykallı kâğıt. 21 satır sağa mail nesih; ayetler surh. 23 zilhicce 906 h., Yūsuf b. Ubāwar b. Muḥ. b. Ibrāhīm al-Abħasī (?) (?).

AYASOFYA 182, 185.

I = AS 182. Sure 2 — 17 (al-İsrā'). 157 varak. Perşembe günü, 11 recep 915 h.

II = AS 185. Sure 18 (al-Kahf) — 114.89 varak. Çarşamba günü, 14 şaban 914 h.

Mısır-Suriye tarzında, sade süslü, açık kahve rengi ciltler. 18×13 cm. Kalınca, saykallı kâğıt. 21 satırlı, kısa boylu, sağa mail, Mısır-Suriye neshi, ayetler surh. Muḥ. b. Muḥ. b. Aḥmad as-Sanhūrī aş-Şāfi'i al-Azharī.

AYASOFYA 181.

Sade yıldız süslü, koyu vişne rengi meşin cilt. 20×11,5 cm. 303 varak ince, sarımsı saykallı kâğıt. 21 satır külfetsiz talik, mavi cetvel içinde; ayetler surh; üzerinde çizgiler var. 20 muharrem 1020 h.

AYASOFYA 186.

Yeşil bezle kaplanmış, şemseli meşin cilt $20,4 \times 14,2$ cm. 322 varak ince, saykallı kâğıt. 21 satır küçük nesih. Pazartesi, 20 rebiülevvel 1091 h. Husayn b. Hâfiż 'Utmân b. Ca'far b. İsmâ'il, Kerkuk'ta.

AYASOFYA 187.

Kahve rengi, yıldız zeminli şemseli meşin cilt. $29,5 \times 18,3$ cm. 281 varak saykallı kâğıt. 27 satır sola mail, güzel osmanlı nesih, surh cetvel içinde; süslü başlık; ayetler surh çizgili. Pazar günü, 12 rebiülevvel 1127 h. Muḥ. b. Husayn at-Turkmâni.

50.

ابن عادل

ibn 'Ādil

الباب في علوم الكتاب

al-Lubāb fī 'ulūm al-kitāb

Sirāeaddîn abū Ḥafṣ 'Umar b. 'Alî b. 'Ādîl al-Hanbâlî ad-Dimâşķî'nin hayatı hakkında malumat mevcut değildir. Tefsirinde, Sure 20 (Tâhâ)'nın sonunda, kendisinin bu eserin telifini 15 ramazan 880 h. de bitirdiğini kaydettiği Hâdiwîye defterinde söyleyeniyorsa da, bizim nûshada böyle bir kayda tesadüf edilmedi; fakat müellif Şîhâbâddîn Sîwâsî'nin tefsirinden naklettiğine göre, IX. h. asırda yazmış olduğuna şüphe edilmez.

Her ayetten sonra evvelâ sebeb-i nuzûlunu, neshini ve sairesini izah ediyor.

Br. II 114/140.

Hâdiwîya I 196.

AYASOFYA 254, 255, 256.

Cüz I = AS 254. Sure 1—5 (al-Mâ'ida). Ebru kâğıtlı bez cilt. $34,7 \times 24,2$ cm. 666 varak.

Cüz II = AS 255. Sure 6 (al-An'âm) — 19 (Maryam). Zedelenmiş, tamir görmüş siyah meşin cilt. $34,6 \times 23$ cm. 508 varak.

Cüz II = AS 256. Sure 20 (Tâhâ) — 114. Yıldız zeminli şemseli, zincirekli, kahve rengi meşin cilt. $34,2 \times 22,5$ cm. 721 varak.

الحمد لله نحمسه ونستعينه ونستهديه وبعد فهذا كتاب جنته من اقوال الملماء :
Baş (AS 254)
في علوم القرآن ...

... الجنة والناس وهو حديث النفس تجاوز لامي عما حدثت به انفسها ما لم :
Son (AS 256)
تعمل وتكلم به والله اعلم بالصواب

Saykallı kâğıt. 43 satır Mısır-Suriye neshi, surh cetvel içinde; süslü başlıklar. İstinsah kaydı (AS 256, vr. 721 b): ۱۹ شَوَّال ۱۱۱۷ هـ., Ahmet b. Muhammed al-Hässî (?) . İhda kaydı:

وزير اعظم وسردار مكرم محمد باشا قولبرينك اهدى

51.

الفتح القدسى في آية الكرسى Burhānaddīn al-Bikā'ī al-Faṭḥ al-kudsī fī āyat al-Kursī

Burhānaddīn Abū 'l-Hasan İbrāhīm b. 'Umar b. Ḥasan ar-Rubāṭ al-Ḥirbawī al-Bikā'ī, takriben 809 h. de Bikā' cıvarında bulunan Ḥirbat Rawhā¹'da doğmuş ve hayatını Kahire, Kudüs ve Dimaşk'ta geçirmiştir. Sahāwī mufassal tercüme-i halini veriyor ve kendisini su-i ahlāk, hırs, hodbinlik ve gururla tavsif ediyor. Kendisini ilimde her kese faik görmüş ve muasırlarına şiddetli tenkitlerde bulunmuş². Meşhur sufi şair 'Umar b. al-Fāriḍ ve İbn al-'Arabī'yi tekfir etmiş ve s. şaban 879 h. de bitirdiği ve yegāne yazmasını vasfedeceğimiz küçük tefsirinin mukaddime-sinde hakikaten garip bir hodbinlik mütebarizdir. Bikā'ī 885 h. de vefat etmiştir.

Br. II 142/177.

Suyuti, *Nazm al-'ikyān fi a'yān al-a'yān*, neşr. Hitti (New-York 1927) 24. — Saħħawī, *ad-Daw al-lāmi'* I 101-111. — İbn İyās: *Baðā'i'* IV 164. — *Ṣadarāt* VII 339-40.

AYASOFYA 387/1. Vr. 1-26a.

الحمد لله الذي وسع كرسيه ما شاء من خلقه... وبعد فانى لما كتبت تفسيرى الذى لم اسبق الى مثله :
Son :
(3a) ... وقلت وقد اسكنتني العلامة برهان الدين بن طهرة قاضي الشافعية احببت ان افرد الكلام
منها في الآية المظمى بكتاب اسميه الفتح القدسى في آية الكرسى ... فصلان الاول في الاحاديث
الواردة في مناقبها وفضائلها الثاني فيما يسره الله من الممانى الموعدة في خزائينها وحواصله

قاله مصنفه فرغت من تعليق هذا الفتح القدسى في آية الكرسى ليلة الثلاثاء العاشر من شعبان المكرم
سنة ٨٧٩ بمسجدى فى رحبة باب العبد بالقاهرة المعزية وانا فى الحادى والسبعين من عمرى فالمشاغل
كثيرة وللأيام عسيرة

¹ Yâkût: *Mu'cam al-buldân*, Rawhā maddesinde.

² 'Unwān az-zamān fi tarācim aṣ-ṣuyāḥ wal-akrān adlı kitabının bir yazması Köprülü kütüp. 1119 mahfuz bulunuyor.

Ebru kâğıtlı yarı meşin cilt. $18 \times 13,7$ cm. Kalınca, beyaz, saykallı kâğıt. 17 satır. Mısır-Suriye neshi; söz başları ve noktalar surh. 28 cemazilahir 915 h., Yahyā b. 'Abd-alkarim b. 'Alī al-Muḥawwali ḥash-Shāfi'i الحشاشي.

52.

الكوراني

غاية الأمانى فى تفسير الكلام الربانى

Kürānī (Molla Gürrani) Ǧāyat al-amānī fī tafsīr al-kalām ar-rabbānī

Şamsaddîn Ahmet b. İsmâ'il b. Utmân b. 'Ahmed, Osmanlı devleti fakih ve muharrirlerinin meşhuriarındandır. 813 h. de Şehrezor civarındaki Kürān'da doğmuş, Bağdad, Şam ve Kudüs'te tâhsî-i ulûm ettikten sonra, 835 h. e doğru Kahire'ye gelmiş ve orada İbn Hacar al-Askalânî'den (ölm. 858 h.) icazet alarak Barkükîya medresesinde fikih tedris etmiştir. Bir rivayete göre, bir mubahasadan dolayı, evvelâ hapis, sonra nefyedilmiş ve bunun üzerine Şam'a, oradan Anadolu'ya gelmiştir (*ad-Daw' al-lâmi'*); diğer bir rivayete göre hacdan dönmekte olan Molla Yegân (*as-Şakâ'iķ an-Nu'mânîya* I, 138) Kahirede onu görmüş ve Anadolu'ya gelmeğe teşvik etmiştir (Osmanlı menbaları); Sultan Murâd (824 - 855 h.) ona evvelâ Bursa'da Kaplıca ve Yıldırım medreselerinde müderrislik verdi; sonra Manisa valisi Şehzade Mehmed (= Sultan Muhammed Fâtih)'e muallim tayin etti. Fatih (855 - 886 h.) ona Kazaskerlik tevcih etti ise de İstanbul'un fethinden sonra (857 h.) azl olundu; buna bir az muğber olan Kürānî Arabistan'a hacca giderek 861 e doğru 'avdet ettiğinde, Bursa'ya kadı tayin olundu (Bu vaka terceme-i hallerde gösterilmiyor, ancak Solakzâde ve Sa'deddîn'de vukuat arasında zikrolunuyor). Padişahla arası açılıp Mısır'a kaçtı. Fatih onu 872 h. de tekrar çağrırdı, 885 h. de şeyhülislam oldu. 893 h. de İstanbul'da vefat ederek Galata'daki camiine defnoldu.

Molla Kürānî bu tefsirini 860 h. senesinde Kudüs'de başlamış 867 h. de ikmal ederek, Fatih'e ithaf etmiştir.

Br. II 228-9/319-20. — B a b i n g e r, El, *Kürānī* maddesinde.
 Saḥāwī, *ad-Daw' al-lâmi'* I 241. — Ṣakâ'iķ I 143. — Meedi, Tere. Ṣak. I 102. — 'Aşıkpâşazâde, *Tevârih-i ăl-i 'Osmân* (İst. 1332) 202. — Friedrich Giese, *Die altosmanische Chronik des 'Aşıkpâşazâde, von nearem herausgegeben* (Leipzig 1929) 143. — Sa'deddîn, *Tâc et-tevârih* (İst. 1280) I 450, 469, II 441. — Solakzâde, *Târîh-i ăl-i 'Osmân* (İst. 1297) 213, 219. — Mustakîmzâde, *Davhat el-meşâyîh el-kibâr ma' zeyl Ahmed Rif'at Ef. (İst.) 10. — Brûsalı Tâhir, 'OM II 3. — Sicill-i 'Osmânî III 161.*

AYASOFYA 253.

الحمد لله المتوحد بالاعجاز في النظام . . . وبعد فان من صرف نقد عمره في درك المعارف . . .
فاحببت ان اكون من اسرتهم واحشر في زمرتهم وان لم اكن من عدتهم . . . وبسمه خاصاً لله
غاية الامانى في تفسير الكلام الربانى . . . يهدى الى بحر المعرف ومدن العوارف . . . من نصب لاهل
الفضل ميزان التضليل . . . الاسد الكرار والزن الدرار ابى الفتح فاتح القدس طنطنه . . . السلطان
محمد خان بن مراد خان . . .

... وانا اعوذ بهما من شر نفسي وشر كل ما ذرأ وبرا واستغفر الله ... فرغ مؤلفه من تأليفه :
Son : يوم الخميس ۳ رجب سنة ۸۶۷ وكان الابداء في اواخر سنة ۸۶۰ في المسجد الاقصى بجاه
باب الجنة

Yıldız zeminli, vişne rengi naklılı şemseli, zincirekli, koyu vişne rengi, tamir görmüş meşin cilt. $35,3 \times 22,3$ cm. 398 varak sarımtırak, ince, saykallı kâğıt. 35 satır güzel, seyrek, bir az sola mail nesih, yıldız-siyah cetvel içinde. Süslü başlık; ayetlerin üzerine yıldız çizgiler çekilmiş; kenarda bazan haşiyeler (X.—XI. asır).

53.

عبد الرحمن الجامى

Mollā Cāmī

تفسیر

Tafsır

Mevlana Nūraddīn ‘Abd ar-rāḥmān b. Niẓāmaddīn Aḥmad b. Ṣams-addīn Muḥ. al-Cāmī, aslan İsfahan’ı Dardaşt mahallesinden olup, babası Niẓamaddīn Aḥmad oradan Horasanın şimal-i şarkısında bulunan Cām vilayetinin Haracird kazasına hicret etmişti. Cāmī 18 muharrem 816 da orada doğmuştur. Küçük yaşta babası ile beraber Herat ve Samarkand'a giderek, tahsilde bulunmuş ve Hoca ‘Alī Sarmarķandī ve Sa‘daddīn Muḥammad Kaşgarī'nin derslerinden istifade etmiştir. Tasavvufta Nakşbandī tarikatına mensup olup, kendi hocası olan Hoca Muḥammad Kaşgarī'nin ve Hoca ‘Ubaydallāh Ahrār'ın müridi olmuştur. Nihayet Hoca Sa‘daddīn'in vefatından sonra (860 h.) onun yerine Nakşbandī şeyhi olmuştur.

Fatih Sultan Muhammed'in hizmetinde bulunan ulema arasında bir gün vahdet-i vücut hakkında bir ihtilaf olmuş ve Kazıasker bu meseleyi ancak Cāmī'nin halledebileceğini söylemiş. Sultan da ona hediyeler göndererek, meselenin hallini kendisinden istemiş, Cāmī bu mesele hakkında *Risāla fil-wucūd* adlı eserini yazarak, Fatihe göndermişse de, risale İstanbul'a varmadan, Sultan vefat etmiştir. Sultan Bayazid II. (886-918) yine Cāmī'ye hediyeler göndererek, İstanbul'a davet etmiş, Cāmī de seyahat hazırlığını yaparak Hemedan'a kadar gelmiş ise de Anadolu'da taun

olduğunu eşiderek özür dilemiş ve İstanbul'a gelmekten vaz geçmiştir. Cāmī, bir çok seyahatlar yapmış, Bağdad yolu ile hacca gitmiş ve dönuşte kısa bir müddet Tebriz'de kalmıştır. Bu esnada Azerbaycan Ak-koyunlardan Uzun Hasan'ın oğlu Ya'kūb Bey (882-883 h.)'ın idaresinde idi; Cāmī Tebrizde bulunduğu vakit, tarif edeceğim nüshayı óna ithaf etmiştir. Cami Tebriz'den Herat'a gitmiş, orada 898 h. de vefat etmiştir. 'Abdalgaafur Lārī, Cāmī'nin 46 kitap ve risalesinin listesini veriyor. Cāmī bir Kuran tefsiri yazmak istemişse de Fātiha suresi ile Bakara suresinden bir kaç ayetin tefsirini yazdıktan sonra, meçhul bir sebepten dolayı bu tefsiri tamamlayamamıştır; sonra müstensiler bazen Bakara suresinden olan ayetleri hazfederek *Tafsīr Fātihat al-Kitāb* ismi ile onun külliyatına ilâve etmişlerdir.

Br. II 207/285. — Browne, *A Literary History of Persia* (London 1902 - 28) III 507-548. — Cl. Huart, El, Djāmī maddesinde. (Orada fazla kitabiyat vardır).

'Abdalgaafur Lārī, *Takmilat Nafahāt al-uns* (Yazma, Veliyeddin 1654, vr. 249-271). — Dawlatshāh 483. — *Macālis al-'Uṣṣāk*, 55inci meclis. — *Raṣahāt* (Newal Kişor 1911) 133. — Sāmī Mīrzā, *Tahfa-i Sāmī* (Tahran 1314) 85-90. — *Şakā'ik* I 389. — *Şadārat* VII 360. — *Şawkāni*, *al-Badr at-ṭāli'* I 327. — *al-Fawā'id al-bahīya* 86. — Hvandamīr, *Habib as-siyar* III 3, 337.

Bankipore II Nr. 180 (hayati); 181, 1 (tafsır). (Orada mufassal kitabiyat vardır).

AYASOFYA 405. Sure 1-2 (al-Bakara), 22.

المدحه رب العالمين من الاولين الاقدين ... اما بعد فقدموا كان يخالج صدرى ويدور في خلدي :
Baş: ان ارتب (2a) في تفسير كلام الله وتأويل آياته كتاباً جاماً لوجه اللفظ والمعنى ... ولكن كان
يعرف عنه حوادث الزمان وصوارف المحدث حتى كبر سني ... وأشتعل الراس شيئاً واملاط
بنيق من راسي (2a) الى قدمي متنقصة وعيياً ... وانضم اليها استدعاء بعض الاخوان ... وهما
انا مبتدهء ببعض الاحاديث الواردة في شأن الفاتحه ...

Son:

... ولا ينبغي ان يجعل احد قبلة عبادته الا ايمان

Basma şemseli, zincirekli, koyu vişne rengi meşin cilt; 23,7 × 15,7 cm. 64 varak sarımtırak saykallı kâğıt; 21 satır sola mail muntazam nesih, yıldız ve mavi cetvel içinde; süslü başlık, kenarda bazen başyeler; varak ıa da Cāmī'nin el yazısı ile aşağıda nakledilen küçük methiye görülmektedir. Ondan bu nüşhanın Cāmī tarafından Ya'kūb Bey'e ithaf olunmuş olduğu anlaşılıyor. Mezkûr Ya'kūb Bey 883 h. de Tebriz'de hükümet ettiğinden, bu nusha (883 h.), yahut ondan evvel yazılmış olması lâzım gelir.

این اجزاء شریفه نامند خزانه کتب شهریاری است که صحایف ایام نکاشته تواعد عدل و احسان او
اوست و خزانی شهور و اعوام اپاشته مواید فضل و احسان او

پدر بر پدر صاحب تاج و تخت که مدحش بود آب و من تشنه دیك باآن دم بدم تشنهتر یا یم	جهاندار دارای فیروز بخت بذات وصفت نیک یعقوب بیک نباشد از آن آب سیرا یم
---	--

نیارم ذرین کنبد تیزدور
هان به که در حضرت کارساز
که یا رب بخاچان در کاه تو
که این شاه را تا بروز شهر
بصد قرن آترا رسیدن بقور
بر آدم بصد لابه دست نیاز
بجانبک روی خاص در راه تو
ز آفات وعاهات محفوظ دار
کتبه الفقیر عبدالرحمن الجای عقی عنہ

AYASOFYA 412. Sure 1-2 (al-Bakara), 7.

Yıldız şemseli, zincirekli, koyu kırmızı meşin cilt; 21,1×14 cm. 47 varak saykallı biraz buruşuk kâğıt; 17 satır sağa mayil talik; ayetler surh; sonundan noksandır. (X.—XI. asır).

وَجَعَلَ مِنْ مُوْصَوْفَةٍ عَلَى تَقْدِيرٍ كَوْنَ الْمَرَادِ بِالذِّينِ كَفَرُوا الْمَاحْضِينَ هُوَ مُخْتَارٌ صَاحِبُ الْكَثَافِ :

54.

السيوطى

الدر المنشور في التفسير المأثور

Suyūṭī

ad-Durr al-mantūr fī t-tafsīr al-ma'tūr

Abū l-Fadl 'Abdarrahmān b. Abī Bakr b. Muḥ. Calāladdīn al-Ḥuḍayrī as-Suyūṭī aş-Šāfi'ī, İslām muharrirlerinin en velüdudur. Bağdad'ın iranlı bir ailesinden olanecdadı Mısır'da Usyūṭa gelmişlerdi. Kendisi 1 receb 849 da doğdu. Annesi bir türk cariye, babası müderris idi. Tahsil-i ulûmdan sonra, hacca gitmiş, 872 de Şayhüniya'da müderris olmuştur. 906 da Baybarsiya medresesine tayin olundu ise de, medresenin varidatını su-i istimal ile ittiham edildiğinden, mevkiiini kaybetti. Rawda adasına çekiliip, ölümüne kadar orada kaldı. Vefatı 18 cema-zilevvel 911 dendir.

Büyük, küçük 561 eseri zikrolunmaktadır.

Ad-Durr al-mantūr Suyūṭī'nin bundan evvel yazdığı *Tarcumān al-kur'ān* adlı tefsirin muhtasarıdır ve aslı gibi temamen hadislerden ibarettir. Müellif bu eseri 898 senesinin ʿīd al-fitr'inde bitirdiğini söylüyor.

Br. II 143-45/188-179 Nr. 2. — El., *Suyūṭī* maddesi. — Wüstenfeld, *Geschichtschreiber* nr. 506. — Goldziher, *Sitzungsberichte Akademie Wien* 69 (1871) S. 28.

Kendinin yazdığı terceme-i hali: *Hasn al-mahādara* 1,153-9,203. — *Tabakāt al-mufassirin* S. 4. — 'Alī Paşa Mubārak, *al-Hiṭāf al-cadīda* XII 105. — *Sahāwī*, *ad-Daw' al-lāmi'* IV 65. — *Ṣadarāt* VIII 51. — 'Aydarūsī: *an-Nār as-sāfir* 54. — *Şawkānī*, *al-Badr at-tālī* I 328. — Cemîl Bek: 'Ukād al-cawhar fī tarācim man-lahum hamsīna taṣnīfan fa-mi'a wa-aḳṭar (Beyrut 1326) I 149. (Fazla kitabiyat için bk. Br.).

Bankipore XVIII 2 nr. 1427.

Basma : Kahire 1314. — Sarkis 1079.

AYASOFYA 211. Sure 7 (al-A'rāf), 102 — 12 (Yūsuf), 76.

Ebru kâğıtlı, yarı meşin cilt, $21,5 \times 15,6$ cm. 340 varak kalın, az saykallı kâğıt, 25 satır külretsiz; uzun çekilmiş nesih. Pazar günü, 8 şaban 907 h. (müellifin hayatında). Yūsuf b. b. Muḥ. b. İbrāhīm b. 'Alī al-Abhasī المهاوي sibṭ (?) Sayyid Muḥ. b. 'Isā b. Sumnah al-Abhasī (?) al-Anṣārī aş-Şāfi'i. (AS 184, *Tafsīr al-Calālayn* — bak s. 61 — aynı el ile yazılmıştır).

AYASOFYA 204, 205, 206, 207.

Cüz I = AS 204. Sure 1-4 (an-Nisā'). 346 varak. 11 cemazilahir 1135 h., Muḥ. b. Aḥmad Maḥfūf (?) aş-Şāfi'i al-Ḥalīlī.

Cüz II = AS 205. Sure 5 (al-Mā'ida) — 15 (al-Hacar). 340 varak. Pažartesi, 25 muharrem 1136 h., aynı el tarafından.

Cüz III = AS 206. Sure 16 (an-Nahl) — 24 (Saba'). 298 varak. Çarşamba, 3 cemazulahir 1135 h. (?).

Cüz IV = AS 207. Sure 25 (Yāsin) — 114. 362 varak. Çarşamba, 4 safar 1136 h., Muḥ. b. 'Alī aṭ-Ṭanūbī baladan al-Mālikī madhaban al-Aḥmadī ḥirkatan. AS 206 ve 207 aynı el tarafından yazılmıştır.

الحمد لله الذي احيا عن شاء نافر الاتمار بعد الدثور ... وبعد فلما الفت كتاب
ترجمان القرآن وهو التفسير المسند عن رسول ... وسميته بالدر المنشور في التفسير المأثور ...

قال مؤلفه فرغت من تبيينه يوم عيد الفطر سنة ٨٩٨ والحمد ...

Yıldız zeminli şemseli, zincirekli, koyu vişne rengi meşin ciltler. $32,5 \times 21,5$ cm. Süslü başlıklar; 35 satır Mısır-Suriye neshi, surh ve mavî cetvel içinde; AS 204, 205 ve 207 de kokulu, kahve rengi olan mürekkep kısmen kâğıtta yayılmıştır. Söz başları surh.

AYASOFYA 204, 209, 210.

Cüz I = AS 209. Sure 1—5 (al-Mā'ida). 32×21 cm. 408 varak. Cumartesi, 6 ramazan 1161 h.

Cüz II = AS 209. Sure 6 (al-An'ām) — 26 (aş-Şu'a'rā'). $30,5 \times 20,5$ cm. 339 varak.

Cüz III = AS 210. Sure 27 (an-Naml) — 114. $30,2 \times 20,7$ cm. 459 varak.

Şemseli, zincirekli, açık kahve rengi ciltler, 43 satır Mısır-Suriye neshi surh cetvel içinde; söz başları surh. Üç cildi aynı el ile yazılmıştır.

55.

محبوب

[*تفسير سورة القدر*]

Mechul

[*Tafsīr sūrat al-Kadr*]

Mechul bir müellif tarafından sūrat al-Kadr (97) hakkında yazılan bu küçük tefsir Bayazid II. (887-918 h.)'e ithaf edilmiştir.

AYASOFYA 401.

الحمد لله الذي أنزل القرآن لنا في ليلة القدر ... أما بعد فلما ... مطالعة التفسير للنسب إلى ...
البيضاوى ... إلى (2a) تفسير سورة القدر رأيت فيها حقائق لا تعد ... فاردت ايضاح مختارات

رموزها ... بقمعت من عيون التفاسير للعلماء التجارير خلاصة انظارهم ... و اضفت اليها ما سمع للنظر القاصر ... (zb) بعثته الى شريف باي .. (3a) السلطان بايزيد خان ابن السلطان محمد ابن السلطان مراد خان

Son : ... اياكم من اعطي في الاجر كمن صام رمضان واحبى ليلة القدر

Tamir görmüş, dışında açık kahve rengi, içi kırmızı, şemseli meşin cilt. $17,5 \times 12,5$ cm, 38 varak sarımtırak, saykallı kağıt. 13 satır güzel, kalınca nesih; söz başları üzerine surh çekilmiş; ayetler surh. Sultan için yazılan nusha olacaktır.

56.

Mechul

[Seçilmiş ayetler üzerine İbn al-'Arabîn tarzında tafsîr]

AYASOFYA 385/1/2/3.

I. Vr. 1b-4b. Sure 102 (at-Takâatur).

Baş: الحمد لله رب العالمين ... قال الله تعالى الهيكل شملكم

Son : ... يومئذ عن النعيم الذي شملكم عن الحق سبحانه وتعالى

II. Vr. 5b-10b. Sure 103 (al-'Aşr).

Baş: الحمد لله رب العالمين ... والمصر اقسم بصلوة العصر لفضيلتها

Son : ... بما يدرك عقله كما هو مشهور في كتبهم

III. Vr. 11b-17a. Sure 3 (Al 'Imrân) 200.

Baş: الحمد لله رب العالمين ... يا ايها الذين آمنوا اصبروا على كل شدة وشدة

Son : ... او الذين يشاهدون الحق فيك فانك على ما تشاء قادر وتحقيق رجاء المؤمنين جدير

Kahve rengi meşin cilt. $16,7 \times 10,8$ cm, 17 varak saykallı, sarımtırak, biraz buruşuk kağıt; aradaki boş varaklılara numara konmamıştır. 13 satır, dikkatli talik, (X. asır). Vr. 17a da Bayezid II. in mührü var.

57.

محظوظ

(رسالة في تفسير سورة الملك)

Mechul

Risâla (fi tafsîr sûrat al-Mulk)

Sultan Selim I. (918-926 h.)'e ithaf edilmiş bu küçük risâle Kaşşâf'a itiraz eden bazı âlimleri redd için yazılmıştır ve yalnız sure 67 (al-Mulk) tefsirini ihtiva eder. 917 h. de telif ve o senede yazılmıştır.

AYASOFYA 408.

الحمد لله الذي قدر كل شيء بحكمته تقديرًا . . . أما بعد فاني بعدما ابنت بنا ابنته و بالصواب :
 قد بليت لفظي الدوران في اوسط المuran الى ابد البدان فشيدت محلاً يتومن من الكشاف ما
 يتلوون ويستندون اليه ما يستندون . . . ومحكون في الشروح بعض الجروح . . . فقلت لاصحاب الكتاب . . .
 ان هذا الجواب لشيء عجب . . . وأشار الى من لم يسعى الامتناع . . . ان انظر . . . واميز غثته و سعنه . . .
 (2b) فلما نظرت فيه . . . وجده بريئا مما قالوا . . . فاميلت لشرح الكتاب رسالة . . . (3b) ثم
 طلعت شمس السماء . . . (4a) سلطان سليم بن بايزيد بن محمد خان . . . جعلتها خدمة لحضرته . . .
 ... حتى يقرأ الم تنزل وبارك الذي بيده . . .

Son :
 Dışı kırmızı, içi açık kahve rengi, yıldızlı süslü, türk işi, meşin cilt. $17,5 \times 12,5$ cm. 74
 varak sarımsı, saykallı kâğıt. 13 satır güzel, sola mail nesih. Müellife ait nüsha olacaktır.

قد وقع الفراغ من تحرير هذا التفسير . . . في اواخر شهر ذي الحجة . . . ٩١٧
 وقع تاريخ بفضل

و ما من كاتب الا سيفني . . . وبقى الدهر ما كتب يدام
 فلا تكتب بكفتك غير شيء . . . يسرك في القيامة ان تراه

58.

ابن أبي شريف
Ibn Abī Ṣarīf

تفسير الآيات والحديث

Tafsīr al-āyatayn wal-hadīt

Burhānaddīn İbrāhīm b. Muḥ. b. Abī Bakr al-Murrī al-Makdīsī İbn Abī Ṣarīf 18 zilkade 836 de Kudüs'te doğmuş, 893 de Kahire'de Kadıkudat olmuş ve bir kaç müderrislikte bulunduktan sonra, 923 h. de vefat etmiştir. Kitabı iki ayetin: 2 (al-Bakara), 257 ve 39 (az-Zumar) 53 tefsiri ile bir hadisin şerhini ihtiva eder.

Br. II 20/13.

Suyūṭī, *Nażm al-‘ikyān fī a‘yān al-a‘yān*, nşr. Ph. K. Hitti (New York 1927)
 26.—Saḥāwī, *ad-Daw’ al-lāmi’* I. 134.

AYASOFYA 393.

الحمد لله جداً يكون بالنعم وفيما . . . (4a) وبعد فاني . . . (4b) . . . ولا طال طلب النفس :
 مني تفسير آيات (5a) يحق ان يقال عند تيسيرها ان في ذلك لآيات . . . فقاً في تفسير قول الله
 تبارك وتعالى الله ولذين (٢ البقرة : ٢٥٧) . . . (38a) تفسير قوله تعالى قل يا عبادى (٣٩ الزمر : ٥٣) . . .
 (50a) تفسير حديث جعل لك صلاته كلها . . . (51b) وبعد فقد سئلت عن معنى الصلاة الواقعية
 في الحديث الشريف في قول القائل لرسول الله صلعم (52a) اجعل لك من صلاتي مثلها
 . . . ولا يعني من ورود متهل الحب وشربه والحمد لله . . . تم التفسير المبارك

Son :

Kahve rengi, Mısır-Suriye tarzında tezyinathî meşin cilt, $18,4 \times 13,7$ cm. 66 varak kalınca, saykallı kâğıt. 5 satır iri harfli memlûk neshi; söz başları surh, mavî, veya yaldızlıdır; vr. 1b de yıldız-mavî cetvel içinde fihrist; vr. 2b de yıldız ve mavî zemin üzerinde beyaz harflerle yazılmış yazıları ihtiyâ eden mustatîl levhada kitabın ismi ve minkütüb:

تَفْسِيرُ الْآيَتَيْنِ وَالْحَدِيثِ لِزَرَاثَةِ الْمَقَامِ الْشَّرِيفِ اِنَّا لِكَ الْاَتِّى فَانصُوهُ الْفُورِى عَزَّ نَصْرَهُ
لشیخ الاسلام برهان الدين بن ابى شريف

66a da bir rozet. 922 h. de şehit olan Sultan Kânsûh al-Ğawrî için yazılmış nushadır.

59.

علم الدين الحسيني

Alamaddin al-Husayni

شرح وترجمة بعض من سورة البقرة

Şârh wa-tarcama li-bâd min
sûrat al-Bâkara

Bu müellifin hayatı hakkında şimdilik malûmat mevcut değildir. Sure 2 (al-Bâkara), ayet 1-5e ait olan bu küçük tefsir, başka müfessirlerin kavilleri hakkında bir kaç mütalâadan ibarettir. Müellif eserini 935 senesinde Bursa'da tebyiz etti ve Kanuni Sultan Süleyman (926-974 h.)'a ithaf etmiştir.

AYASOFYA 398.

الْمَدِّيَّةُ الَّتِي أَعْطَانَا مِبْدَأً . . . (2 a) إِنَّا بَعْدَ فَهْنَا شَرْحٌ وَتَرْجِمَةٌ لِبَعْضِ مِنْ سُورَةِ الْبَقَرَةِ :
أَنْتُمْ عِلْمُ الدِّينِ الْحَسِينِيِّ مِنَ الْكَشَافِ الْعَلَامَةِ . . . الرَّمَشَرِيِّ . . . عَلَى مَا أَرْتَضَى بِهِ الشَّارِحَانِ
الْفَاضِلَانِ . . . مَعَ بَعْضِ مَا سَنَحَ لِخَاطِرِهِ الْفَاتِرِ فِي الْإِسْتِفَارَاتِ عَلَى السَّيِّدِ السَّنَدِ قَدِيسِ سَرِّهِ . . .

Son :

... بِمَا يَتَشَرَّفُونَ بِهِ فِي الْآخِرَةِ بِلِطْفِكِ الْعَيْمِ وَكَرْمِكِ الْجَسِيمِ

Açık kahve rengi, içi siyah, güzel şemseli, zincirekli meşin cilt $21,7 \times 14,7$ cm. 44 varak saykallı kâğıt. 15 satır kalınca telik, yıldız-mavi cetvel içinde; yıldız başlık; kenarlarda tashihler var; ayetler surh. Cemazilevvel 935 h., Bursa'da Sultan için yazılmış nûsha olacaktır.

60.

صنع الله الحالدى

Sün̄allâh al-Hâlidî

تفسير سورة الاخلاص

Tafsîr sûrat al-ihlâs

Hayatı hakkında hiç bir şey bilinmiyen müellif, bu küçük tefsiri 3 recep 937 h. de telif ve İskender Çelebi'ye (vef. 941 h.)¹ ithaf ettiğini söylüyor.

¹ Bk. nr. 29.

AYASOFYA 419.

Kâğıt kâğıt, zedelenmiş cilt. $17 \times 10,4$ cm. 12 varak sarımsı saykallı kâğıt. 10 satır osmanlı neshi. Vr. 1a'da Kemal Paşazadenin (ölm. 950 h.) eli ile yazılan şu takriz var:

اجاد فيها افاد ودقق فيها حقق تهفة الفقير الى الفن المتعال احمد بن سليمان بن كمال

Müellife ait nüsha olması muhtemeldir.

Baş: الحمد لله المتفرد بصفات الْحَمَال ... وبِهِ وَلَا دُرِي بِالْإِسْنَادِ الصَّحِيحِ ... (4b) ... وَلَا اعْتَمَدْتُ طَابَ إِلَى أَنْ أَجْعَلَهُ تَحْفَةً ... لِحُضْرَةِ صَدِّرِ الْأَعْيَانِ (5a) اسْكَنْدَرْ چَلْبَى افندى ...

Son: ... كَا ارْشَدْنَا إِلَى ذَلِكَ قَبْلَ ذَلِكَ قَدْ فَرَغَ مِنَ الْقَسِيرِ الشَّرِيفِ الْحَادِمِ التَّحِيفِ وَالْعَبْدِ ... الضَّعِيفِ صَنَعَ اللَّهُ حَالِدِي يَوْمَ الْثَّالِثِ مِنَ الشَّهْرِ الْمَبْارَكِ رَجَبِ سَنَةِ ٩٣٧ فِي دَارِ الْإِيمَانِ قَسْطَنْطِينِيَّةِ

61.

حضر العطوف

حسن الآيات العظام في تفسير أوائل سورة الانعام

Hıdr al-Atüfi

Hiṣn al-āyāt al-iżām fi tafsīr awā'il sūrat al-An'ām

Hayraddîn Hıdr b. Mahmûd b. ʻUmar al-Atüfi, Merzifonludur. Bayazid II. tarafından Saray-ı Humayunda köleler muallimliğine tayin edildi. Ondan sonra camilerde va'z ve tefsir tedrisini ihtiyar etmiş ve 948 h. de vefat etmiştir.

Br. S II 639.

Şakâ'ik II 10. — Meedi, Tere. Şak. 415. — Brüsali Tahir, OM I 355.

AYASOFYA 399/1. Vr. 1—51a.

Baş: الحمد لله الذي جعل سلطاناً لبني الاسلام حامياً ... (3b) وبعد فلما كان السلطان ... خدمت لجناب باب خدمته بعرض ثلاث آيات التي روی في شأنها عن النبي صلم انه قاله من قرأ تلك آيات من اول سورة الانعام وكل الله به سبعين (4a) الف ملك يحفظوه ... (4b) وقد فسرت تلك الآيات ... مع (5a) ضيق الوقت عن بذل الطاقة بعد ما طالعت كتاب الزخيري¹ وحاشية السعد النقراشى² والكتاب المشهور بتفسير القاضى³ وحاشية مولانا المعروف بمحاج حسن زاده القاضى⁴ ... وكانت فيها ما اخترته وارتضيته فالم ارض عنه حررت على ما غيره (5b) فكل كلام منها زعمت فيه شيء اشرت الى ذلك ... راقا على السطور لفظة هنا بالحمرة ... وسميت هذه الرسالة (6a) حسن الآيات العظام في تفسير اوائل سورة الانعام

هذا ما خطر بالخاطر الفاتر عند فتور فيه الخطور نادر

¹ Bk. nr. 9.

² Ölm. 792 (Br. I 290/508 nr. 8).

³ Bk. nr. 21.

⁴ Muḥ. b. Muṣṭafā ḥācc̄ Hasanzâde (ölm. 911 h.). HH (İst.) I 165; Ahhvardt nr. 835.

Yaldızlı şemseli, zincirekli, koyu kahve rengi, içi kırmızı, güzel meşin eilt. 22×14 cm. Kahve rengi-sarımtırak, saykallı kâğıt. 9 satır gayet güzel osmanlı neshi. İb-za'da yaldız etvel; vr. ib de mavi-yaldız zeminli güzel başlık; söz başları yaldız ve kırmızı. Kitabın mukaddimesinde bahsolunan hanā kelimeleri surh mürekkeple kenarda; bundan maada kenarlarda haşiyeler var. Sultana ihda edilmek üzere yazılmış nusha olacaktır. Muharrem 916 h.

AYASOFYA 396/I. Vr. 1—19a.

Kırmızı, yıldız-mavi şemseli ve zincirekli güzel meşin eilt. $16,6 \times 13$ cm. Sarımsı, saykallı kâğıt. 17 satır sola mail osmanlı neshi, yaldız etvel içinde; söz başları surh; ra da kitapların isimlerini havi yaldız bir daire; kenarlarda bazan haşiyeler vardır. (X. asır).

62.

ابن كمال باشا

Kemal Paşazade

تفسير القرآن

Tafsîr al-Kur'ân

Şamsaddin Ahmed b. Sulaymân b. Kemal Paşa, en meşhur Osmanlı tarihçi, fakih ve ediplerinden biridir, önceleri Bayezid'in ordusında hizmet ediyordu, ülemâya çok hürmet edildiğini görerek ilmiye zümresine geçti; babasından ve zamanın meşhur bir çok âlimlerinden tahsil-i ulûm ettiğinden sonra, Edirne'de 'Ali Bey medresesine müderris tayin olundu. Nihayet Selim I. (918-926 h.), zamanında Anadolu kazaskeri olup, onunla birlikte, Mısır seferine iştirak etmiş 932 şabanında seyhulislam olmuş; bu vazifede iken 2 şevval 940 h. ta vefat etmiştir. Yüz kadar risalesinden başka bir *Tevârih-i ăli-Osmân*'ı vardır. Bu tefsir Sure 86 (aṭ-Ṭâriķ) son ayetiyle hitam buluyor.

Br. II 449/668. — Babinger, El *Kemalpashazade* maddesinde; (bu iki eserde mu-fassal kitabiyat vardır). — Babinger: GOW 61.

Sakâ'iķ I 591. — *Mecdî, Tere, Sak.* 381. — *Muṣṭakîm zâde, Davhat el-meṣâyiḥ ma' zeyl Ahmed Rif'at* (İst.) 16. — *Brüsalı Tâhir, I* 233. — *Mehmed Arif, Tarih-i Osmanî Encümeni Mecması*, s. 1411. — *Şadarât VIII* 238. — *Evliya Çelebi, Seyâhatnâme I* 345, 359, II 49. — *Pegevî, Târih* (İst. 1281-3) I 56.

AYASOFYA 80.

Baş:

سورة فاتحة الكتاب . السورة عبارة عن طايفة من القرآن

امهلهم رويدا امهلا يسيرا التكرير والمحافظة بين النظرين في مهل وامهل وتأكيد مويدا وهو مصدر . . . زيادة التكين منه والتعبير انتهى ما وجدنا في تفسير المرحوم العلامة . . . ابن

كمال باشا

Açık kahve rengi meşin cilt. $21 \times 14,5$ cm. 609 varak ince, saykallı kağıt. 27 satır sola mail, kısmen harekeli nesih, yaldız etvel içinde; ayetler surh; süslü başlık; bazan kenarlarda haşiyeler var. 2 cemazilahir 1058 h., Muḥ. b. al-Hasan al-Azhārī as-Şāfi'i. İhda kaydı:

بِكِيرِيْ اغْسَى حَسْنَ پَاشَا قُولْزِيْنَكَ هَدِيَه سِيدِر

63.

فتح الرحمن بكشف ما يلبس (يلبس) من القرآن
**Zakariyā' al-Anṣārī Fath ar-rahmān bi-kaṣf mā yaltabis
 min al-Kur'ān**

Zaynaddīn Abū Yaḥyā Zakariyā' b. Muḥ. al-Anṣārī 826 h. da Kahire-nin şarkında Sunayka'da doğmuş, Kahire'de müderris, sonra 886 h. de Şāfi'iya kadısı olmuş, ve bu vazifeyi 20 seneden ziyade ifa etmiştir. Ni-hayet azlolmuş 3 zilhicce 926 h. de vefat etmiştir. Tasavvufa mail ve İbn al-'Arabī'nin mu'takitlerinden idi.

Suyūtī, *Nażm al-ikyān fī a'yān al-a'yān*, nr. Ph. Hitti (New-York 1927) 113. — Saḥāwi, *ad-Daw' al-lāmi'* III 234. — İbn İyās, *Badū'i* V 265. — Sa'rānī, *aṭ-Ṭabaḳāt al-kabrā* (Kahire 1315) II 107. — Sa'wānī, *al-Badr aṭ-ṭālī* I 252.

Bankipore XVIII 1 Nr. 921, (hayati için XVIII 2 Nr. 1437)

Basmalar: Bulak 1299, Şirbinī, *as-Sirāc al-munīr*'in kenarında. — Sarkis 486.

AYASOFYA 429.

قال سيدنا ومولانا ... الحمد لله الذي نور قاوب المارفين ... في ذكر آيات القرآن المتشابهات :
 باش :
 المختلفة بزيادة او تقديم او ابدال حرف باخر وغير ذلك مع بيان سبب الاختلاف وفي ذكر
 غير المختلفة مع بيان سبب تكراره وفي ذكر انواع من استئلة .

Koyu kırmızı şemseli, siyah, içi kahve rengi cilt. $20,5 \times 13,7$ cm. 109 varak sarımtırak, saykallı kağıt. 23 satır şahsi, yuvarlakça nesih, kırmızı etvel içinde; söz başları surh; vr. ib de bir başlık; vr. ia da kitabın ismini gösterir bir mustatil ile bir daireden ibaret olan bir levha. (X. asır).

64.

فوائد في تفسير سورة ياسين [
Mechul (Fawā'id fī tafsīr sūrat Yāsīn)

Mechul bir müellif tarafından Bayḍāwinin mütalāasından sonra Süleyman I. (926—974 h) için yazılan, Yāsīn suresine ait, küçük bir tefsir.

AYASOFYA 357.

الحمد لله الذى انزل علينا القرآن مبداء للسعادة ... (2a) وبعد فلما طالت بالجهد وصرف الهم
بقدر الامكان في سورة يس تفسير القاضى ... لاح الى الخاطر الفاتر في بعض الموضع ... أردت
ان اكتب فيه اوراقا محتوية على القواعد بعضا غير مسمى ولا مبشر الى هذا الزمان خدمة
السلطان ... (2b) سليمان بن سلطان سليم خان ...

... فلم يجعل للعلم عليهم سبيلا ولا للآثار فهم طريقا هنا آخر ما يسر لنا من تفسير يسن ...

Açık kahve rengi, içi kırmızı, yıldız zeminli, şemseli zincirekli inesin eilt.
17,5×12,22 cm. 85 varak sarımtırak saykallı kâğıt. 13 satır sola mail, güzelce osmanlı neshi,
ayetlerin üzerine kırmızı çizilmiş; serlevha ve Sultanın ismi yaldızlı. Telif zamanında
yazılmıştır.

65.

بدر الدين الغزى

Bedreddîn al-Ğazzî

التسير في التفسير

at-Taysîr fî t-tafsîr

Bu manzum tefsirin müellifi, Badreddîn Muh. b. Rađiyaddîn Muh. al-Ğazî al-‘Amîri aş-Şâfi‘î nin vefat tarihini HH. (İst. I 409, *Cawâhir ad-dahâ’îr* maddesinde) 948 olarak gösteriyor ise de, hakikatta 981 senesinde daha hayatta olduğu muhakkaktır. Tefsirinin son cildinde (*AS* 99) kendi eli ile yazdığı bir hâtimede, kendi hayatı ve tefsirin telif tarihi hakkmda sârih malûmat veriyor. 14 zilkade 904 de doğmuştur. Tefsirin nazmına 14 recep 959 da başlamış ve onu 962 de 58 yaşında olduğu halde bitirmiştir. Nushanın sonunda oğlu, Abû l-Fâdî Şîhâbaddîn Ahmâd için yazdığı bir icâzede 971 senesi görülmüyor, Dâud Çelebi’ni Mahlûtât al-Mawşîl (Musul 1927) adlı katalogunda s. 27 nr. 64 de tâvîf ettiği bu tefsirin bir nüshasının 981 de müellifin hayatında yazılmış olduğu anlaşılmaktadır. Yine mezkûr icâzenin bir yerinden bizim müellifin meşhur İmam İbn Hacar al-Asqalânî (ölm. 852 h.)’nin torunu olduğu söleniyor. Bedreddîn’nin 864 de vefat eden pederi Rađiyaddîn dahi müelliftir. (Br. S. II 31). Müellif tefsirine üç isim vermiştir: 1) *at-Taysîr fî t-tafsîr*, daha mufassali: *Taysîr at-tibyân fî tafsîr al-kur’ân*, 2) *Minhâj ar-Râhmân* 3) *Yanbû‘ al-kalâm al-muntażîm min fayd macmû‘ cawâmi‘ al-kalîm*.

Br. II 354/481 (vefat tarihi HH gibi).

Başka yazma: Musul 27 nr. 64 (Yalnız 4 üncü cüz).

AYASOFYA 98, 99.

Cilt I = AS Sure 1—6. (al-An‘âm). Şemseli, kenarbentli, zincirekli koyu vişne rengi meşin cilt. 248 varak.

Cilt IV (?) = AS 99. Sure 18 (al-Kahf) — 114. Şemseli kahve rengi cilt. 334 varak.

Baş: وزادنا من فضله إيمانا
وخير ما جلت به غر الفهوم
 وبعد فالتفسir اشرف العلوم

وان اردت البسط في التعبير
واضف التفسير للقرآن
فانه من نم المنان
Kenarda: من علم الغيب بان ذلك
من فيض تجھیز جوامع الكلم

شريف البرهان¹ شيخ المذهب
عن شيخ الاسلام امام العلماء
يرويه عن ابي هريرة الابر
عن المراغي عمر المذهب
عن الامام الاوحد البيضاوى

(2a) سمیته التیسیر فی التفسیر
فاضف التیسیر للتبیان
او سمه بینحة الرحمن
واتنى الهمت بعد ذلك
یسمی بنیوں الکلام المنظم

خبرنا جماعة كابن ابی
وشیخ الاسلام ابی یحیی² ها
وهو الشهاب بن علی بن حجر³
ابن الامام الحافظ ابن النہی⁴
هو ابن الیاس⁵ وذاك الرواى

من هنا الشروع في المقصود

AS 98 in sonu:

ورفع قدر البعض فوق البعض

بل قدم استخلفنا في الأرض
والحمد لله وحده وكفى

AS 99 vr. 333 a-b de şu hatime vardır:

في كشف سر غامض التفسير

هذا عام النظم والتحرير

رابع عشر رب المرام
من بعد تسعينية الهجرة
من ليلة الاثنين في وقت العشا
تعقب تسعينية سنتنا
بعد ثمانى مضت شبه السنة
الاثنين في وقت العشا ..

(b 333) كان افتتاح نمة النظام
من عام تسعينية وخمسين الى
وكان الاتمام كما الله يشا
من سنة اثنين مع سنتنا
و عمرى اذاك خسون سنة
.... قوله كان في ليلة
رابع عشر القمدة سنة اربع وتسعينية

¹ Ölm. 923 h. Bk. nr. 58.

² Zakariya' al-Anṣārī, vef. 926 h. Bk. nr. 63.

³ Ölm. 852 h.

⁴ Ölm. 748 h.

⁵ Dahabī'nin şeyhlerinden (*ad-Durar al-kāmina* III nr. 369.).

Son beyit: وحسبنا الله تعالى وكفى والتابعين والهداة الخفا

334a da kendi oğlu için manzum bir icaze var:

... ابا الفضل نجلي	وبعد ان شهاب الدين احمد من يكتي
... واستخرج الدر منه	قد غاص بحر تفسيري يفكرتة
... وكل ما لى من نظم علا وغلا	وقد اجزته بالتفسير اجمعه
... نجل رضى الراضى فلا	محمد العامرى الشافعى سمى بالبدر
من قد جدد الدين فى عصر مضى وخلا	نجل الامام شهاب الدين احمد
من عام سبعين مع احدي	في تاسع المشر من ذى حجة ...

Sade şemseli, kahve rengi meşin ciltler. 27,1 × 18,3 cm. Kısmen beyaz, kısmen sarı kalın saykallı kâğıt, sarı kâğıtta mürekkep yazılmıştır. 27 satır, iki sutun, her satırda iki beyit; ayetler surh. Yazı müellifin yazısı değil, fakat kenarlar müellifin yazısı ile yazılmış tashihler ve tekmilelerle doludur. AS 98 da vr. 95 ile 96 arasında bir şukka vardır.

Hatime ve icaze müellifin yazısı ile yazılmıştır. Müellifin yazdırdığı nushadır.

66.

النكسارى

Niksārī

تفسير سورة الورد

Tafsır sūrat al-Wird (44).

Muşlıhaddin Muştafā an-Niksārī, Edirne, Galibolu, Vardar, Çorlu, Manisa'da müderris, ve Bağdad, Halep, Bursa, Edirne ve İstanbul'da kadı olduktan sonra, nihayet 961 h. den 963 h. ye kadar İstanbul kadısı olmuştur. 19 rebiülevvel 969 h. de vefat etmiştir. Sūrat al-Wird'in bu tefsirini Sultan Selim I'e (918-926 h.) ithaf etmiştir.

'A ṭā' i: Zeyl as-Suķā'ik 22. — al-'Ik̄d al-manzūm 212.

AYASOFYA 421.

الحمد لله الذي أنزل الكتاب هاديا وبشيرا على عبده ليكون للمالين نذيرا ... (2a) أما بعد :
فإن الله تعالى فضل كتابه ... (b) فلما كان فضل الحواميم مرويا معدودا وصار حاميم السخان من
بنها وردا مورودا اراد الفقير النكساري ان يكتب تفسير سورة الورد ليكون فضليها مزيدا تحفة
لضرة السلطان سليم شاه بن سلطان بايزيد ...

Son : ... وقيل نسخت هذه الآية بأية القتال المذكور في موضعه والله أعلم ...

Sade yıldız süslü, koyu kırmızı, içi açık kahve rengi meşin cilt. $17,3 \times 21,1$ cm. 46 varak sarımtırak kalınca, saykallı kâğıt. 9 satır kalın harfli talik; ayetler surh, kenarlarla haşiyeler var (X. asır).

67.

ابوالسعود

Ebū's-Su'ūd

ارشاد العقل السليم الى منايا الكتاب الكريم

**Irṣād al-akl as-salīm ilā mazāyā
al-Kitāb al-karīm**

Abū's-Su'ūd Muḥ. b. Muṣṭafā al-İmādī, Kemalpaşaçade'den sonra en büyük osmanlı fakih ve muharriridir. Bir rivayete göre 17 safer 896 veya 19 safer 897 de (*Davḥat al-maṣāyiḥ, Sicill-i 'Osmāni*), başka bir rivayete göre 898 de (*al-'Iḳd al-manzūm* ve oradan naklen *Şadārāt*) İstanbul civarında Medres köyünde doğmuştur. Babasından ve zamanın diğer meşhur alimlerinden ilim tahsil ettiğinden sonra, 922 de müderris oldu. Bir çok yerlerde müderrislik ve kadılık yaparak, 944 de Rumeli kazaskeri, ve nihayet 952 de şeyhülislām oldu. 5 cemaziyelevvel 928 h. de vefat etmiştir. Eyyüb'de kendi yaptırdığı mektebin civarında meftundur.

Müellif eserinde sure-i Şād (38) ahirine gelince padişah acele olarak onu istemiş, Ebū's-Su'ūd bunun üzerine elinde bulunan kısımları tebyiz edip padişaha göndermiştir. Padişah çok memnun kalarak, maaşına 300 akçe zammeder. Bir sene sonra 973 de eser tam olunca¹ yine padişaha gönderdi. Bu defa maaşına 100 akçe zammolunmuştur.

Başlıca me'hazları Zamaḥşari ve Bayḍāwī'nin tefsirleridir.

Br. II 439/651. — Cl. Huart, El, *Abu'l-Su'nd* maddesinde. — v. Hammer, *Geschichte des Osmanischen Reiches*, Index. — ayn. mil.: *Geschichte der Osmanischen Literatur* III 352.

al-'Iḳd al-manzūm 438-68. — *Şakāik* II 81. — *Şadārāt* VIII 398. Peçevi, *Tārīh* (İst. 1281-3) I 51. — Evliyā Çelebi, *Seyahatnāme* I 402, 410. — Brūsalı Tāhir, 'OM I 335.

Bankipore XVIII 2, Nr. 1440.

Basmalar: Bulak 1275, 1285; Bulak 1289 Rāzī'nin Mafātīh al-ġayb'inin kendarında; Kahire 1307, 1308 — 10. — Sarkis 316. — Muḥammad aṣ-Šarīf b. 'Abdallāh al-Hakkī: *Mafātīh at-tafrīs* (Bulak 1275 basmasına göre).

¹ AS 136, 139 ve 144 de görülen kayıtlara göre, müellif bu eserini 973 senesinin recep ayının ilk cuma gecesi, AS 135 de bulunan bir kayda göre, aynı senenin pazartesi gecesi, zilkade ayında bitirmiştir.

AYASOYFA 145, 146.

I = AS 145. Sure 1-4 (İbrâhîm). 35 × 22,7 cm. 555 varak saykallı kâğıt.

II = AS 146. Sure 15 (al-Hier) — 114. 34 × 22,5 cm. 488 varak az saykallı, sarımtırak kâğıt.

سبحان من أرسل رسوله بالهدى ودين الحق ... اما بعد فيقول ... ابى السعوڈ :
ابن محمد العادى ان الثانية القصوى ... عصمنا الله تعالى من الغفلة عن ذكره و وقنا لاداء حقوق
شکرہ قال العبد ... اللهم ...

... يوم يقوم الناس لرب العالمين فريقاً واحداً نعنى مع الذين ائمّت عليهم :
Son (AS 146)
من النبيين والصديقين والشهداء الصالحين وحسن اولئك رفقا

Koyu vişne rengi, içinde siyah, yıldız zeminli şemseli, tamir görmüş meşin ciltler.
AS 145 de kapağın iç tarafında mavi zeminli yıldız bir şemse vardır. 29 satır bilhassa
AS 145 de fevkâlâde güzel nesih ; yıldız-mavi cetvel içinde ; ayetler surh ; her iki ciltte
güzel birer yıldız-lâcivert başlık ; murakib var. İstinsah kaydı (AS 146) : salı, 17 ramazan 991. İhda kaydı :

توقيعى احمد باشا قولزندن

AYASOFYA 139.

Vişne rengi, içinde siyah, yıldız zeminli, şemseli, kenarbendli, zincirekli meşin cilt.
29 × 19 em. 903 varak ince, sarımtırak, saykallı kâğıt. 29 satır şahsi talik, surh cetvel içinde ;
ayetler üzerine surh çizilmişdir ; başlık, ilk sahifelerde haşiyeler var ; vr. 1 den evvel
3 varak fihrist var.

كتب المؤلف ... في آخر نسخة الاصل اتفق الفراغ من تسويد هاتيك الاوراق ... ليلة الجمعه الاولى
من شهر الله الحرام رجب الفرد لعام ٩٧٣

تم هذه النسخة ... عن نسخة من الفه الفه الله بالآلاف غفرانه في ساعة العصر :
Istinsah kaydı : ٩٩٥ من ... رجب

AYASOFYA 143, 144.

I = AS 143. Sure 1-17 (al-Isrâ'). 30 × 19 cm. 531 varak.

II = 144. Sure 18 (al-Kahf) — 114. 29,8 × 19 em. 392 varak.

Yıldız zeminli şemseli, açık kahve rengi, içinde kırmızı meşin ciltler. Kalın sarımtırak kâğıt. 33 satır güzel nesih, yıldız cetvel içinde ; başlık var ; murakib var. AS 143
vr. 531 b de şu mülkiyet ve mukâbele kaydı vardır :

الفاضل المادل من غير مرأة
إنه ربى ما يشاء وما اراد
بالمصطفى وآلله والصلب
من هبة الختار طه قوبلت
محمد سبط الفتى الطبي الإمام

احرزه ملكا امير الاما
والى ولاية الشام مولانا مراد
ورقة اللهم اعلى الرتب
في عام الف وثلاث قد مضت
علي يد الفقير للرب السلام

Telif hakkında kayıt (AS 144, vr. 391 b):

كتب المؤلف ... في آخر نسخة الأصل اتفق الفراغ من تسويد ... ليلة الجمعة الأولى من ...
رجب ٩٧٣

İstinsah kaydı: Evahir-i zilkade 1003 h. Ahmed b. Ahmad b. Muhib al-Kudsî.

AYASOFYA 138.

Yaldız zeminli şemseli, kenarbendli, zincirekli, tamir görmüş siyah meşin cilt. Kurt yeniği var. $30,7 \times 21,7$ cm. 703 varak sarımtırak, ince, saykallı kâğıt. 33 satırlı, sağa mail-güzel nesih, yaldız cetvel içinde. Ayetler ve söz başları surh. Vr. 1'a da yaldız ve lâcivert bir daire vardır ki, üzerine sultan Mahmud'un mührü basılmıştır; güzel başlık, mürakib var. Pazarertesi, 14 rebiülahir 1006 h. Yahyâ b. Fâhraddîn b. Nûradîn 'Alî.

AYASOFYA 137.

Dışında siyah, içinde kırmızı, yaldız zeminli vişne rengi naklılı şemseli, kenarbendli zincirekli, meşin cilt. $29,3 \times 18,5$ cm. 768 varak sarımtırak ince, saykallı kâğıt. 35 satırlı güzel, muntazam nesih, yaldız ve siyah cetvel içinde. Ayetler surh; söz başları mavi, sure başları yaldız. Başlık, mürakib var. Evail-i zilhicce 1018 h.

AYASOFYA 141, 142.

I = AS 141. Sure 1-7 (al-A'râf). $24 \times 15,2$ cm. Vr. 1-363.

II = AS 142. Sure 8 (al-Anfâl) — 114. $24 \times 15,5$ cm. Vr. 364-913.

Sade şemseli, koyu siyah meşin ciltler. İnce, saykallı beyaz ve sarımtırak kâğıt. 31 satırlı. Vr. 1b-177b (1) de güzel; sola mail; ince nesih; 178a dan itibaren talik. (XI-XII. asır).

AYASOFYA 136.

Altın zeminli şemseli, kenarbendli, zincirekli, dışı siyah, içi kırmızı, tamir görmüş meşin cilt. $30 \times 20,4$ cm. 654 varak sarımtırak, ince saykallı kâğıt, 31 satır küçük harflerle talik, altın cetvel içinde; ayetler, söz başları surh; süslü başlık. (II-12.nci asır).

AYASOFYA 135, 135 mükerrer.

I = AS 135. Sure 1-12 (Yûsuf). Yaldız zeminli şemseli, kenarbendli, zincirekli, dışı koyu vişne rengi, içi siyah, tamir görmüş cilt. $26 \times 15,7$ cm. 570 varak.

II = AS 135 mkrr. 13 (ar-Râ'd) — 114. Koyu kahve rengi, sathî şemseli, tamir görmüş cilt. $26,3 \times 15,5$ cm. 480 varak.

İnce sarımtırak, saykallı kâğıt. 32 satır sağa mail sık, iyi talik, yaldız ve siyah cetvel içinde; ayetler üzerine yaldız çizgiler çekilmiştir; yaldız-lâcivert-surh başlıklar; murakib var. İkinci cilt başlamadan bir fihrist ilâve edilmiştir. (AS 135 mkrr.): Mekke, Ǧulām 'Alî. (XI.-XII. asır).

68.

مجهول

تفسير سورة الكوثر

Mechûl (Seyyid Muṭahhar

b. 'Abdarrahmân ?)

Tafsîr sûrat al-Kawsar (108)

Bü küçük tefsirin müellifi kitabın mukaddimesinde, Destûr ul-a'zam Osman Paşa'ya iltica ettiğini söylüyor. Aynı yazmanın üçüncü yerinde bulunan sûrat an-Nûr tefsirinin 993 de Tebriz'de vefat eden Özdemir oğlu Osman Paşa'ya¹ ithaf olunduğundan, burada dahi zikrolunan Osman Paşa aynı Özdemir oğlu Osman Paşa olacaktır. Müellifi nr. 70'de tarif edilen *Tafsîr âyat an-Nûr*'u dahi telif etmiş ve belki nr. 69'de ismi geçecek Seyyid Muṭahhar b. 'Abdarrahmân'dır.

AYASOFYA 417/1. Vr. 1—6 b.

الحمد لله الذي بغير الارض عيونا جازيات وجعل من الماء كل شيء ... أما بعد فلما لم ادر لى : ملجأً الا ان الجأ الى تراب اقدام من فاق على الا فاق بالجود والاحسان ... (2a) وهو الدستور الاعظم ... عمان الثاني ... وهذا انا اشرع بحسب الطاقة في التفسير ...

Son : ... واسْتَنَا مِنْ حُوْضِهِ يَوْمَ الْعَطْشِ الْأَكْبَرِ وَالْهَوْلِ الظَّيِّمِ إِنَّكَ رَؤْفٌ رَّحِيمٌ ...

Koyu kırmızı, şemseli meşin cilt. 20,3 × 13,6 cm. Saykallı sarımtırak kâğıt. 11 satır kalın hârfli, harekeli nesih, ayetler surh. (10uncu asır). Mülkiyet kaydı :

عن كتابها عمان باشا

Osman Paşa'ya ithaf edilen nushadır.

69.

رسالة (في تفسير آية من سورة الأحزاب) السيد مطهر بن عبد الرحمن

**Seyyid Muṭahhar b.
'Abdarrahmân****Risâla (fî tafsîr âya min sûrat
al-Ahzâb)**

as-Sayyid Muṭahhar b. 'Abdarrahmân b. 'Alî b. İsmâ'il, Murad III. (982—1003 h.) zamanının ulemasıındandır. Sultan Murad'ın İran seferi münasebeti ile *Risâla fî takfir aş-Şî'a*¹yi² yazmıştır. 990

¹ Özdemir Paşa'nın oğlu olup, 978 de küçük mirahur, 975 de Yemen beylerbeyi, 979 da Diyarbekir valisi olarak İran muharebelerine iştirâk etti. 992 de sadrazam oldu, 993 de Tebriz'de vefat etti. (*Sicill-i 'Osmâni* III, 416).

² Topkapı Sarayı, yazma nr. 1807 ve 1851. (Joseph Schacht: *Aus den Bibliotheken von Konstantinopel und Kairo* (Berlin, 1928. Abhandlungen der Preussischen Akademie der Wissenschaften Jahrgang 1928. Phil.-hist. Klasse Nr. 8) s. 61.

senesinde Sultanın oğlu Muhammed'in büyük merasimle tes'it edilen sünnet düğünü münasebeti ile Sultan Kur'andan fal açmış ve çıkan âyet (33, 38) 'in tefsirini ulemadan istemiş; Seyyid Muṭahhar dahi bu âyetin tefsirine dair bir risale yazmış ve sadrazam vasitasiyle takdim etmiştir. Müellifin hayatı hakkında şimdilik başka mälumat yoktur.

Br. S II 658.

AYASOFYA 417/z. Vr. 9 a — 21 b.

الحمد لله ... أما بعد فإن الله سبحانه وتعالى ... فضل اطاعة الرسول ... وثات باطاعة الملوك ...
خصوصاً لخلاصة آل عثمان ... السلطان مراد خان بن السلطان مراد خان بن السلطان سليم خان ...
(10 a) ... فلما وقع في قلبه الشُّرُف ... ولِمَةُ الْحَتَّابِ لِدُوْلَةِ جَنَانِ الْجَنَانِ ... أمير محمد خان ...
وفتح من القرآن العظيم وتفاؤله واتفق آية «ما كان على النبي من حرج فيها فرض الله له» [٣٣]
(الأحزاب) : ٣٨] ... وأمر العلماء الكرام ... (b) ... إن يكتبوا الرسالة ويسروها ويحيثوا في
حضوره و يؤولوها و كتب جم غفير ... وكنت و كنت ملائماً في يابه الشُّرُف ... ففرضت ما
احتلنج في صدرى من تسويد ما فتر في خاطرى إلى خدمة مولانا المعلم الصدر الأعظم ... محى الله
والدين ... فقلت ... (ii a) ... قال الملتجي إلى حرم الله ... الشيخ السيد طهور بن عبد الرحمن ...
الآيات السورة مشتملة

كيلاشتد على المؤمنين خطبة ازواجه الادعاء في الاحكام احمده ...

15 satır külfetsiz tâlik; ayetler üzerine surh çekilmiştir; kenarlarda tashihler ve ilâveler vardır; bazı yerlerde kâğıdın kenarı içeriye büükülmüştür. Mülkiyet kaydi (9 a):

عن متوكات عثمان باشا

70.

مجهول

[*تفسير آية النور*]

Mechûl (Seyyid Muṭahhar b.
'Abdurrahmân ?)

[*Tafsîr âyat an-Nûr*]

Murad III. (982—1003 h.) 'in zamanında ve nr. 68 de ismi geçen Osman Paşa için yazılmış, âyat an-Nûr (Sure 24, 35)'un tefsirini ihtiva eden bir risale. Müellifi nr. 68 de tarif edilen eserin müellifi ve belki nr. 69 un müellifi olan Seyyid Muṭahhar b. 'Abdurrahmân 'dan başka bir şahsiyet olmuyacaktır.

AYASOFYA 417/3. Vr. 23 a — 46 a.

الحمد لله الذي نور صدور العارفين بلوامع الهدایة وسواتط الحق ... فهذه ارقام رقت باسم :
من نوع ائمه و افضلهم لدى ... وهو حضرة ... المتكتل بمصالح الجاهدة في سبيل الله ...

(24a) ... وهو السلطان الاعظم ... السلطان مراد شاه الذى نصب لفتح آذربجان عثمان باشا ...

(24b) لعل اظفر من فاتحة الطافه ... الله نور السموات الخ ... اعلم ... ان في تحقیق الآية الكريمة وتفسیرها وتأویلها مقامات ...

والاكثراف عن سمت الاستقامة ووسط الكمال وقع الفراغة عن تفسیر هذا (!) الآية :
الشريفة ... من اضعف العلماء ... فرجائي منهم المطالعة والمناظرة فيه بالحق والانصاف لا بالرد
والاعتساف ... في يوم الجمعة قبل الصلاة من ذى الحجة ... سنة ٩٩٠ وهو معین

15 satır küçük, sıkışık, sola mail nesih; kenarlarda başka bir yazı ile tashihler var.

71.

المشى الأَخْصَارِي

al-Muṣī al-Akhiṣārī

نَزِيلُ التَّنْزِيلِ

Nazıl at-tanzil

Muhyiddin Muḥ. b. Badraddin al-Muṣī Akhisar'da doğmuş, orada ve Manisa'da tahsili ulûm ettikten sonra, İstanbul'a gelmiş, 963'de Mısır'da kadı olmuştur. Tefsirinin telifine 1 ramazan 981 de Murad III. için başlamış ve 999 senesinin rebiülâhirinde bitirmiştir. Rebiülâhir 982 de Mekke'de şeyhülharem tayin olunmuş ve 1001 h. de Mekke'de vefat etmiştir.

Br. II 439/651—2.

'Aṭā'i: *Zayl as-ṣakā'ik* 321. — Muhibbi, *Halāṣat al-afār* III 400. — Brüsseli Tahir, 'OM' II 20.

Hadīwīya I 218.

AYASOFYA 282.

الحمد لله الذي انزل على عبده الكتاب ... وبمد فهذا ما دعا اليه طلب كل راغب ... من :
Baş :
تفسير القرآن ... النقطه النقير محمد بن بدر الدين المشى تذكرة لنفسه وذخیرة لرمسه ... معتمد
على نخب الاقوال وبمبنينا اعراب ما يقتضيه الحال ومقتضرا على قراءة الامام ... حفص من رواة
عاصم ... بدأت به مستزيدا لتواله ... في وطني ... ومسقط رأسى ... بلدة الخصار من اعمال صاروخان
في مستهل رمضان لسنة اخدي وثمانين . وسمعاءة ... فيحمد الله ... تشرفت من ميامنه بعشيشة
الحرام النبوى في آخر الربيعين لسنة ثنتين ووسمته تزيل¹ التزيل ... وبعد اختتامه ... أهديتها الى
جناب ... مراد خان بن سليم خان لا زالت منابر الدين

Son : ... (374a) ... وانا على خدمة مشيخة الحرم الاحمدى ...
على الحسنى واحمرنا مع البدين والصديقين ... الاطهار وصحبه الابرار اجمعين

¹ Bu doğru, tanzil değil.

Hem dışında, hem içinde sevkalâde süslü, dışında kahve rengi, içinde kırmızı meşin cilt, $24,1 \times 14,4$ cm. 374 varak sarımtırak, ince, saykallı kâğıt, 27 satır talik yaldız, cetvel içinde; ayetlerin üzerinde kırmızı gizgiler; vr. 1 b de çiçekli bir başlık, ondan evvel fihrist için hazırlanmış boş yaldız cetveller vardır (XI. asır).

72.

السر القدسى فى تفسير آية الكرسى
سبط الطبلاوي **Sibṭ at-Ṭablāwī** **as-Sirr al-ķudsī fī tafsīr āyat al-Kursī**

Manşur Sibṭ Nāṣiraddīn aṭ-Ṭablāwī aş-Šāfi'i Kahire'de doğmuş ve orada 14 zilhicce 1019 h. den sonra vefat etmiştir.

Br. S II 443.

Muhibbī: *Halāsat al-āṭar* IV 428.

AYASOFYA 392.

جَدَّا لَمْ أَظْهُرْ اسْرَارَ اِنْزِيلْ وَرَفِعْ تَقَابَ الْأَكْبَارِ التَّاوِيلَ ... (2a) إِنَّمَا يَدْعُ فَانَّ أَنْفُسَ مَا بِهِ النُّفُوسُ ... خَدْمَةَ كَلَامِ اللَّهِ ... (2b) وَسُمِّيَّتْ بِالصَّرْدَنْسِى فِي تَفْسِيرِ آيَةِ الْكُرْسِى ... أَوْ بِاطْنَانِ الدَّوَامِ وَعَلَى نَبِيِّ وَحْبِيِّ اَفْضَلِ الصَّلَاتِ وَالسَّلَامِ وَعَلَى آلِهِ وَصَبَّهِ الْأَكْرَامِ ... (2c)

Yaldız zeminli şemseli, zincirekli, yeşil bez kaplı, kahve rengi, az süslü meşin cilt, $18,7 \times 11,2$ cm. 103 yazılı varak ince, saykallı kâğıt, 17 satır Mısır - Suriye neshi, surh cetvel içinde; söz başları koyu kırmızı, altın ve kırmızı; vr. 1 a da kitabın ismini gösteren yaldız ve kırmızı yazılı bir mustatıl vardır (XI. asır).

73.

الفتح القدسى فى تفسير آية الكرسى
المرشدى **Murṣidī** **al-Faṭḥ al-ķudsī fi tafsīr āyat al-Kursī**

Abū' I-Wacāha Wacīħaddīn 'Abdarrahmān b. 'Isā b. Murṣid al-Umarī al-muftī al-Hanafī al-Murṣidī'nin büyük babası 930 h. hudunda Şiraz'dan Mekke'ye muhaceret etmiştir. Kendisi 999 h. de Mekke'de Mehmed Paşa'nm tesis ettiği medresede müderris, 1011 h.'de müfti, 1020 h. imam al-Haram olmuş ve 1037 h. de vefat etmiştir. *Āyat al-kursī*'nin tefsirini 1019 h. senesinin recebinin evalinde *imlā* ettiğini ve (1016-1025 de Yemen valisi bulunan) Ca'far Paşa'ya ithaf ettiği kitabının mukaddimesinde söylüyor. Tavsif edeceğimiz yazma Ca'fer Paşa'nın hiznesi için yazılmış nushadır.

Br. II 380/513.

İbn Ma'süm: *Sulāfat al-'aṣr* 65—92.

AYASOFYA 418.

يا من اودع جواهر كلامه القديم ... (2a) اما بعد فيقول ... عبدالرحمن بن عيسى بن مرشد :
الخنف ... (3b) موسوما بالفتح القدس بتفسير آية الكرسي ... (6a) حضرة مولانا جعفر باشا حافظ
قطر العين الميمون ...

... ما اتصل لليل بالنهار ودار الفلك الدوار انهاد مؤلفه تالينا واملاه تصصيفا وتصنيفا في :
Sön ... اوائل الشهر ... رجب ... سنة ١٠١٩ آمننا الله ..

Koyu kırmızı, yaldızlı, şemseli az süslü meşin cilt. 23,6 × 14,2 cm. 31 varak ince
sarımträk kâğıt. 15 satır az sola mail güzel talik, altın - mâvi etvel içinde; söz başları
surh; murakib yok; yaldız-surh-lâcivert başlık. Vr. 1 a kitabın ismi ve nushanın minkütüğü
kırmızı ve yaldız yazı ile bir müstatil ve bir daire içinde
رسم خزانة المقام الکرم العالی فخر الوزراء الاعالی عماد الدولة المنیفة مولانا الوزیر جعفر باشا بلغه الله ما شاء

74.

فیضی

Faydī

سواطع الالهام

Sawāṭīc al-ilhām

Farsça şiirlerinde F a y d ī (Feyzī) ve Fayyāzī mahlaslarını kullanan Abū l-Faḍl Fayḍallāh b. al-Mubārak al-Hindi Agra'da doğmuştur. Şah Ekber'in (963—1014 h.) veziri ve Ekbernamen'm müellifi Ebū l-Faḍl büyük kardeşi idi. Şah Ekber'in tesis ettiği ve *Tawḥīdī ilāhī* tesmiye ettiği dine tabi olanlardan idi. Ekber'in ikinci oğlu Şehzade Murad'm talimine memur edilmiştir. Farsça bir divanı ve iki mesnevisi vardır, Sanskritçeden dahi bir kaç eseri farsçaya tercüme etmiştir. Tarih-i vefatı 10 safar 1004'dür. Tarihi tevellidünu mehzalar 954 h. olarak gösteriyor ise de, kitabin mukaddimesine göre 944 h. doğrudur. Bu mukaddimede müellif kendi hayatı hakkında malumat veriyor. Bu tefsirin metni tamamen noktasız harflerle yazılmıştır.

B r. II 417/610. — H. Beveridge, El „Faizī Shaikh“ maddesinde (orada fazla kitabiyat vardır). — W. Geiger und E. Kuhn, *Grandriss der Iranischen Philologie* (Strassburg. 1895—1904) II 308. — Bankipore II Nr. 261 (orada mufassal tercüme hal ve kitabiyat vardır).

A b u l - F a ḍ l; *Akbarnāma*, *Bibliotheca Indica* Vol. 79 (Calcutta 1877—86) III 716. — *Āin-i Akbarī* nr. H. Blochmann, Bibi. Ind. Vol. 58 (Calcutta 1872—1877) I 116, 235. — Blochmann, *Translation of Āin-i Akbarī*, Bibi. Ind. Vol. 61 (Calcutta 1873—1910) I 490, 548. — B a d a 'u n ī, *Muṭahab at-tawāriḥ*, Bibl. Ind. Vol. 51 (Cal-

cutta 1865-69) III 299-310. — Aḥmad Rāzī, *Haft Iklīm*, (Ethé, Persian MSS. India Office, s. 405 nr. 398).

Bankipore XVIII. 2. Nr. 1443.

Basmā : Taş basması Laknaw 1306.

AYASOFYA 180.

الله لا اله الا هو لا اعلم ما هو وما ادركه كما هو ... (2b) الاهاما ساطعا سياه سواطع
Baş :
الاهام ... محرر سواطع الاهام ما صرح اسمه لعدم اهالمه وما اهله واورد مناه (3a) وهو
مضبوط والده وصدره وسره الاول ومحصول اوله وامده ومصوب مطلع صدره وهو الراسد لحد الاحد
اب و الف اي اب من اف
والصادم لاصحاء الهد ولاء وسره مصوب سر الاصل ... ساطعه لما ولد محرر سواطع الاهام عاما
ى او ناصر ي

معدود محرر سره سواطع السداد ومحرر احاط سواطع سر الكل
٩٤٤

أهل الحرم والكمال ومدلول ما وراءه أهل الصلاح ومدلول ما وراءه رهط الطلاح اصلاحهم الله :
معاداً وما

Yıldız zeminli şemseli, tamir görmüş, vişne rengi meşin cilt, 29,6 × 16,5 cm. 470
varak sarımsı saykallı kâğıt, 25 satır kalınca telik, yıldız cetvel içinde; ayet'erin üzerine
kırmızı çizgi çizilmiştir; murakib var.

Minkütüb : استكتبه العبد الفقير ابو الفضل محمود الشهير بقره چلی زاده

Mülkiyet kaydi : تلمکه الفقیر محمد غرق (؟) عقی عنه فی شعبان سنة ١٠٩٦

75.

مجھول

(تفسير سورة الضحى)

Mechul

(Tafsir surat ad-Duhā) (93)

AYASOFYA 400/1. Vr. 1—36 b.

الحمد لله الذي نور الكونين بأنوار وجهه ... وبعد فان الله سبحانه وتمالي قد انزل القرآن على :
Baş :
حيينا ونبينا ... ومن جلة النزيل وانتاویل نزول سورة الضحى فانها مكية
من الاول الى الالاف هكذا وقس عليه الباقي الى يوم ... والوثاق والواقف ورسوله اعلم
بالغين والقريب
Son :

Siyah, derin oymalı şemseli, zincirekli meşin cilt, 18,5 × 13 cm. Kalinea, beyaz
kâğıt, 13 satır büyük harfli nesih (900 h. den sonra).

¹ Nushamızda surh ile yazılan bu muamma halli basında yoktur.

Aṣbāb an-nuzūl.

76.

الواحدي

Wāhidī

Müellif için bk. nr. 6.

Br. I 411/730. — *Geschichte des Qorāns*, II, 183.

Basmalar: Kahire 1315, 1316. (Sarkis 1905)

AYASOFYA 65/1. Vr. 1—106a.

Vr. ıa da yazılan rivayet kısmen miklabın tesiri ile mahvolmuştur:

اسباب نزول القرآن

Aṣbāb nuzūl al-Kur'ān

رواية إبي الامباس الاغياني عنه سماعا

رواية أبي الخبر احمد ألقزويني عنه

رواية ابن [أحمد بن] عبد الرحمن البهجهاني، عنه

وقائنا أبو الحسن أحمد ...

Baş:

الحمد لله الكريم الوهاب هازم الاحزاب مفتح الابواب

Son:

رواه البخاري عن ... ولهذا الحديث طريق في الصحيحين

Siyah, yarı meşin cilt. 23×13 cm. Açık kahve rengi kâğıt; vr. 39-48 teedit edilmiş; 61-62 arasında bir şukka var. 28 satır sıkı âlim yazısı; 62-101 daha yeni bir el ile yazılmıştır; eski yazı kahve rengi mürekkeple. Cumartesi, 24 recep 603 h. 'alâ yadi şâhibihî Muh. b. Ahmed b. 'Abdarrahîm b. İbrâhîm az-Zancânî (bk. rivayetteki üçüncü isim). Vr. 107 da su mülkiyet kaydı var:

لکاتیہ محمد بن احمد بن عبد الرحیم الزنجانی ...

an-Nāsih wal-Mansūh.

77

ان سلامہ

ibn Salāma

الناشر والمنسوخ

an-Nāsih wal-mansūh

Abü'l-Kāsim Hibatallāh b. Salāma b. Naşr b. Salāma al-mufasir ad-darīr al-Bağdādī recep 410 h.'de vefat etmiştir.

Br. I 192/335. — Yāqüt, *Irşād* (Gibb) VII 243, (Kahire) 19,275. — Sāfādī,
Nākūt al-himyān 302. — Suyūṭī, *Buğya* 407.

Bankipore XVIII 2, 1478.

Basmā : Kahire 1315, Wâhidī, *an-Nāṣīḥ wal-mansāḥ* 'un kenarında. — Sarkis 120.

AYASOFYA 65/2. Vr. 107a — 127b.

Baş: اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِي هَدَانَا لِدِينِهِ وَجَعَلَنَا مِنْ أَهْلِهِ ... وَأَوْلَى مَا يَبْغُى

Son: فَسَأَلَ اللّٰهُ السَّلَامَةَ مِنَ الْزِيَادَةِ وَالنَّقْصَانِ وَالْمُنْتَعَةِ مِنْ عَنْدِهِ وَالْحَمْدُ ...

25 satır âlim yazısı, kahve rengi mürekkep. 603 h. Mülkiyet kaydı:

لِكَاتِبِهِ مُحَمَّدِ بْنِ أَحْمَدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الزَّنجَانِيِّ

Cildin tavsifi için bk. nr. 76.

78.

مجھول

Mechul

التَّاسِخُ وَالْمَسْوُخُ

an-Nāṣīḥ wal-mansūh

Başka yazma: Berlin, Ahlwardt 483.

AYASOFYA 291/1. Vr. 1b — 5a.

هذا كتاب الناسخ والمسوخ منها ألفة بعض الآية المتقدمين ... وبعد فهذا كتاب جمعت فيه:
جميع ما في القرآن من الآيات الناسخة والمسوخة ... (4a)

Son: ... قان فيها من المسوخ ... ولا ناسخ فيها تم كتاب ...

Ebru kâğıt kaplı, yarı meşin cilt. 24,8 × 14,8 cm. Sarımsı, ince saykallı kâğıt. 27
satır talik. Evâil-i rebiülevvel 885. İhda kaydı (1a):

هدية مولانا بشنى

F İ H R İ S T

1. MÜELLİFLER.

Nr		Nr	
48	احمد السيواني	71	الأخشارى المنشى
5	احمد بن محمد الشعابى	31	ابراهيم بن سليمان الكردى
36	احمد بن محمد المخاجى	51	ابراهيم بن عمر البقاعى
20	احمد بن يوسف الكواشى	58	ابراهيم بن محمد بن ابى شريف
43	اسمعيل بن الخطيب ابن كثير	24	ابراهيم بن محمد عصام الدين
42	الأندلسى ابو حيان	58	ابن ابى شريف
63	الانصارى ابو يحيى زكريا	29	ابن بلال
65	بدر الدين الغزى	45 46	ابن بنت الميلق
51	يرهان الدين البقاعى	3	ابن خالویه
7	البغوى	30	ابن السامسونى
51	البقاعى	77	ابن سلامة
21	البيضاوى	50	ابن عادل
13	التحتانى	1	ابن عباس
14	التنفانى	15	ابن عطية
5	الشعلى	43	ابن كثیر
9	جار الله الرحمنى	62	ابن کال پاشا
53	جامي	39	ابوالبرکات النسفي
49 54	جلال الدين السيوطي	47	ابو بكر بن علي الحداد البادى
49	جلال الدين الخلائق	2	ابو جعفر محمد بن جرير الطبرى
49	الجلالان	8	ابو حفص عمر النسفي
47	الحداد العبادى	42	ابو حيان الاندلسى
44	الحسن بن محمد النظام النيسابورى	67	ابو السعود العمادى
3	الحسين بن احمد بن خالویه	4	ابوالليث السمرقندى
33	حسين بن الحسين المخلانى	63	ابو يحيى زكريا الانصارى
11	الحسين بن عبدالله الطبى	52	احمد بن اسماعيل الكورانى
7	الحسين بن سعواد البغوى	62	احمد بن سليمان بن کال پاشا

Nr.		Nr.	
2	الطبرى	59	الحسينى علم الدين
72	الطلابوى	41	الحازان البغدادى
11	الطبى	60	الحالدى صنح الله
47	العابدى الحداد	22	خسرور ملا
15	عبد الحق بن غالب بن عطية	61	حضر بن محمود المطوق
34	عبدالحكيم السيالكوى	23	الخطيب الكازرونى
49 54	عبد الرحمن بن ابى بكر السيوطى	36	البغاجى
53	عبد الرحمن الجائى	33	الخلخالى
73	عبد الرحمن بن عيسى المرشدى	16	الرازى فخر الدين محمد بن عمر
38	عبد الرحيم بن محمد غراب زاده	13	الرازى التحتانى قطب الدين
40	عبد الرزاق الكاشى	18	الرازى محمد بن ابى بكر
39	عبد الله بن احمد النسفي	63	زكريا بن محمد الانصارى
17	عبد الله بن الحسين العكيدى	9	الزمشري
1	عبد الله بن المباس	30	شامنسون زاده
21	عبد الله بن عمر البيضاوى	72	سبط الطبلابوى
37	عبد الله مسجى زاده	26	سعد الله بن عيسى سعدى
24	عصام الدين الاسفراينى	14	سعد الدين التفترانى
61	العطوفى خضر	26	سعدى افندى
17	المكجرى الخلبى	19	سعید فرغانى
59	علم الدين الحسينى -	4	السمرقندى ابو الديث
6 76	علي بن احمد الواحدى	32	ستان افندى
41	علي بن محمد الحازن البغدادى	32	ستان الدين يوسف الاماسى
67	العمادى ابو السعود	34	السيالكوى
12	عمر بن عبد الرحمن الفارسى	10	السيرافى الشقار
50	عمر بن على بن عادل	48	السيواسى شهاب الدين احمد
12	عمر الفارسى	49 54	السيوطى
8	عمر بن محمد النسفي	35	الشرزاوى
38	غراب زاده	10	الشقار السيرافى
65	الفزى بدر الدين	48	شهاب الدين احمد السيواسى
12	الفارسى عمر بن عبد الرحمن	36	شهاب الدين الحجاجى
16	فخر الدين الرازى	28	شيخزاده
19	فرغانى سعيد	19	صدر الدين القنوى
74	فيض الله بن البارك اهندى	60	صنع الله الحالدى

Nr.		Nr.	
65	محمد بن محمد الغزى بدر الدين	74	فيقى هندى
١٠٠	محمد بن مسعود السيرافى الشقار	٤٠	القاشانى عبد الزاق
٢٨	محمد بن مصطفى القوجوى شيخزاده	٢١	القاضى البيضاوى
٤٢	محمد بن يوسف ابو حيان الاندلسى	١٣	قطب الدين الرازى التحتانى
٩	محمود بن عمر الرمذانى	١٩	القنوى صدر الدين
١٣	محمود بن محمد الرازى التحتانى	٢٣	الكازرونى الخطيب
٧٣	الرشدى	٤٠	الكاشى عبدالزرق
٣٧	مستحبى زاده عبد الله	٣١	كرد ابراهيم
١٤	مسعود بن عمر التفتانى	٦٢	كال باشا زاده
٦٦	مصطفى التكسارى	٢٠	الكواكبي
٦٦	مصلح الدين انكسارى	٢٥ ٢٧	الكورانى
٦٩ ٧٠	مطهر بن عبد الرحمن	٥٢	المحلى
٥٣	ملا جامى	٤٩	محمد بن ابى بكر الرازى
٢٢	ملا خسرو	٣٠	محمد بن احمد سامسونى زاده
٥٢	ملا كورانى	٤٩	محمد بن احمد المحلى
٧١	المنشى الاخصارى	١٩	محمد بن اسحق صدر الدين القنوى
٧٢	منصور سبط الطبلوى	٧١	محمد بن بدر الدين المنشى الاخصارى
٣٩	النسق ابو البركات عبد الله	٢	محمد بن جرير الطبرى
٨	النسق عمر بن محمد	٣٥	محمد بن جمال الدين الشروانى
٤	نصر بن محمد ابو الليث السمرقندى	٢٥ ٢٧	محمد بن حسن السكراكى
٤٤	النظم النيسابورى	٢٣	محمد الخطيب الكازرونى
٦٦	النكسارى	٤٥ ٤٦	محمد بن عبد الدائم ابن بنت الميلق
٤٤	النيسابورى انظم	١٦	محمد بن عمر فخر الدين الرازى
٧٧	هبة الله بن سلامة	٢٢	محمد بن فراس زاده ملا خسرو
٦ ٧٦	الواحدى	٢٩	محمد بن محمد بن محمد بن بلال
٧٣	وحى الدين المرشدى	١٣	محمد بن محمد الرازى التحتانى
٣٢	يوسف بن الياس سنان افندى	٦٧	محمد بن محمد العمامى ابوالسعود

ESERLER

Nr.		Nr.	
2	تفسير الطبرى		ارشاد المقل السليم الى مزار يا الكتاب الكريم
43	تفسير القرآن لابن كثير	67	لابي السعود
62	تفسير القرآن لابن كمال باشا	76	اسباب نزول القرآن الواحدى
44	تفسير النيسابورى	27	اعتراضات على حاشية سعدى افندى الكواكبى
10	التقريب في التفسير للسيرافى	3	اعراب ثلاثة سور من الفصل
20	التلخيص في تفسير القرآن العزيز للكواشى		انموذج من استلة القرآن المجيد واجوبتها لحمد
10	تلخيص الكشاف للسيرافى	18	ابن ابي بكر الرازى
65	التسير في التفسير للغزى	21	انوار التنزيل واسرار التأويل للبيضاوى
8	التسير في التفسير للنسفى		الأوار الائمة من اسرار الفاتحة لابن
2	جامع البيان في تأویل القرآن للطبرى		بنت الملق
	الجامع المحرر الصحيح الوجيز في تفسير	45	البحر الحيط في تفسير القرآن لابي حيان
15	القرآن العزيز لابن عطية	42	التبیان في اعراب القرآن لمکبڑى
31	حاشية على البيضاوى لابراهيم الكردى	17	تفسير آيات متباينة
23	حاشية على البيضاوى للخطيب الكازرونى	56	تفسير آية من سورة الاحزاب
33	حاشية على البيضاوى للخلخالى	69	تفسير آية النور
30	حاشية على البيضاوى لسامسون زاده	70	تفسير آلايات والحديث لابن ابى شریف
26	حاشية على البيضاوى لسعدي افندى	1	تفسير ابن عباس
32	حاشية على البيضاوى لستان افندى	43	تفسير ابن كثير
34	حاشية على البيضاوى للسیالکونى	62	تفسير ابن كمال باشا
35	حاشية على البيضاوى لاشروانى	42	تفسير ابى حيان الاندلسى
28	حاشية على البيضاوى لشیخزاده	67	تفسير ابى السعود
38	حاشية على البيضاوى لعبد الرحيم غراب زاده	4	تفسير ابى الليث السمرقندى
24	حاشية على البيضاوى لمصام الدين	21	تفسير البيضاوى
38	حاشية على البيضاوى لغраб زاده	53	تفسير الجامى
23	حاشية على البيضاوى للكازرونى	49	تفسير الجنابى
37	حاشية على البيضاوى لستجى زاده	47	تفسير الحداد البادى
22	حاشية على البيضاوى ملا خسرو	60	تفسير سورة الاخلاص للخلالى
14	حاشية الكشاف للتفزانى	75	تفسير سورة الصحف
11	حاشية الكشاف الطبی	55	تفسير سورة القدر
12	حاشية الكشاف لمر الفارسى	68	تفسير سورة الكوثر
13	حاشية على الكشاف لقطب الدين الرازى	57	تفسير سورة الملك
		66	تفسير سورة الوردة لانکسارى

Mukabele cetveli

Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.
63	—	114	1	170	21	227	0	284	39
63 mkr.	—	115	1	171	48	228	0	285	fars.
64	—	116	1	172	21	229	16	286	44
65/1	76	117	1	173	21	230	0	287	44
65/2	77	118	1	174	21	231	0	288	44
65/3	—	119	15	175	0	232	16	289	5
66	0	120	15	176	0	233	16	290	6
67	18	121	15	177	0	234	16	291/1	78
68	18	122	43	178	0	235	16	291/2	6
69/1	3	123	0	179	0	236	16	292	türk.
69/2	fars.	124	0	180	74	237	16	293	"
70	"	125	0	181	49	238	16	294	"
71	"	126	42	182	49	239	16	295	7
72	"	127	42	183	49	240	16	296	5
73	17	128	42	184	49	241	16	297	0
74	17	129	42	185	49	242	0	298	fars.
75	0	130	42	186	49	243	0	299	0
76	0	131	42	187	49	244	9	300	0
77	0	132	42	188	47	245	9	301	0
78	0	133	42	189	47	246	9	302	34
79	45.46	134	42	190	47	247	9	303	33
80	62	135	67	191	türk.	248	9	303	0
81	0	135 mkr.	67	192	fars.	249	9	304	37
82	türk.	136	67	193	"	250	9	305	0
83	—	137	67	194	"	251	9	306	31
83 mkr.	0	138	67	195	"	262	9	307	22
83 mkr.	0	139	67	196	"	253	52	308	22
84	türk.	140	0	197	"	254	50	309	26
85	fars.	141	67	198	40	255	50	310	26
86	türk.	142	67	199	0	256	50	311	0
87	fars.	143	67	200	0	257	0	312	26
88	10	144	67	201	0	258	0	313	26
89	0	145	67	202	0	259	0	314	27
90	20	146	67	203	0	260	41	315	27
91	20	147	0	204	54	261	41	316	27
92	20	148	4	205	54	262	41	317	32
93	20	149	0	206	54	263	41	318	32
94	8	150	21	207	54	264	41	319	32
95	8	151	21	208	54	265	41	320	32
96	8	152	21	209	54	266	41	321	32
97	8	153	0	210	54	267	41	322	30
98	65	154	21	211	54	268	41	323	38
99	65	155	21	212	0	269	7	324	24
100	2	156	21	213	basm.	270	7	325	24
101	2	157	21	214	"	271	7	326	24
102	2	158	21	215	"	272	7	327	24
103	2	159	21	216	"	273	7	328	24
104	2	160	21	217	türk.	274	7	329	24
105	0	161	21	218	"	275	7	330	24
106	0	162	21	219	48	276	7	331	24
107	2	163	21	220	48	277	7	332	24
108	2	164	21	221	0	278	7	333	24
109	2	165	21	222	0	279	7	334	24
110	2	166	21	223	0	280	39	335	28
111	2	167	21	224	0	281	39	336	28
112	2	168	0	225	0	282	71	337	28
113	1	169	21	226	0	283	39	338	28

Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.	Ayasofya nr.	Eser nr.
339	36	363	0	387/1	51	407	fars.	429	63
340	36	364	0	387/2,3	—	408	57	430	0
341	36	365	14	388	—	409	—	431	0
342	36	366	0	389	0	410	0	432	—
343	36	367	13	390	—	411	fars.	433	0
344	36	368	11	391	—	412	53	434	0
345	36	369	11	392	72	413	0	435	basm.
346	36	370	11	393	58	414	—	436	—
347	36	371	11	394	türk.	415	0	437	—
348	36	372	11	395	0	416	0	438	—
349	36	373	0	396/1	61	417/1	68	439	0
350	36	374	0	396/2,3	—	417/2	69	4806/1	19
351	36	375	0	397	—	417/3	70	4806/2-5	—
352	36	376	—	398	59	418	73		
353	36	377	—	399/1	61	419	60		
354	35	378	—	399/2,3,4	—	420	0		
355	23	379	0	400/1	75	421	66		
356	23	380	türk.	400/2	—	422	—		
357	64	381	”	401	55	423	0		
358	25	382	0	402	19	424	fars.		
359	0	383	0	403	0	425	0		
360	12	384	—	404	fars.	426	—		
361	12	385/1,2,3	56	405	53	427	—		
362	12	386	türk.	406	29	428	—		

Düzeltilmeler

Sahife

- 2 Aşağıdan satır 5: *al-mudî'a*.
- 14 Satır 4: Sure 16 (an-Nâhl)-35.
 » 12: **AYASOFYA 278.**
- 48 » 22: İlâve et: **AYASOFYA 304.**
- 49 » 17: İlâve et: Siyah kaplı yarı meşin cild. 29,5 × 16,8 cm. 729 varak
 sarı, ince, saykalh kâğıt. 35 satır güzel nesih, yıldız cetvel içinde;
 sözbaşları surh; yıldızlı başlık. Cemazilevvel 1154 h.
- 64 » 26-27: Molla Gürani Taşkasap'taki camiinin hazırlısında medfundur.
- 68 » 24: **208, 209, 210.**
- 78 » 8: Muh. b. Muh. b. Muâstafâ.
 » 29: 'OM I 225.'

Nr.		Nr.	
9	الكشف عن حقائق التأويل للزمخشري	61	حضرن الآيات العظام في تفسير اوائل سورة الانعام لنضر المطوف
5	الكشف والبيان عن تفسير القرآن	40	حقائق التأويل في دقائق التنزيل للكاشي
47	كشف التنزيل في تحقيق التأويل	25	حواش على حاشية عاصم الدين لسكواكبى
12	الكشف عن (مشكلات) الكشف	54	الدر المنشور في تفسير المؤثر للسيوطى
41	لباب التأويل في معانى التنزيل للغمازق	69	رسالة في تفسير آية من سورة الاحزاب
50	الباب في علوم الكتاب لابن عادل	57	رسالة في تفسير آية الملك
	مختصر في بيان بعض اسرار الفاتحة	72	السر القدسى في تفسير آية الكرسى
19	لصدر الدين القنوى	74	سواتح الالهام لفيضى الهندى
	مدارك التنزيل وحقائق التأويل لابي البركات	59	شرح وترجمة لبعض من سورة البقرة للحسينى
39	النسفى	36	عنایة القاضى وكفاية الراضى الخفاجى
	مقالم التنزيل للبغوى	48	عيون التفاسير للفضلاء السمايسير للسيواسى
7		52	غاية الامانى في تفسير المکلام الربانى
16	مفاسیح الغیب لارازی		فتح الرحمن بكشف ما يلتبس من القرآن
	موارد ذوى الاختصاص الى مقاصد سورة	63	ازکریاء الانصاری
46	الاخلاص لابن بنت ميلق	51	الفتح القدسی في آية الكرمى للبقاعی
77	الناسخ والمنسوخ لابن سلامة		الفتح القدسی في تفسیر آیة الکرمی للمرشدی
78	الناسخ والمنسوخ	73	فتوح الغیب فی الكشف عن تنعیم الرب
71	تنزيل التنزيل الاختصاری	11	فوائد فی تفسیر سورۃ یاسین
29	الواردات لابن بلال		
6	الوجيزی لاو حدی		